

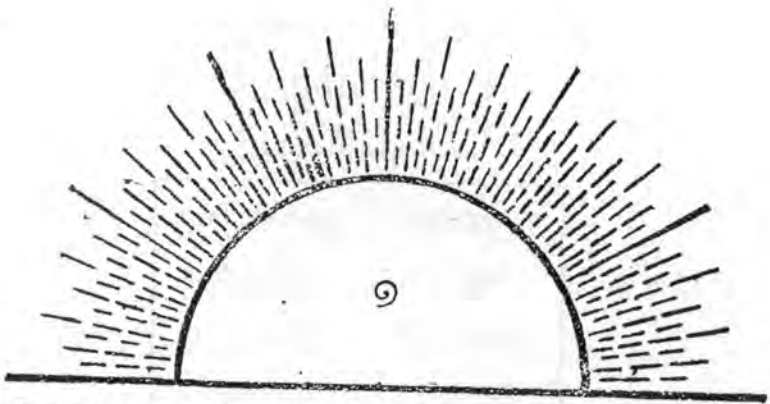
# កង្កែបសុទ្ធិយា

ក្រុមប័ណ្ណប្រឹក្សាស្រាវជ្រាវ  
 ស្រាវជ្រាវ ជំរឿនខាងសាសនា និង អក្សរសាស្ត្រ  
 COMMISSION DES MEURES QUOTIDIENNES



ឆ្នាំទី ៤២ ខែ មករា

ព.ស. ២៥១៣ គ.ស. ១៩៧០



# កង្កែបស្រូវធម្មា

ទស្សនាវដ្តី ផ្សាយខាងសាសនា និង អក្សរសាស្ត្រ  
 ចេញរាល់ខែ ពី ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ

**អត្ថបទ**

**ផ្នែកសាសនា**

**ទំព័រ**

- ១- និវាសនសិក្ខាបទ ១ ក្នុងសេចក្តីយវិត្ត ព្រះរាជនិពន្ធនៃសម្តេច  
 ព្រះសង្ឃរាជ (ឱ.ណ.) ដោតញ្ញាលោក . . . . . ១
- ២- រឿងសង្កឹច្ចស្សរមណោ លោក ប៊ូ-ប៊ូ ប្រែរៀបរៀង . . . . . ១៣

**ផ្នែកអក្សរសាស្ត្រ**

- ៣- វិបត្តានុក្រមសំស្ក្រឹតខ្មែរ ព្រះមហា យ៉ាង-ខាត់ រៀបរៀង . . . . . ៣១
- ៤- រឿងសាមកុក (ត) ឧកញ៉ា ឡូ-កន ប្រែរៀបរៀង . . . . . ៣៤
- ៥- រឿងព្រះថ្នាក់នារីដោយខ្យល់ព្យុះ អ្នកស្រីពេជ-សល់ ប្រែរៀបរៀង . . . . . ៥០
- ៦- ស្លឹកសីលប្រាំ ឧកញ៉ាព្រះឃ្លាំងនង រៀបរៀង សហ លី-ធម៌ពេង  
 ចម្លងផ្ទៀងផ្ទាត់ . . . . . ៦៧
- ៧- រឿងខ្ញុំ ៗ មានន័យវែង សហ. ផល-ទិត នៅក្រុមជំនុំព្រះត្រៃបិដករៀបរៀង ៨០

# ផ្លែកំណត់-ប្រវត្តិការណ៍

- ៨- លទ្ធផលនៃការប្រឡងប្រជែងឯកសារទំនៀមទម្លាប់ ឆមាសទី ២ ឆ្នាំ ១៩៦៧  
និង សេចក្តីប្រកាសប្រឡងដូចគ្នានេះ សម្រាប់ឆមាសទី ១ នៃឆ្នាំ ១៩៧០ ៩៦
  - ៩- អនុសំវិញ្ញៈ មហាសន្និបាតលើកទី ២៦ នៃមន្ត្រីសង្ឃ . . . . . ១០៦
- មួយឆ្នាំមាន ១២ សៀវភៅ តម្លៃជាវ ២៣០៩០០ ។

ផ្នែកសាសនា

ពាក្យឃាត់មិនឲ្យ	ធ្វើការអាក្រក់
ការណាមក	ឲ្យធ្វើល្អទៅ,
ឲ្យជុសខាត់ចិត្ត	កុំឲ្យយូងសៅ
បីនេះលោកហៅ	ពុទ្ធសាសនា ។

៣. ៣

## និវាសនសិក្ខាបទទី ១ ក្នុងសត្វិយចត្ត

[បរិមណ្ឌលំ និវាសេសស្ស្គម័តិ សិក្ខា ករណីយា]

រាជនិពន្ធន៍ នៃសម្តេចព្រះសង្ឃរាជ

ជួន-ណាត (ជោតញ្ញាណោ)

សម័យមួយនោះ ពួកព្រាហ្មណ៍ក៏ រៀនសូត្រខ្លះខាត្រូវ ៗ តាម  
ទំនើងពលរូប, រៀនដូចពួកគ្រហស្ថ ដែលគេរៀនតាមទម្លាប់របស់គេ  
គឺអ្នកខ្លះរៀនបែបនេះ អ្នកខ្លះរៀនបែបនោះ, ព្រះកតវ័តបរមសាស្តា  
ទ្រង់ជ្រាបហើយ ទ្រង់បញ្ជាមិនឲ្យរៀនសូត្របែបនោះ ។ ពុទ្ធប្ប-  
ញាតិមិនឲ្យរៀនដូចគ្រហស្ថនោះ ដូចបែបរៀនខាងក្រោមនេះ ៖

១ - ហត្ថិសោណ្ណាភិរៈ រៀនសូត្របែបស្រដៀងនឹងសណ្ឋានប្រ-  
មោយជំរី គឺរៀនម្យូប្រមូលសាច់ស្បៀងខាងមុខ តាំងពីមុខគល់ដ្ឋិតសំយុង



ស្នូលចុះមកខាងក្រោម ស្រដៀងនឹងប្រមោយដំរី, បែបដូចសម្លៀករបស់  
ពួកស្រីនៅក្នុងចោទ្យរដ្ឋ ។

២ - មន្ទីរវាលកោះ : ស្លៀកឱ្យសំពត់រីកកំពាងស្រដៀងនឹងកន្ទុយ  
ត្រី គឺស្លៀកឱ្យសាច់សំពត់មានជាងយ មានទៀតជាបែបអន្ទាក់រីកកំពាង  
ចុះក្រោម ។

៣ - បន្ទុកក្តារកោះ : ស្លៀកឱ្យមានមុំបួន គឺស្លៀកឱ្យបែកខាង  
លើមានមុំ ២ បែកខាងក្រោមមានមុំ ២ ជាបួនមុំ ។

៤ - តាលបណ្តា : ស្លៀកឱ្យសំពត់មានសណ្ឋានស្រដៀង  
នឹងកំពូលស្លឹកត្នោត គឺស្លៀកសម្បុយ ឱ្យសំណុំម្សៅសំពត់មានអាការៈភ្លេច  
ស្រួចខាងចុង ស្រដៀងនឹងកំពូលស្លឹកត្នោត ។

៥ - សតវល្លិ : ស្លៀកបំពេនច្រើនស្រទាប់ គឺស្លៀកបំពេន  
ផ្គត់សំពត់ច្រើនស្រទាប់ ដូចបែបរង្វើលឬស្រទប់ ព័ទ្ធជាងធ្វើមកខាង  
ស្តាំច្រើនផ្គត់ (គ្រងការស្លៀកបែបនេះ, អង្គកថាប្រាប់ថា បើស្លៀកឱ្យ  
មានផ្គត់ស្បង់តាំងពីដង្កើនឡើងមក ត្រឹមតែមួយផ្គត់ពីរផ្គត់បាន, មិនត្រូវ  
អាបត្តិទុកដទៃ; បើសាមណេរ ក៏មិនត្រូវទណ្ឌកម្មឡើយ) ។

៦ - សំវេល្លិយ : ស្លៀកចងក្បិន ។ អង្គកថាបញ្ជាក់ថា ពោះ  
បីភិក្ខុមានជំងឺក្តី ភិក្ខុដើរតាមផ្លូវ (ឥតមានភូមិស្រុក) ក្តី ពុំត្រូវស្លៀក  
ចងក្បិនឡើយ ។ ប្តូរទៀតថា ភិក្ខុដើរតាមផ្លូវ (ឥតមានស្រុកភូមិ)

សើយមុំ ឬ ជាយស្សង់ម្ខាងក្តី ទាំងពីរខាងក្តី យកមកសៀតញាត់ត្រង់  
 ចង្កេះ, ឬក៏ក្រឡាត្រូវជាន់, សើយស្សង់មួយជាន់ ខាងក្នុងក្តី ខាង  
 ក្រៅក្តី កង្វើញយកមកសៀតញាត់ត្រង់ចង្កេះក្តី កាន់ជាប់នឹងដៃសើយ  
 កង្វើញឡើងក្តី, បែបស្លៀកទាំងអស់នេះ ពុំគួរឡើយ ព្រោះសុទ្ធតែ  
 ជាអាការៈនៃអាបត្តិទុកដុះ (បើសាមណេរ ត្រូវទណ្ឌកម្ម) ។

ភិក្ខុក្តី សាមណេរក្តី ត្រូវរៀនជាច្រើន ឲ្យការស្លៀកជាតិហិនវា-  
 សន. ទាំងនេះ នឹងបែបស្លៀកដទៃក្រៅពីនេះ ទោះបីបណាក៏ដោយ  
 ដែលផ្ទុយពីការស្លៀកជាបរិមណ្ឌ ។ ដូចបានពោលខាងលើរួចមកហើយ  
 នោះ, ត្រូវស្លៀកឲ្យជាបរិមណ្ឌលរាល់ពេល ទើបសមជាសមណៈសម-  
 រម្យក្នុងព្រះពុទ្ធសាសនា គួរជាទីជ្រះថ្លាពេញចិត្តខ្លួនឯងនឹងអ្នកដទៃ ។

អំពីការស្លៀកទាំងនេះ

ក្នុងគម្ពីរកង្វារវិគរណីប្រាប់ថា អភិក្ខុលាទេន ទ្រូ ជិវាសេន្តេន  
 សត្យុលំ កកត្វា ជិវាសេតតំ ភិក្ខុមិនមានជំងឺ កាលបើត្រូវការ  
 ស្លៀកទាំងនេះ ត្រូវតម្រកកាសាវត៍ស្រួជាពីរជាន់ស្លៀកបាន ។ គម្ពីរ  
 កង្វារយោជនាមហាដិកានៃកង្វារវិគរណី បញ្ជាក់ថា សត្យុលំ កកត្វា-  
 តិ អន្តោកាសាវេន តហិកាសាវិ សមាទបដលំ  
 កកត្វា ត្រង់ពាក្យថា ឲ្យតម្រកកាសាវត៍ស្រួជាពីរជាន់នោះ គឺឲ្យ

ធ្វើការសាវ័ត្រស្ត្រីខាងក្រៅ ជាមួយនឹងការសាវ័ត្រស្ត្រីខាងក្នុង ឲ្យមានផ្លូវ  
 សំពត់ស្មើគ្នា គឺកុំស្លៀកឲ្យល្បឿនសាច់សំពត់ខាងក្នុងចេញមកខាងក្រៅ  
 ឡើយ ។ បញ្ជាក់ឲ្យដឹងថា ស្លៀក ២ ជាប់បាន ប៉ុន្តែត្រូវស្លៀកសុទ្ធ  
 តែសំពត់ជ្រលក់ពណ៌អម្ពត់ទាំង ២ ដូចគ្នា កុំស្លៀកសំពត់ឥតពណ៌អម្ពត់  
 ឡើយ, ពោះបីខាងក្នុង ជាសំពត់សាដក ក៏ត្រូវជ្រលក់ឲ្យមានពណ៌អម្ពត់  
 ដូចគ្នាដែរ ។

**អនាប័ត្តិ** គឺការមិនត្រូវអាបត្តិក្នុងនិវាសនសិក្ខាបទទី ១ មាន ៦ គឺ  
 អសញ្ញាច្ច មិនក្លែង ១ អស្សតិយា ដោយមិនមានស្មារតី ១ អជា-  
 នន្តស្ស ភិក្ខុល្ងន៍មិនទាន់ចេះស្លៀក ១ តិលានន្តស្ស ភិក្ខុមាន  
 ជំងឺ ១ អាបទាស្ស ក្នុងកាលមានភយន្តរាយ ១ ឧប្បត្តិការទីនព្វ  
 ភិក្ខុទាំងឡាយ ដែលមានហេតុមិនត្រូវអាបត្តិ មានភិក្ខុវិកលចរិតជា  
 ដើម ១ ។ ត្រង់ អនាប័ត្តិស្ស ដែលថាភិក្ខុល្ងន៍មិនទាន់ចេះស្លៀក  
 ទោះ លោកប្រាប់ថា ត្រូវតែទម្រង់រៀនឲ្យចេះស្លៀកឡើង ។

មួយទៀត, ភិក្ខុ ដែលមានជើងកំព្លក្តី មានពករដំបូរដុបនៅជើងក្តី  
 មានជើងស្លក់ទ្រប័ងក្តី បើស្លៀកសម្បុយឲ្យស្រុងចុះជាង ៨ ធ្លាប់ក៏បាន ។  
 ភិក្ខុមានជំបៅត្រង់ស្មង់ក្តី ត្រង់ក៏ជើងក្តី អាចស្លៀកបង្ហើចម្បុស្លៀកឲ្យស្បុយ  
 ចុះក្រោមក៏បាន តាមគ្រូដល់ការសម្រួលកាយ ។ល។

### ហរុបនសិក្ខាបទទី ២

[បរិមណ្ឌលំ ហរុបិស្សមីតិ សិក្ខា ករណីយា]

គ្រង់ហរុបនសិក្ខាបទទី ២ ក្នុងបរិមណ្ឌលវគ្គ ថា បរិមណ្ឌលំ  
ហរុបិស្សមីតិ សិក្ខា ករណីយា នេះ គម្ពីរកង្វិរតរណ៍-  
អដ្ឋកថាបុតិមោក្ខ ប្រាប់សេចក្តីពិស្តារថា ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធគ្រង់បញ្ចកហមថា  
ន កិក្ខុវេ តិហិប្បវុតំ ហរុបិស្សមីតិ, យោ ហរុបេយ្យ  
អាបតិ ទុក្ខដស្ស ម្នាលកិក្ខុពាំងឡាយ, កិក្ខុមិនត្រូវដណ្តប់ឬ  
គ្រង់ចិវដូចគ្រហស្ថឡើយ, កិក្ខុណាដណ្តប់ឬគ្រង់ដូចគ្រហស្ថ កិក្ខុនោះ  
ត្រូវអាបតិទុក្ខ ។

ព្រោះហេតុនោះ, ការមិនដណ្តប់ ឬមិនគ្រង់របបគ្រហស្ថដែលគ្រង់  
ហមយ៉ាងនោះ, ដណ្តប់ឬគ្រង់ធ្វើជាយំទាំង ២ ឲ្យស្មើគ្នា ឈ្មោះថាការ  
ដណ្តប់ឬគ្រង់ជាបរិមណ្ឌល គឺដណ្តប់ឬគ្រង់ត្រឹមត្រូវ ។

ការដណ្តប់ឬគ្រង់ដូចគ្រហស្ថនោះ មានរបបយ៉ាងនេះជាដើមគឺ

- ១- សេតបដប្បវុបនៈ ដណ្តប់ឬគ្រង់សំពត់ស ដូចជាអង្ករ-  
ហុលកន្ត្រៃន គឺនិគ្រន្តដែលដណ្តប់សំពត់ស តែត្រឹមពាក់កណ្តាលខ្លួន ។
- ២- បរិក្ខាជិកប្បវុបនៈ ដណ្តប់ឬគ្រង់ដូចពួកបរិក្ខាជិក គឺ  
ដូចបរិក្ខាជិកមួយពួក ដណ្តប់សំពត់បើកចំហទ្រង់ បង់សំពត់ដណ្តប់លើ  
ចង្កៀងស្នាទាំង ២ ខាង ។



៣ - ឯកសាដកកប្បវេណី : ដណ្តប់ឬគ្រងដូចឯកសាដក-  
មនុស្ស គឺដូចពួកមនុស្សដែលមានតែសាដកមួយ ស្ងៀកផង ដណ្តប់ផង,  
គេយកជាយម្លាននៃសាដកដែលគេស្ងៀកនោះដណ្តប់ខ្លួន, គេលើកជាយ  
ទាំង ២ បង់លើចង្កុយស្នាទាំង ២ ខាង ។

៤ - សុរាសោណ្ណកប្បវេណី : ដណ្តប់ឬគ្រង ដូចមនុស្ស  
ប្រមឹក គឺដូចពួកមនុស្សប្រមឹកជាដើម ដែលដណ្តប់សាដកកុំកសំយុង  
ជាយទាំង ២ មកលើពោះ ឬបោះជាយទាំង ២ នោះគ្រវាត់ទៅលើ  
ខ្នង ។

៥ - អន្តបុរិកប្បវេណី : ដណ្តប់ឬគ្រងដូចបែបពួកស្ត្រីអ្នក  
បុរី គឺដូចពួកស្ត្រីអ្នកគ្រងជាដើម ដែលដណ្តប់ទទួរក្បាលជិត ទុកឲ្យ  
សល់តែប្រឡង់តែក ។

៦ - មហាជេដ្ឋកប្បវេណី : ដណ្តប់ឬគ្រងដូចមហាជេដ្ឋក-  
មនុស្ស គឺដូចពួកមេជាន់លើធំ ។ ដែលស្ងៀកសាដកវែង ដណ្តប់សរីរ-  
កាយទាំងមូល ដោយចុងជាយម្លាន នៃសាដកខ្លួនស្ងៀកនោះឯង ។

៧ - កុដិប្បវេណី : ដណ្តប់ឬគ្រងដូចជាកសិករ  
គឺអ្នកធ្វើស្រែ ឬអ្នកធ្វើចម្ការ ។ ឯពួកកសិករដែលគេចូលទៅក្នុងស្រែ  
ឬចម្ការ គេច្រើនតែចាប់គ្រឿងសាដកហើយញាត់ទៅក្នុងភ្លៀក រួច  
គេដណ្តប់សរីរកាយ ដោយចុងម្លាននៃសាដកនោះឯង ។

៨ - ព្រាហ្មណ៍បណ្ឌិត្យុបនៈ ដណ្តប់ឬគ្រងដូចពួកព្រាហ្មណ៍ គឺ ដូចពួកព្រាហ្មណ៍ដែលញាត់សាដកទៅតាមចន្លោះគុម្ភៈភ្នំកំពង់ ២ ហើយ លើកដាក់លើចង្កុយស្នាតាំង ២ ។

៩ - ចាលីការគបណ្ឌិត្យុបនៈ ដណ្តប់ឬគ្រងដូចបាលីការក- ភិក្ខុ គឺដូចភិក្ខុអ្នករៀបឲ្យពួកបព្វជិតផងគ្នាអង្គុយ ឬឈរតាមលំដាប់លំ- ដោយ, ឯភិក្ខុអ្នកចាត់របៀបនោះ តែងតែបើកចំហដើមដៃខាងធ្វើនិវេទន៍ដែល ខ្លួនគ្រងស្នាម្លាង ហើយសើយចំរង្គាក់លើស្នាម្លាងទៀត គឺគ្រងចំរង្គាក់- រាត់គ្រវែងឲ្យមាំ កុំឲ្យធ្លាក់រយ័ករយោក ។

(បើធៀបតាមសម័យយើងសព្វថ្ងៃនេះ, ដែលធ្លាប់បានឃើញភិក្ខុ បណ្ឌិត្យុបនៈ បង្អស់ដែលរំកាញ់ឬដែលចាប់ប្រមូលក្រសោបដាក់ លើស្នាម្លាង ឬ ជួនកាលដាក់លើស្នាស្នាំ សំយុងផ្គត់ចិញ្ចឹមខាងមុខនិង ខាងក្រោយ ដូចជាគ្រហស្ថបង្គំភស្តុតាងឬក្រមារនោះ ក៏ជា គិហិបណ្ឌិត្យុបនៈ “ដណ្តប់ដូចគ្រហស្ថដែរ” ជាទំនាស់នឹងព្រះពុទ្ធបុព្វនាតិ ដែល បានពោលមករួចហើយថា ន ភិក្ខុវេ គិហិបណ្ឌិត្យុបនៈ ទារុពិតត្បូ, យោ ទារុបេឃ្យ អាបត្តិ ទុក្ខនិស្ស រនោះឯង) ។

អង្គកថាឈ្មោះកង្វារិករណី ប្រាប់ថា បព្វជិតមិនត្រូវគ្រងចំរង្គាក់បែប គ្រហស្ថ ដែលបានពោលរៀបរាប់ខាងលើហើយនោះឡើយ, ត្រូវគ្រង ឲ្យជាបរិមណ្ឌលត្រឹមត្រូវជាដរាប, បើមិនមែនជា មិនយកចិត្តទុកដាក់ ត្រូវ

អនាទរទុក្ខដ, បើសាមណេរ ត្រូវទណ្ឌកម្ម ហៅថាអនាទរទណ្ឌកម្ម ។  
 ព្រោះហេតុនោះ ទាំងភិក្ខុទាំងសាមណេរ ត្រូវសិក្សាថា បរិមណ្ឌលំ  
 ជិវាសេស្សាមិ, បរិមណ្ឌលំ ចារុបិស្សាមិ អាត្មាអញ្ញនឹង  
 ស្ងៀកស្ងៀង ឲ្យជាបរិមណ្ឌល, នឹងគ្រងចីពរ ឲ្យជាបរិមណ្ឌល គឺឲ្យ  
 ត្រឹមត្រូវជាសមណសារុបៈ ” ។

កង្វិវតរណីប្រាប់បញ្ជាក់ថា អាវាមេ វា អន្តរយរេ វា  
 ពោះក្នុងវត្តក្តី ពោះក្នុងភូមិក្តី ត្រូវតែប្រតិបត្តិឲ្យជាបរិមណ្ឌលជាដរាប ។

### សុប្បដិច្ចន្ទសិក្ខាបទទី ៣

[សុប្បដិច្ចន្ទោ អន្តរយរេ គមិស្សាមីតិ សិក្ខា  
 ករណីយោ]

កង្វិវតរណីអដ្ឋកថា ប្រាប់សេចក្តីថា សុប្បដិច្ចន្ទោតិ សុដ្ឋ  
 បដិច្ចន្ទោ ។ ត្រង់ពាក្យថា “បិទបាំងរាងកាយដោយប្រវែង គឺបិទ  
 បាំងរាងកាយដោយត្រឹមត្រូវ” គឺយុំចីវរ ។ គណ្ណិកំ បដិមុញ្ញត្តា  
 អនុវាតន្តេន កំវិ បដិច្ឆាទេត្តា ឧកោ កណ្ណោ សម  
 កត្តា បដិសំហារិត្តា យាវ មណីតន្តិ បដិច្ឆាទេត្តា  
 អន្តរយរេ គមិស្សាមីតិ អត្ថោ ។ សេចក្តីពន្យល់ថា “អា-  
 ត្មាអញ្ញ នឹងពាក់កុំ បិទបាំងកាយដោយទីបំផុតនៃអនុវាត ធ្វើដោយទាំងពីរ



### រឿងព្រះមហាអាណន្ទយ៉ូចីវៃ

ក្នុងសម័យមួយ, ព្រះមហាអាណន្ទ យ៉ូសង្ស័យនឹងឧត្តកសន្តិវ័ង្ស  
 គម្រុកគ្នាជាពីរ ចូលទៅចំណុចក្នុងភូមិ, ខ្យល់កំបុតត្បូងធំ បក់បំប្រើ  
 សង្ស័យនឹងឧត្តកសន្តិវ័ង្សនោះ ឲ្យចុះមុខច្រហាឡើង ។ លុះព្រះមហាអា-  
 ន្ទត្រឡប់មកអារាមវិញ ក៏គំណាលប្រាប់ពួកភិក្ខុ ។ ពួកភិក្ខុក្រាបទូល  
 ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ អំពីរឿងនោះ ។ ព្រះភគវត្តទ្រង់អនុញ្ញាតថា អនុជា-  
 ធាមិ ភិក្ខុវេ គណ្ឌិកំ ចាសកំ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ, អញ  
 គឺជាគតអនុញ្ញាត ឲ្យវាឡើងនឹងអន្តរាគមន៍ ។ ពួកពួកគ្រិយភិក្ខុ ប្រើឡើង  
 ក្នុងរៀង ។ មានឡើងមាស ឡើងប្រាក់ជាដើម តាមទំនើងចិត្តរៀងខ្លួន ។  
 ព្រះភគវត្ត ទ្រង់ហាម ហើយទ្រង់អនុញ្ញាតថា អនុជាធាមិ ភិក្ខុវេ  
 គណ្ឌិកំ អដ្ឋមយំ ទន្ធមយំ វិសាលាមយំ ធន្យមយំ  
 វេទ្យមយំ កុដ្ឋមយំ ជនុមយំ ផលមយំ លោហា-  
 មយំ សង្ក្ខនាភិមយំ សុត្តមយំ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អញ  
 គឺជាគតអនុញ្ញាតឲ្យវាឡើងក្នុង ដែលធ្វើដោយអ្នក, ដោយភ្នក, ដោយ  
 ស្នែង, ដោយចបុស, ដោយឫស្សី, ដោយឈើ, ដោយធុរឈើ,  
 ដោយផ្លែឈើ, ដោយលោហៈ, ដោយគូទស័ន្ទ, ដោយសូត្រឬអប្សារ ។  
 ភិក្ខុទាំងឡាយដេរក្លាប់ឡើងនឹងអន្តរាគមន៍ វាផ្ទៃចិវ ។ ចិវកំវេហក



ដាច់ ។ ព្រះភគវត្ថុទ្រង់អនុញ្ញាតថា អនុជាធាមិ ភិក្ខុវេ គណ្ឌិ-  
កដលកំ - មាសកដលកំ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ, អញ្ញាតថា  
គតអនុញ្ញាត ឱ្យទ្រទាប់ឡើវេ និងទ្រទាប់អន្ទាក់ឡើវេកុំ ។ ពួកភិក្ខុដេវ  
ភ្ជាប់ទ្រទាប់ឡើវេ និងទ្រទាប់អន្ទាក់ឡើវេកុំត្រង់ទីបំផុត គឺត្រង់មុំជ័យ ឬ  
ត្រង់ចុងរឹមជ័យច័វេ ។ មុំជ័យច័វេនេះតែរបើក គឺរបេដាច់ត្រង់មុំនោះ ។

ព្រះភគវត្ថុទ្រង់អនុញ្ញាតថា អនុជាធាមិ ភិក្ខុវេ គណ្ឌិ-  
កដលកំ អន្តេ អប្បេតុំ មាសកដលកំ សត្តង្គលំ  
វា អដ្ឋង្គលំ វា ឱកាហេត្វា អប្បេតុំ ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
ឡាយ, អញ្ញាតថាគត អនុញ្ញាតឱ្យភិក្ខុ ដេវភ្ជាប់សំពត់ទ្រទាប់ឡើវេកុំ  
ត្រង់ទីបំផុតនៃច័វេ, ដេវភ្ជាប់សំពត់ទ្រទាប់អន្ទាក់ឡើវេកុំ បន្ថយចូលមក  
ខាងក្នុងត្រឹម ៧ ធ្នាប់ ឬ ៨ ធ្នាប់ ។

ព្រះពុទ្ធសាសនានេះ មានក្នុងគម្ពីរនៃយបិដក ត្រង់ខ្នងក្រវាតក្នុងនិកៈ  
ជាអនុញ្ញាតចុងក្រោយបង្អស់ ។

### សេចក្តីបញ្ជាក់អំពីព្រះប្រារព្ធ

បណ្តាសេក្ខយវត្តទាំង ៧៥ នេះ, សិក្ខាបទ គឺ សរសេរសិក្ខាបទ  
មួយនេះ ព្រះភគវត្ថុទ្រង់ព្រះប្រារព្ធចប់ពោះពួកភិក្ខុ នាក្រុងកោសម្ពិ; សា-  
មិសហត្តបារិនីយសិក្ខាបទ និង សសិត្តកបត្តណាវនសិក្ខា ។ ទាំងពីរនេះ

ទ្រង់ព្រះប្រារព្ធចំពោះពួកភិក្ខុប្រើទូប ភាគគុណគរ; ៦៧២ សិក្ខាបទក្រៅ  
 ពីនោះ ទ្រង់ព្រះប្រារព្ធចំពោះពេញគុយភិក្ខុ ភាគសាវត្ថី ។ ភិក្ខុប្រ-  
 ព្រឹត្តល្មើសកន្លងសក្ខិយសិក្ខាបទទាំង ៧៤ នេះ ត្រង់សិក្ខាបទណាមួយ  
 សុទ្ធតែត្រូវអាបត្តិទុកដដូចគ្នា ហៅថា អនាទរទុកដ គឺទុកជាបត្តិដែល  
 ភិក្ខុត្រូវ ព្រោះការមិនអើពើ, បើសាមណេរប្រព្រឹត្តកន្លង ត្រូវទណ្ឌកម្ម  
 ហៅថា ទណ្ឌកម្មនាសនា ជាអនាទរទណ្ឌកម្ម ។

(កង្វារិតណី អដ្ឋកថាបាតិមោក្ខ)  
 ចប់

វិថុព្រហស្សតទី ៣ សីហា ២៥១០  
 ១៩៦៧

សម្តេចព្រះសង្ឃរាជ ជ.ណ. ថោតញ្ញារណោ  
 បានដកស្រង់វិស័យនេះ ពីកង្វារិតណី អដ្ឋកថាបាតិមោក្ខ ។



# វិទ្យាសាស្ត្រសង្គមសាស្ត្រ

អង្គការជាតិប្រយោជន៍ សហស្សវត្សរ៍ ៨ ភាគទី ៤

លោក ឡូ-ឡូ ប្រែប្រួល

កាលព្រះបរមសាស្តាជាម្ចាស់ គង់ក្នុងវត្តជេតពន ទ្រង់ប្រារព្ធនឹង  
សង្គ្រោះសង្គមសាស្ត្រ (ឲ្យជាហេតុ) ទ្រង់សម្តែងធម៌ដោយបទគាថា  
ថា យោ ច វស្សសតំ ជីវេ ដូច្នោះជាដើម ។

ក៏វា បានឮមកថា មានកុលបុត្រក្នុងក្រុងសាវត្ថុប្រមាណ ៣០ នាក់  
បានស្តាប់ ឆ្លងកថា ហើយ លុះបង្កើតក្នុងព្រះពុទ្ធសាសនា ទៅបួស  
ព្រមគ្នាទាំងអស់ លុះឧបសម្ព័ន្ធបាន ៥ វស្សា ក៏ចូលទៅគាល់ព្រះ  
សាស្តា បានស្តាប់ធុរៈ ២ យ៉ាង គឺ គន្លងធុរៈ និង វិបស្សនាធុរៈ មិន  
ធ្វើឧស្សាហ៍ក្នុង គន្លងធុរៈ ទេ ព្រោះខ្លួនបួសក្នុងពេលដែលវ័យចាស់  
ហើយប្រាថ្នានឹងបំពេញវិបស្សនាធុរៈប៉ុណ្ណោះ ទើបក្រាបទូលព្រះសាស្តា  
ឲ្យទ្រង់ត្រាស់ប្រាប់កម្មដ្ឋាន រហូតដល់ព្រះអរហត្តហើយទូលថា បពិត្រ  
ព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ។ ពួកខ្ញុំព្រះអង្គ នឹងទៅកាន់ព្រៃជាទីនៅមួយកន្លែង ។  
ព្រះសាស្តាទ្រង់ត្រាស់សួរថា នឹងទៅទីណា កាលក៏កុំពួកនោះក្រាបទូល  
សេចក្តីហើយ ទ្រង់ជ្រាបថា ក្នុងព្រៃនោះក៏យើងក៏មានដល់ក៏កុំពួក  
នេះ ព្រោះអាស្រ័យអ្នកអ្នកវិយាសាទម្នាក់ ប៉ុន្តែបើ សង្គ្រោះសង្គមសាស្ត្រ  
លោក ទៅជាមួយផង ក៏យើងនឹងស្ងប់បាត់ទៅបាន, កាលបើដូច្នោះ

កិច្ចបញ្ជីជំនួយរបស់ពួកគេនេះ នឹងបានសម្រេចពេញទី ។

សាមណេររបស់ព្រះ - សារីបុត្តត្រូវ រាប់តាំងពីកើតមកអាយុ

បាន ៧ ខួប ឈ្មោះថា សន្តិច្ឆស្ស័យ លោក ។ បានឮថា មាតា  
របស់លោក ជាធិការនៃគ្រូកូលស្តុកស្តម្ភមួយ នៅក្នុងក្រុងសាវត្ថី ។ កាល  
លោកនៅក្នុងផ្ទះ មាតាបានធ្វើមរណកាល ព្រោះរោគម្យាងក្នុងកាលមួយ  
រំពេច ។

កាលដែលគេយកទៅបូជា សិរីរាយវៈដទៃនេះអស់ នៅសល់

តែគ្រងផ្ទៃមិនព្រមនេះសោះ ។

លំដាប់នោះ ជនទាំងឡាយ ទើបយកសាច់ផ្ទៃចុះចេញពីជើងថ្មមក ហើយ  
ចាក់នឹងដែកស្រួចពីរបីកន្លែង ។ ចុងដែកស្រួច បានទៅប៉ះត្រូវកន្ទុយក្នុង  
ក្មេង ។

លុះចាក់សាច់ផ្ទៃយ៉ាងនេះរួចហើយ គេបោះចូលទៅក្នុងគំនររងើក  
ភ្លើង យករងើកភ្លើងនោះឯងគ្របទុកជិត ហើយនាំគ្នាត្រឡប់ទៅផ្ទះវិញ ។  
សាច់គ្រងផ្ទៃនេះស្ទុះអស់ហើយ ។ ចំណែកក្មេង ដូចរូបពុម្ពមាស បាន  
ប្រាកដនៅលើរងើកភ្លើង ដូចជាដេកក្នុងគ្របកង្កែបយូក ។ ព្រោះជាសត្វ  
ដែលកើតមកក្នុងភពជាទីបំផុត សូម្បីត្រូវភ្នុសិទ្ធិស្តុកស្តុក បើមិនទាន់បាន  
សម្រេចប្រះអរហត្តទេ នឹងមិនអស់ជីវិតឡើយ ។ ដល់ព្រឹកឡើង ជន  
ទាំងឡាយនាំគ្នាមកដោយប្រាថ្នានឹងលត់ភ្លើង ស្រាប់តែបានឃើញកូនក្មេង

ដេកនៅស្នាក់ដូច្នោះ កើតអស្ចារ្យក្នុងចិត្តថា កាលបើសរីរៈទាំងអស់នេះក្នុង  
 ឧសប្បុរ្តិ៍ ចុះព្រោះហេតុអ្វី បានជាកូនក្មេងមិននេះ នឹងមានហេតុអ្វីអេះ  
 ទើបបំភ្លឺនាំយកទៅក្នុងស្រុក ហើយសួរគ្រូហោរអ្នកទាយ ។ គ្រូហោរ  
 ទាយថា បើក្មេងនេះ នៅគ្រប់គ្រងផ្ទះ ពួកញាតិទាំងមិនទាល់គ្រលំបាក  
 រហូតដល់ ៧ ជួរគ្រូកូល, បើបួស នឹងមានសមណៈប្រាំរយចោមរោម  
 ទៅ ។ ព្រោះតែចុងដៃកស្រួច ប៉ះត្រូវកន្ទុយភ្នែកក្មេងនោះបែក បានជាគេ  
 សន្មតនាមថា “ សន្លឹច្នះ ” ដោយសម័យដទៃទៀត គេនឹងស្គាល់គ្រប់  
 គ្នាថា សន្លឹច្នះកុមារ ។ ពួកញាតិចិញ្ចឹមទុកដោយទាំងចិត្តថា ភ្នែក  
 បែកក៏បែកចុះ ក្នុងវេលាចម្រើនវ័យធំឡើង នឹងឱ្យវេជ្ជសាស្ត្រសម្រាកព្រះ  
 សារីបុត្រ ជាម្ចាស់របស់ពួកយើង ។ សន្លឹច្នះកុមារនោះ ក្នុងវេលា  
 មានអាយុ ៧ ខួប បានឮពាក្យសម្តីរបស់ពួកក្មេងៗប្រាប់ថា “ មែររបស់  
 ឯង ស្លាប់ចោលបាត់ក្នុងវេលាឯងនៅក្នុងផ្ទះនៅឡើយ សូម្បីកាលគេដុត  
 ក៏សពរបស់មាតាឯងមិននេះទេ ”, ឮដូច្នោះហើយ ក៏ប្រាប់ដល់ពួកញាតិ  
 ថា គេខ្ញុំផុតភ័យបែបយ៉ាងនេះ ខ្ញុំមិនត្រូវការនឹងផ្ទះទេ មុខជានឹងបួស  
 មិនខានឡើយ ។ ពួកញាតិឆ្លើយថា ប្រពៃណាស់កូន! ទើបនាំទៅកាន់  
 សម្លាក្រះ សារីបុត្រនោះ ប្រគល់ថ្វាយដោយពាក្យថា សូមលោក  
 ម្ចាស់ឱ្យក្មេងនេះបួសចុះព្រះករុណា ។ ព្រះថេរៈប្រាប់តបញ្ចូល



កម្មដ្ឋាន ហើយឲ្យបួស ។ សាមណេរនោះ បានសម្រេចព្រះអរហត្ត  
ព្រមទាំង បដិសន្ធិណា ក្នុងវេលាគ្រាន់តែកោសក្បាលស្រេច ។ នេះ  
ឈ្មោះ សន្តិច្ចសន្តាមណោរ ។

ព្រះបរមសាស្តាទ្រង់ជ្រាបថា “កាលបើសន្តិច្ចសន្តាមណោរនេះ  
ទៅជាមួយផង ភ័យនោះនឹងស្ងប់បាត់ ខាងក្រោយ កិច្ចបញ្ជីតរបស់ភិក្ខុ  
ពួកនេះ នឹងបានសម្រេចពេញទី ” ទ្រង់ជ្រាបដូច្នោះហើយ គ្រាស់ថា  
“ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ! ចូរទៅលាសារីបុត្រ បងប្រុសរបស់ពួកអ្នកផង  
ហើយសឹមទៅចុះ ” ។ ភិក្ខុពួកនោះ ទូលទូលព្រះពុទ្ធដីកាហើយ ក៏  
ទៅកាន់សម្លាកព្រះថេរៈ, កាលលោកសួរថា “មកមានកិច្ចការអ្វី ? ”,  
ភិក្ខុទាំងឡាយទូលថា “ ពួកខ្ញុំរៀនកម្មដ្ឋាន ក្នុងសម្លាកព្រះសាស្តា  
ហើយប្រាថ្នានឹងចូលទៅនៅក្នុងព្រៃ ក៏នាំគ្នាចូលមកលាដើម្បីទៅ, ឧណៈ  
នោះ ព្រះសាស្តាទ្រង់គ្រាស់នឹងពួកខ្ញុំយ៉ាងនេះថា ចូរលាបងប្រុសរបស់  
ពួកអ្នកហើយសឹមទៅចុះ ព្រោះដូច្នោះ បានជាពួកខ្ញុំមកក្នុងទីនេះ ។ ព្រះ  
ថេរៈនឹកថា “ ប្រហែលជាព្រះសាស្តានឹងទ្រង់ឃើញហេតុម្យ៉ាង បាន  
ជាបញ្ជូនភិក្ខុពួកនេះមកទីនេះ, នេះមានរឿងអ្វីអេះ ! ” ជ្រាបសេចក្តីនោះ  
ហើយទើបប្រាប់ថា “ ចុះសាមណេររបស់ពួកអ្នក មានដែរឬទេ ? ” ។

គ្មានទេ ព្រះករុណា ។ បើគ្មាន ចូរយក សន្តិច្ចសន្តាមណោរ  
នេះទៅ ។ ឃ្លើយមិនបាច់ទេខានប្រាស ! សេចក្តីជាប់ជំពាក់ចិត្តនឹង

មានដល់ពួកខ្ញុំ ព្រោះតែអាស្រ័យសាមណេរ, ពួកខ្ញុំនៅព្រៃ នឹងត្រូវ  
 ការសាមណេរធ្វើអ្វី ។ សេចក្តីជាប់ជំពាក់ចិត្តនឹងមានដល់អ្នកទាំង  
 ឡាយ ព្រោះតែអាស្រ័យសាមណេរ គ្មានទេ, មួយទៀត សេចក្តី  
 ជាប់ជំពាក់ចិត្តនឹងមានដល់សាមណេរ ព្រោះអាស្រ័យពួកអ្នកទៅវិញទេ,  
 សូម្បីព្រះសាស្តា ទ្រង់បញ្ជូនពួកអ្នកមកកាន់សម្លាប់ខ្ញុំ ក៏ទ្រង់ប្រាថ្នា  
 ឲ្យសាមណេរទៅជាមួយនឹងពួកអ្នក, ប្តូរយកសាមណេរនេះទៅចុះ ។  
 ភិក្ខុទាំងនោះទទួលពាក្យហើយ រួមជា ៣១ រូបទាំងសាមណេរ ក៏លា  
 ព្រះថេរៈ ចេញទៅវត្តត្រាប់ចារិកទៅកាន់ផ្លូវឆ្ងាយ ប៉ុន្មានមួយ ១២០  
 យោជន៍ ដល់ស្រុកមួយប្រកបដោយគ្រកូលមួយពាន់ ។ មនុស្សទាំង  
 ឡាយឃើញភិក្ខុពួកនោះហើយ មានចិត្តជ្រះថ្លា ក៏នាំគ្នាអង្គុយសដោយ  
 គោរព ហើយសួរថា “ និមន្តទៅទីណា ព្រះករុណា? ”, កាលលោក  
 ប្រាប់ថា “ នឹងទៅកាន់ទីតាមសេចក្តីសប្បាយ ”, គេក៏នាំគ្នាគ្រាបជិត  
 ព្រះបាទហើយអាកាធនាថា “ លោកម្ចាស់! កាលបើព្រះគុណម្ចាស់  
 ទាំងឡាយនៅចាំស្ស្រាអាស្រ័យនឹងស្រុកនេះ, ពួកខ្ញុំនឹងបានសមាទាន  
 សីល ៥ រក្សាឧបាសថ ។ ព្រះថេរៈទាំងឡាយ ទទួលនិមន្តហើយ ។  
 ពួកមនុស្ស ក៏នាំគ្នាចាត់ចែងទីគង់នៅពេលយប់ ទីគង់នៅពេលថ្ងៃ ទី  
 ចម្រើន និងបណ្តាសាលា ប្រគេតភិក្ខុពួកនោះហើយ មានចិត្តប្រាថ្នាថា  
 “ ថ្ងៃនេះ នឹងបាន បូតិបត្តិ ព្រឹកស្អែកនឹងបានបូតិបត្តិទៀត ” ដូច្នោះ

ក៏ធ្វើឧបដ្ឋាកបម្រើ ។ ក្នុងថ្ងៃចូលវស្សា ព្រះថេរៈទាំងឡាយ ក៏ធ្វើ  
 ភតិកានិងគ្នាថា ពួកយើងរៀនកម្មជាងនក្នុងសម្លាប់ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ ដែល  
 ទ្រង់មានព្រះជន្មនៅឡើយ, ក្រៅពីប្រតិបត្តិទៀងត្រង់ ក៏មិនអាចឲ្យព្រះ  
 ពុទ្ធជាម្ចាស់ទ្រង់ត្រេកអរផងបានទេ, ឯគ្មារអបាយ (ទាំងបួន) បើក  
 ចាំពួកយើងជាទិច្ច, ព្រោះហេតុនោះ ក្រៅពីវេលាកិត្តាចារព្រឹក ។  
 និងវេលាឧបដ្ឋាកបម្រើព្រះថេរៈពេលរសៀល ។, ពួកយើង នឹងមិននៅ  
 រួមទឹកនៃនិមួយជាមួយគ្នាពីររូបឡើយ, ក្នុងវេលាក្រៅពីនោះ, កាលបើ  
 ភិក្ខុដែលមិនមានសេចក្តីសប្បាយគោះរតាំងឡើង, ពួកយើងនឹងទៅកាន់  
 សម្លាប់ភិក្ខុនោះហើយធ្វើថ្នាំឲ្យ, ក្នុងវេលាដទៃក្រៅពីនេះ នឹងតាំងសតិ  
 ចម្រើនកម្មជាងទាំងយប់ទាំងថ្ងៃ ។

កាលលោកធ្វើភតិកានិងគ្នាយ៉ាងនេះហើយ មានបុរសកម្សត់ទុគ្គតិ  
 ម្នាក់អាស្រ័យពឹងពាក់ធិតាចិត្តិមជ្ជិត គឺជ្រើជ្រិតលើកូនស្រី កាលកើត  
 អំណត់អត់បាយក្នុងទីនោះ ប្រាថ្នាទាំងទៅអាស្រ័យពឹងពាក់ធិតាម្នាក់ទៀត  
 ចិត្តិមជ្ជិត ទើបដើរតាមផ្លូវទៅ ។ ចំណែកព្រះថេរៈទាំងឡាយ គ្រាច់  
 ទៅបិណ្ឌបុតក្នុងស្រុកហើយ និមន្តត្រឡប់មកកាន់លំនៅវិញ ឈប់ស្រង់  
 ទឹកក្នុងស្ទឹងមួយត្រង់កណ្តាលផ្លូវ ហើយគង់ធ្វើភតិកាចូលផ្លូវទ្រង់ ។  
 ខណៈនោះបុរសកម្សត់ទុគ្គតិម្នាក់នោះ ទៅដល់ទឹកនៃនឹងនោះ ហើយបាន  
 ឈរនៅក្នុងទីម្ខាង ។ ព្រះថេរៈសួរគេថា “ នឹងទៅណា? ” ។ គេទូល

សេចក្តីនោះហើយ ។ ព្រះថេរៈទាំងឡាយ កើតសេចក្តីករុណាដល់គេ  
ហើយក៏ប្រាប់ថា “ ឧបាសក! អ្នកឯងឃ្លានខ្លាំងណាស់, ចូរទៅយក  
ស្លឹកឈើមក, នឹងឲ្យបាយអ្នកមួយដុំ ។ មួយអង្គកាល ” គេយកស្លឹក  
ឈើមកហើយ បានឲ្យបាយមួយអង្គមួយដុំ ។ លាយដោយសម្លនិងអន្ទក់  
ដូចយ៉ាងដែលខ្លួនបរិភោគនោះឯង ។

បានឮថា នេះឯង ជាទំនៀមក្នុងពេលឆាន់ចង្កាន់, ភិក្ខុនឹងឲ្យ  
បាយដល់មនុស្សដែលមក មិនឲ្យបាយយ៉ាងល្អ ភិក្ខុប្រើនក៏បាន គួរ  
ឲ្យតាមបែបដែលខ្លួនបរិភោគនោះឯង ។ ព្រោះហេតុនោះ បានជា  
ពួកព្រះថេរៈឲ្យយ៉ាងនោះ ។

បុរសនោះបរិភោគអាហាររួចស្រេចហើយ ក៏សំពះព្រះថេរៈសួរថា  
អ្នកណានិមន្តលោកម្ចាស់ប្តី ? ។ គ្មានអ្នកណានិមន្តទេ ឧបាសក!  
មនុស្សទាំងឡាយឲ្យអាហារដូច្នោះរាល់ថ្ងៃ ។ បុរសនោះគិតថា “ ពួក  
អញ សូម្បីតាំងមុខមាន់ធ្វើការងារគ្រប់ពេលវេលាជាទីច្នៃ ក៏មិនអាច  
បានអាហារដូច្នោះដែរ, អញនឹងទៅទីដទៃត្រូវការអ្វីទៀត, នឹងចិញ្ចឹមជីវិត  
នៅក្នុងសម្លាក់លោកម្ចាស់នេះឯងចុះ ” គិតស្រេចទូលថា “ ខ្ញុំចង់នឹង  
ធ្វើវត្ថុប្រតិបត្តិនៅក្នុងសម្លាក់ព្រះគុណម្ចាស់ បានដែរឬទេ ? ” ។ នៅ  
ធ្វើបាន ឧបាសក! ។ គេទៅឯលំនៅរបស់ព្រះថេរៈទាំងនោះ ជាមួយ  
លោក ហើយធ្វើវត្ថុប្រតិបត្តិយ៉ាងល្អ ឲ្យពួកភិក្ខុពេញចិត្តណាស់, កន្លង

ទៅបានពីរខែ គេប្រាប់នឹងទៅសួរសុខទុក្ខកូនស្រី ក៏គិតថា “ បើអញ  
 នឹងចូលលាលោកម្ចាស់ មុខជាលោកមិនយល់ព្រមបើកឲ្យអញទៅទេ,  
 អញនឹងទៅមិនបាច់លា ” គិតហើយក៏ចេញទៅ មិនបានប្រាប់លាព្រះ  
 ថេរៈទាំងនោះសោះ ។

បានឮថា ការដែលគេទៅមិនបានប្រាប់លាពួកភិក្ខុនេះឯង ជាកំហុសយ៉ាងធ្ងន់ ។ ឯកងផ្លូវដែលគេទៅ មានផងព្រៃមួយកន្លែង ក្នុងផងព្រៃនោះ មានចោរប្រាំរយនាក់បន់ស្រន់ទេព្រាថា អ្នកណាចូលក្នុងផងព្រៃនេះ, ពួកខ្ញុំនឹងសម្លាប់អ្នកនោះ ហើយនឹងធ្វើពាលិកម្មដល់លោក ដោយសាច់និងឈាមរបស់វា ។ ថ្ងៃនោះជាថ្ងៃគម្រប់ ៧ ព្រោះដូច្នោះ ក្នុងថ្ងៃគម្រប់ ៧ មេចោរទើបឡើងដើមឈើកមើលពួកមនុស្ស បានឃើញបុរសដើរមក ទើបឲ្យសញ្ញាដល់ពួកចោរ ។ ពួកចោរដឹងថា បុរសនោះចូលកណ្តាលផងព្រៃហើយ ក៏ចោមព័ទ្ធជាប់ខ្លួនចងទុកយ៉ាងមាំ បង្កាត់ភ្លើងដោយដៃកភ្លើង ៣ញប្រមូលអុសគរជាគំនរធំ ហើយសំលៀងលំពែងជាច្រើន ។ បុរសនោះ ឃើញពួកចោរធ្វើដូច្នោះ ក៏សួរថា លោក! ក្នុងទីនេះជ្រូកនិងម្រឹគ មិនឃើញមានទេ, ចុះព្រោះហេតុអ្វីបានជាលោកធ្វើកិច្ចនេះ ។ អញនឹងសម្លាប់មិនឯងយកសាច់និងឈាមធ្វើពាលិកម្មដល់ទេព្រា ។ បុរសនេះខ្លាចស្លាប់ ភ្លេចគិតដល់ឧបការរបស់ពួកភិក្ខុ គិតតែនឹងរក្សាជីវិតរបស់ខ្លួនម្យ៉ាងប៉ុណ្ណោះ, ទើបនិយាយថា លោកម្ចាស់! ខ្ញុំជាមនុស្ស



ស៊ីហុយដែលគេទេ, បានចម្រើនព្រោះតែស៊ីហុយសល់ពីគេ, ធម្មតាអ្នក  
ស៊ីហុយដែលគេ ជាមនុស្សកាឡកណ្តី, ចំណែកលោកជាម្ចាស់ សូម្បី  
ចេញបួសពីត្រកូលណាមួយ ក៏សុទ្ធតែជាក្សត្រ, ភិក្ខុ ៣១ រូប នៅក្នុងទី  
ឯណោះ, លោកម្ចាស់ចូរសម្លាប់ព្រះសង្ឃនោះធ្វើកិច្ចបុរៈ ទើបទេពានឹង  
ត្រេកអរដល់លោកជាយ៉ាងខ្លាំង ។ ពួកហោរបានឮរាជ្យនោះហើយក៏  
គិតថា ទៅនេះនិយាយត្រូវ នឹងត្រូវការធ្វើដោយមនុស្សកាឡកណ្តី, នឹង  
សម្លាប់ភិក្ខុជាក្សត្រ ធ្វើពាលិកម្មវិញ គិតរួចហើយក៏ធ្វើបុរសនោះឲ្យជា  
អ្នកនាំផ្លូវដោយពាក្យថា “ឯងចូរប្រើវិញលើរបស់ភិក្ខុទាំងនោះ” លុះ  
ទៅដល់ទីនោះហើយ មិនឃើញភិក្ខុនៅកណ្តាលតែភិក្ខុរូប ចុះភិក្ខុ  
ភិក្ខុនៅទីណា ? ។ បុរសនោះ ដឹងគតិការបស់ភិក្ខុទាំងនោះ ព្រោះខ្លួនធ្លាប់  
បាននៅជាមួយដល់ពីរខែ ទើបប្រាប់ថា លោកគង់ក្នុងទីគង់យប់និងទីគង់ថ្ងៃ  
របស់ខ្លួន, លោកម្ចាស់ចូរគោរពគោរពនេះ លោកនឹងនិមន្តមកប្រជុំគ្នាដោយ  
សារសម្បើរគោរព ។ មេហោរក៏គោរពគោរព ។ ពួកភិក្ខុបានឮសម្បើរ  
គោរពគិតថា “អ្នកណាគោរពគោរពខុសពេលវេលា ប្រហែលជាសេចក្តីមិន  
សប្បាយនឹងកើតមានដល់ភិក្ខុរូបខ្លួនហើយ” ទើបនិមន្តមកគង់លើដៃទ្រូ  
ដែលគ្រាលទុកកណ្តាលតែតាមលំដាប់ ។ ព្រះសង្ឃត្រូវ ក្រឡេកឃើញ  
ពួកហោរក៏សួរថា ម្ចាស់ពួកឧបាសក អ្នកណាគោរពគោរព ។

មេចោរឆ្លើយថា ខ្ញុំនោះ ។ ចុះតើព្រះមានហេតុអ្វី ? ។ ព្រោះពួកខ្ញុំ  
 ចង់ស្រឡាត់ពួកដង្កែព្រៃ នឹងយកភិក្ខុមួយរូបទៅធ្វើភារិកម្ម ដល់ខេត្ត  
 នោះ ។ ព្រះមហាថេរពួកក្សត្រានោះ ហើយពោលនឹងភិក្ខុទាំងឡាយថា  
 ម្ចាស់អាវុសោ ធម្មតាកិច្ចដែលកើតដល់ប្អូនប្រុស បង្កើតឃ្លីដូចធ្វើ ខ្ញុំ  
 នឹងលះបង្កើតរូបសំខ្លួនដល់ពួកល្ងោក ទៅធាម្បយនឹងពួកចោរ, អន្តរាយ  
 ចូរកុំមានដល់ពួកលោកទាំងអស់ ។ ចូរតាំង បន្ទីរមណ្ឌលទៅចុះ ។  
 ព្រះអនុត្តរឆ្លើយថា ទានប្រោស ! ធម្មតាកិច្ចរបស់បងប្រុស ក៏ជាទាន  
 របស់ប្អូនប្រុស, ខ្ញុំនឹងទៅ លោកទាំងឡាយពួកតាំងសតិចុះ ។ លោក  
 និយាយគ្នាថា “ ខ្ញុំនឹងទៅ ខ្ញុំនឹងទៅ ” ហើយគ្រាករឡើងតាមលំដាប់  
 ដោយឧបាយនេះទាំង ៣០ រូប, ភិក្ខុគ្រប់រូប មិនទាន់ឃើញតាមភារិកម្ម  
 គ្នាទេ នឹងជាអ្នកប្រោសចាកកត្តា ក៏មិនមែនដែរ ប៉ុន្តែថាហ៊ានលះបង្កើត  
 ជីវិតដើម្បីជាប្រយោជន៍ដល់ភិក្ខុដែលក្រៅពីខ្លួន ដោយលំដាប់យ៉ាងនេះ,  
 បណ្តាភិក្ខុទាំងនោះ ភិក្ខុដែលនឹងអាចពោលថា “ លោកចូរទៅចុះ ”  
 ដូច្នោះ សូម្បីតែមួយរូបក៏មិនមាន ។ សង្ឃិយសាមណេរ ពួកភិក្ខុទាំង  
 នោះនិយាយគ្នាហើយ ពោលថា លោកម្ចាស់ឈប់សិន ខ្ញុំនឹងលះ  
 បង្កើតជីវិតដល់ពួកលោកម្ចាស់ សូមទៅខ្លួនឯង ។ ពួកយើង ពោះបីនឹង  
 ត្រូវគេសម្លាប់ជាមួយគ្នាទាំងអស់ ក៏នឹងមិនចុះបង្កើតលោកម្នាក់ដែរ ។

ព្រោះហេតុអ្វី? ព្រះករុណា ។ ព្រោះអ្នក ជាសាមណេរបស់ព្រះធម្ម-  
 សេនាបតីសារីបុត្ត បើពួកយើងបោះបង់ចោលអ្នក ព្រះថេរក៏នឹងតិះ  
 ដៀលថា “ ទាយកសាមណេរបស់អញ ទៅប្រគល់ឲ្យពួកចោរ ”  
 ពួកយើងមិនអាចនឹងដោះសាខ្លួនរួចទេ, ព្រោះហេតុនោះ ពួកយើងនឹង  
 មិនព្រមឲ្យអ្នកទៅឡើយ ។ ទានព្រាស ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជាម្ចាស់  
 ទ្រង់បញ្ជូនពួកលោកមកកាន់សម្ភារៈរបស់ព្រះឧបជ្ឈាយ័ខ្ញុំក្តី ព្រះឧបជ្ឈាយ័  
 របស់ខ្ញុំបញ្ជូនខ្ញុំមកជាមួយនឹងពួកលោកក្តី បញ្ជូនមកព្រោះតែយំញុះហេតុ  
 នេះឯង, ឈប់ទៅចុះ ព្រះករុណា! ខ្ញុំនឹងទៅខ្លួនឯង ។ សាមណេរ  
 ជាដូច្នោះរួចក៏សំពះភិក្ខុទាំង ៣ រូបទូលថា “ ព្រះគុណម្ចាស់ បើទោស  
 របស់ខ្ញុំមាន សូមលោកទាំងឡាយ អត់ទោស ” ជាដូច្នោះហើយក៏ចេញ  
 ទៅ ។ ភិក្ខុទាំងឡាយភ័យខ្លាចស្រែកស្រែងជាខ្លាំង, ក្នុងភ្នែកទាំងពីរខាង  
 ពោរពេញទៅដោយទឹកភ្នែក, ហឫទ័យញាប់ញ័រ ។

ព្រះមហាថេរ ប្រាប់ពួកចោរថា ឧបាសក ។ សាមណេរនេះនៅ  
 ក្មេងណាស់ ឃើញពួកអ្នកកំពុងបង្កាត់ភ្លើង សម្រួចលំពែង គ្រាលស្លឹក  
 ឈើហើយ នឹងខ្លាច, ពួកអ្នកឧប្បយកសាមណេរទៅលាក់ទុកម្ខាង មិន  
 ហើយចាំធ្វើកិច្ចទាំងនោះ ។ ពួកចោរទាយកសាមណេរចេញទៅ យក  
 ទៅលាក់ទុកម្ខាងហើយធ្វើកិច្ចទាំងនោះ ។

ក្នុងវេលាស្រេចភិច្ច មេចោរ ហូតដល់ចូលទៅជិតសាមណេរ ។  
 សាមណេរ គង់ចូលឈានស្ងៀមឈឹង ។ មេចោរ វាត់ដាវកាត់ក  
 សាមណេរ ។ ដាវខ្សែម្ខាងខ្នង ។ មេចោរសម្គាល់ថាវាត់មិនស្រួល  
 ទើបពត់ដាវឲ្យត្រង់ ហើយវាត់តាប់ម្តងទៀត ។ ដាវម្សៅដល់គល់អន្សា  
 ដូចជាស្លឹកក្តាត ។ មែនពិត ក្នុងវេលានោះ បើទុកដោយកង្ខំសិនេរុ-  
 រាជមកសង្កត់ ក៏មិនអាចឲ្យសាមណេរស្លាប់បានដែរ នឹងបាច់និយាយទៅ  
 ថ្វី ដល់ការកាប់នឹងដាវ ។ មេចោរឃើញបាដិពារ្យនោះហើយនឹកថា  
 “ កាលពីមុន ដាវរបស់អញ កាត់សសរដ្ឋ ឬកាត់គឺដូចនៅបណ្ឌូល  
 ចេក, វេលានេះលើកតម្បូងវៀច លើកទីពីរទៀត ម្សៅដូចស្លឹកក្តាត,  
 ឯដាវនេះ សូម្បីវាមានចិត្តគ្រប់គ្រង ក៏នៅតែដឹងគុណរបស់សាមណេរដែរ  
 ចុះបើអញជាមនុស្សមានចិត្តគ្រប់គ្រងត្រឡឹង មើលក៏មិនដឹងគុណសោះ”  
 គិតយ៉ាងនេះហើយ ក៏បោះចោលដាវលើដីនដី ក្រាបចុះជិតបាតសាម-  
 ណេរ រួចនិយាយថា “ ទានប្រោស! ពួកខ្ញុំចូលមកនៅក្នុងដងព្រៃនេះ  
 ក៏ព្រោះតែចង់បាទទ្រព្យ, ពួកបុរសរាប់ពាន់នាក់ ឃើញពួកខ្ញុំអំពីចម្ងាយ  
 លឺម ។ ក៏ញាប់ញ័រនឹងស្លុតស្តារភី, ចំណែកលោក សូម្បីតែចិត្តតក់-  
 ស្លុតក៏គ្មាន បុរសលោក ល្អស្រស់ដូចមានសង្គិនមាន់បាវ នឹងដូចផ្កា  
 កណ៌ការដែលរីកពេញទី តើហេតុអ្វីហ្ន៎ ?” កាលសួរ បាទពោលតា-

ថាទេថា ៖

តាសោ តេ នត្តិ ន កយំ

ភិយ្យោ វណ្ណោ បសីទតិ

កស្មា ន បរិវេទេសិ

ឯវរូបេ មហាត្តយេ ។

សេចក្តីកត់ស្ងួត សេចក្តីខ្លាច មិនមានដល់លោក ពាលិសម្បុរបេស  
លោកដូរដំណាស់ ហេតុម្តេចបានជាលោកមិនទួញយំ ព្រោះភ័យដ៏ធំ  
ព្រឹកយ៉ាងនេះ ។

សាមណេច្ចេញចាកឈានហើយ, កាលនឹងសម្តែងធម៌ដល់មេចោរ,  
ក៏ពោលថា “ម្ចាស់មេចោរ ! អត្តភាពរបស់ព្រះវិញ្ញាណស្រព ដូចជាមេស  
ដូន ដែលគេតម្កល់ទុកលើក្បាល, កាលបើអត្តភាពនោះ ចែកធ្លាយទៅ  
លោកគ្រឿងជាគ្រុកអវិញ ព្រោះហេតុនោះ ទើបលោកឥតខ្លាចសោះ”  
ពោលដូច្នោះហើយ បានកាសិតតាថាហ្នឹងនេះថា ៖

នត្តិ ទេតសិកំ ទុក្ខំ អនបេក្ខុស្ស តាមណិ  
អតិក្កុន្តោ កយំ សត្វំ ទីណាសំយោជនោ វសិ  
ទីណា អស្ស កវនេត្តិ ទិដ្ឋា ធម្មា យថា តថា  
និក្ខយំ មរណំ ហោតិ ការវោរោបនំ យថា ។

ពាលមេចោរ ! ទុកដូច្នោះ វ័យដ៏មិនមានដល់លោកដែលមិនសម្តែង



ប្រាថ្នាចង់បានអ្វីទេ, លោកដែលស្វែងរកប្រយោជន៍ អស់សំយោគ  
ហើយ បានកន្លងនូវភ័យចំណង់ហើយ, តណ្ហាដែលនឹងនាំទៅកាន់កត  
របស់លោកអស់ទៅហើយ ព្រោះឃើញធម៌តាមកើតពិត, សេចក្តីស្តាប់  
ដូចជាការដាក់របស់ដែលធ្ងន់ចុះ, ទើបលោកឥតខ្ចាចសោះ ។

មេចោរស្តាប់ពាក្យរបស់សាមណេរហើយ សម្លឹងមើលមុខមេចោរទាំង  
ប្រាំរយនាក់និយាយថា ពួកឯងនឹងធ្វើយ៉ាងម៉េច ។ ចុះលោកនាយ ។  
ព្រោះឃើញបាណិយាប្បដ្ឋុះចុះជាគ្រាតម្បង កិច្ចកន្លងរវាងផ្ទះរបស់ខ្ញុំក៏គ្មាន, ខ្ញុំ  
នឹងបួសក្នុងសម្មាសម្ពោធិលោកអស់ ។ សូម្បីពួកខ្ញុំ ក៏នឹងធ្វើតាមលោកដូច្នោះ  
ដែរ ។ ជាសេចក្តីច្របេះហើយទូទៅ ។ លំដាប់នោះ ពួកមេចោរប្រាំ  
រយ សំពះសាមណេរហើយសូមបង្គំថា ។ សាមណេរកោរសក់និងកាត់  
សំពត់របស់ពួកមេចោរដោយមុខងារនោះឯង, ជ្រលក់សំពត់ដោយដីក្រហម  
ឲ្យចោរស្បៀកដណ្តប់គ្រងសំពត់កាសាយនោះ ប្រៀបប្រដៅឲ្យតាំងនៅ  
ក្នុងសីលដប់ ហើយនាំដើរតាមផ្លូវទៅ គិតបណ្តើរថា “បើអញនឹងទៅ  
បង្ហូសតែបង្ហូស មិនត្រូវចូលទៅឲ្យឃើញព្រះថេរទាំងឡាយជាមុនសិនទេ  
លោកក៏មិនអាចធ្វើសមណធម៌បានឡើយ ព្រោះតាំងពីវេលាពួកមេចោរនាំ  
អញចេញទៅហើយ លោកមិនអាចទប់ទឹកភ្នែកបានសូម្បីតែត្រឹមមួយអង្គ  
ឡើយ, កាលឃើញលោកគិតគ្នាថា សាមណេររបស់ពួកយើងចោរសម្លាប់

បាត់ទៅហើយ ពេញប្រាកដដូច្នោះ កម្មវង្សខឹងមិនធ្វើដំណើរទៅមុខទេ ព្រោះ  
 ដូច្នោះ នឹងត្រៀមពូលទៅឲ្យឃើញលោក ដំបូនសិន រួចចាំទៅ ។ សាម-  
 ណេរគិតដូច្នោះហើយ មានកិត្យប្រាមរួចដំបើកទៅដល់ក្នុងទីនោះ ។  
 ព្រះបេះទាំងឡាយឃើញ ក៏រីករាយសប្បាយចិត្តពោលថា កូនសប្បុរស  
 សន្តិច្ច! អ្នកបានរួចជីវិតហើយឬ? ។ ព្រះករុណា! ពួកចោរនេះ ប៉ុន-  
 បីនឹងសម្លាប់ខ្ញុំ, កាលបើសម្លាប់មិនស្លាប់ វាជាព្រះថ្នាំក្នុងគុណរបស់ខ្ញុំ,  
 ស្តាប់ធម៌ហើយនាំគ្នាបួស, ខ្ញុំមកនេះ ដោយបំណងថា នឹងឲ្យឃើញព្រះ  
 ករុណាម្ចាស់ទាំងឡាយហើយសឹមទៅ, ចូរតាំងសិវិក្ខិលបណ្ណធម៌ចុះ, ខ្ញុំ  
 នឹងទៅគាល់ព្រះសាស្តា” ថាដូច្នោះហើយសំរេងលាគិតក្នុងចោរ នាំបរិវារ  
 របស់ខ្លួនទៅដល់សម្លាប់ព្រះឧបន្ទាយ, កាលឧបន្ទាយសួរថា សន្តិច្ច!  
 អ្នកបានអន្តរសិក្ខាហើយឬ? ។ ទូលថា “បានហើយ ព្រះបាទ!” ។ រឺ  
 តំណាលប្រវត្តិទានប្រគេនស្តាប់ កាលព្រះបេះប្រាប់ថា សន្តិច្ច! អ្នក  
 ចូរទៅគាល់ព្រះបាទសាស្តា”, ទទួលពាក្យហើយ សំរេងលាព្រះបេះទាំងគ្នា  
 ពួកនេះទៅដល់សម្លាប់ព្រះសាស្តា ។ គ្រាសំនួរថា “សន្តិច្ច! អ្នកបាន  
 អន្តរសិក្ខាហើយឬ? ។ សាមណេរ ក្រាបទូលនិរោកប្រវត្តិទានសព្វ  
 គ្រប់ថ្វាយ ។ ព្រះបាទសាស្តាត្រាស់សួរថា “បានខ្លះ យ៉ាងនោះវែង  
 ឬទេ? កិត្យទាំងឡាយ”, កាល កិត្យ ទាំងនោះក្រាបបង្គំទូលទទួលថា “វែង

ហើយ ព្រះអង្គ!", ព្រះបរមគ្រូទ្រង់ត្រាស់ថា "ឥឡូវនេះ ពួកអ្នកតាំង  
នៅក្នុងសីល មានជីវិតរស់នៅស្ងប់ស្ងៀមមួយថ្ងៃប៉ុណ្ណោះ ក៏ប្រសើរជាង  
គ្រាធ្វើការជាអ្នកចោរកម្មដែលតាំងនៅក្នុងទ្រុសសីល មានជីវិតរាប់រយ  
ឆ្នាំ", កាលនឹងសម្តែងធម៌អនុសន្តិ ទ្រង់ត្រាស់ព្រះគាថានេះថា ៖

យោ ច វ ស្សសតំ ដីវេ ទុស្សីលោ អសមាហិកោ  
ឯតោហំ ដីវិតំ សេយ្យេ វ សីលវន្តស្ស ឈាយិវោ ។

បុគ្គលណា រស់នៅមួយរយឆ្នាំ តែជាមនុស្សទ្រុសសីល មានចិត្ត  
មិនបានធម្មល់ខាប់, ការរស់នៅតែមួយថ្ងៃ រមស់លោកដែលរស់សីល  
មានការពិនិត្យពិចារណាជាប្រក្រតី ប្រសើរជាង ។

កាលចប់ទេសនា ភិក្ខុទាំងប្រាំយប់រូបនោះ បានអរម្ប ប្រក្រតី ហត្ថ  
ព្រមទាំងបដិសម្ភិទា ។ ព្រះធម៌ទេសនាបានជាប្រសើរ ដល់  
មហាជនដែលប្រជុំគ្នានោះ ។

ដោយសម័យដទៃទៀត សន្តិច្ឆន្ទសង្គមលោក បានឧបសម្ព័ន្ធ  
ល្មមគ្រប់ដប់វស្សា ក៏ទទួលសាមណេរទុកមួយរូប ឈ្មោះ អធិប្បត្តត្ថ-  
សាមណេរ ត្រូវជាកយោរបស់លោក ។ ក្នុងវេលា អធិប្បត្តត្ថ-  
សាមណេរ មានឆ្នាំគ្រប់ ព្រះ សន្តិច្ឆន្ទត្ថេរ ទើបហៅបកហើយ  
បញ្ជូនទៅឃ្នាំថា យើងនឹងឲ្យឧបសម្ព័ន្ធដល់អ្នក ចូរទៅស្សប្រាណឆ្នាំ  
ក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធករុណាច្រឡប់មកវិញ ។ កាលសាមណេរដើរទៅកាន់

សម្លាប់មាតាបិតាក្នុងចន្លោះផ្លូវ ពួកហោរាប្រាំរយនាក់នឹងសម្លាប់ធ្វើពល-  
 កម្ម បានសម្តែងធម៌ឲ្យស្តាប់ ពួកហោរាមានចិត្តជ្រះថ្លាក៏លែងទៅ រួចផ្តាំថា  
 “លោកកុំប្រាប់ថា ពួកខ្ញុំនៅក្នុងទីនេះឲ្យអ្នកណាដឹងសោះ” លោកទៅជួប  
 នឹងមាតាបិតា ដើរតាមផ្លូវមកជួបគ្នា រក្សាពាក្យសត្យជាប់ មិនបានប្រាប់  
 លោកទាំងពីរនាក់ដែលនឹងដើរទៅផ្លូវនោះសោះ ។ កាលមាតាបិតារចស់  
 សាមណេរត្រូវពួកហោរាបៀតបៀន ទួញយំបណ្តើរ និយាយបណ្តើរថា  
 សូម្បីកូនខេន ក៏ប្រហែលជាម្តងចិត្តគំនិតចូលនឹងពួកហោរាដែរ បានជាមិន  
 ប្រាប់ដល់ញាតិទៀត,” ពួកហោរាបានឮសម្តែងដូច្នោះ ដឹងសេចក្តីថា  
 “សាមណេរមិនប្រាប់ដល់មាតាបិតាទេ” ក៏មានចិត្តជ្រះថ្លា តាមទៅសូម  
 បញ្ជាក់ ។ ឯ អធិប្បត្តិកសាមណេរ ក៏ឲ្យគេបួសទាំងអស់គ្នា  
 ដូចជា សន្តិច្ចស្សាមណេរ ដែរ ហើយនាំមកកាន់សម្លាប់ព្រះឧប-  
 ជ្ឈាយ ។ បញ្ជូនឲ្យទៅគាល់ព្រះសាស្តា, លោកនាំភិក្ខុពួកនោះទៅដល់  
 ហើយ ទូលតំណាលប្រវត្តិនោះថ្វាយចំពោះព្រះសាស្តា ។ ត្រាស់សួរថា  
 “ដំណឹងយ៉ាងនោះមែនឬទេ ភិក្ខុទាំងឡាយ !” កាលភិក្ខុពួកនោះទូល  
 ទូលថា “មែនហើយ” កាលនឹងទ្រង់សម្តែងធម៌អនុសន្តិ តាមន័យដែល  
 មានក្នុងខាងដើម ត្រាស់ព្រះតាថានេះដូចគ្នាថា ៖

យា ច វស្សសនំ ដីវេ ទុស្សីលោ អសមាហិតោ  
 ឯកាហំ ដីវតំ សេយ្យោ សីលវន្តស្ស ឈាយំ ចោ ។

បុគ្គលណា រស់នៅមួយរយៗ ជាមនុស្សទ្រុស្តសីល មានចិត្តមិន  
បានតម្កល់ខាប់, ការរស់នៅតែមួយថ្ងៃរបស់លោកដែលមានសីល មាន  
ការពិនិត្យពិចារណាជាប្រក្រតី ប្រសើរជាង ។

សូម្បីរឿង អធិប្បត្តិកសាមណេរ នេះ ក៏ព្រះអង្គទ្រង់ត្រាស់  
គាថានេះដូចរឿង សន្តិច្ចសង្ឃមណេរ ដែរ ។

សេចក្តីសង្ខេបក្នុងរឿងសន្តិច្ចសង្ឃមណេរ

សាមណេរមានអាយុ ៧ ខួប ជាព្រះអរហន្ត តាមទៅជាមួយពួក  
ភិក្ខុអកប់ពេញសមណធម៌ក្នុងព្រៃ ត្រូវពួកចោរចាប់យកទៅ ដើម្បីនឹង  
សម្លាប់សែនពលិកម្ម ប៉ុន្តែពួកចោរមិនអាចធ្វើឱ្យស្លាប់បាន ត្រឡប់ជា  
មានចិត្តជ្រះថ្លា ចេញបួសតាមទាំងអស់គ្នាទៅវិញ ។

រឿងសន្តិច្ចសង្ឃមណេរ ចប់ ។

អាយុមិនទាន់អស់ មិនស្លាប់  
បើជាគូព្រេងហើយ កុំគេច

ប៊ូ-ប៊ូ



ផ្នែកអក្សរសាស្ត្រ

វិចិត្រក្រមសំស្ក្រឹត-ខ្មែរ

(៥)

ព្រះមហា ទាំង-ទាន់ រៀបរៀង

- អក្សរនុគាល ធាតុ ចាត់ចាត់ ។
  
- អក្សរនុក្កិ គុ. ដែលបញ្ជាក់ដោយខ្សែក ។
  
- អក្សរនុវ គុ. ខាងក្នុង ដែលនៅក្នុង ។ ដែលស្ងាត់ ។ ប៉ុ. ញាតិ  
ជិត ។ សប៉ុ. ខាងក្នុង ។ — កិលិ ឆ្លើ. ការ  
រចនាជើងឆាយ ។ អក្សរនុវីក្រវណា សប៉ុ.  
កិរិយាបច្ចៀន ។
  
- អក្សរណ៍ (អន) ធាតុ ជកនិឆ្លើម ។
  
- អក្សរមិត្រមិ ក្រិ.វិ. ចំពោះសត្រូវ ។
  
- អក្សរមិត្រីណិ គុ. ដែលវាយសត្រូវដោយក្លាហាន ។
  
- អក្សរក្កិមិម ក្រិ.វិ. ចំពោះមន្ទុលព្រះអាទិត្យ ។

អក្សរិ

ធាតុ គោរព ។

អក្សរិស

សប្បុ. កិរិយាគោរព ។

អក្សរណិ

គុ. ដែលនីត ។ សប្បុ. ទីនីត ។

អក្សរិស

សប្បុ. ពាក្យសុំ បណ្តឹង ។

អក្សរិសិ

គុ. ដែលសុំ ដែលអង្វរ ។

អក្សរិទ្ធ

ធាតុ វិលវិល ធ្វើទារុណាភ័យ ។

អក្សរិហិ

ធាតុ សមស្តារ ។

អក្សរិហិស

សប្បុ. កិរិយាសមស្តារ ។

អក្សរិហិទិ

គុ. ដែលបានទទួលការគោរព ។

អក្សរិលម្ពរ

ប្បុ. អក្សរិលម្ពរ គ្រឿងសលក្ការ ។

អក្សរិលក្ខត

គុ. ដែលតែងលំអហើយ ។

អក្សរិក្ខ

ធាតុ បាច, សាចលើ ។

អក្សរិគាត្យ

គុ. ដែលផុតហើយ (ផ្សិត) ។



អក្សរិបរិ	ធាតុ បញ្ចូន ។
អក្សរិទាន្យ	គុ. ដែលដឹកហូត ។
អក្សរិនមិ	ធាតុ បង្ហាត់ ។
អក្សរិបទិ	ធាតុ ទៅស្រោចស្រង់ ។ - ប៊ុន គុ. ដែលជួប ។
អក្សរិមនិ	ធាតុ មើលងាយ, បដិសេធ ។
អក្សរិស្ម	ធាតុ ឃ្មាតចេញ ។
អក្សរិស្មជិ	ធាតុ បោះបង់, លែងចោល ។
អក្សរិស្មន្តិ	ធាតុ លោតរំលង, ធ្លាក់លើ ។
អក្សរិស្មិត	គុ. ដែលឥត ។

(នៅមានត)



# រឿងសាមកុក

## ឧកញ៉ាវិបុលរាជសេនា

ទូ - ភទ

ប្រែ - រៀបរៀង

( ២ )

រឿងសាមកុកទុកជាយុទ្ធសាស្ត្រ	អ្នកវាងវៃឆ្ងាសបើបានអាស
នឹងចេះឧបាយកលចំណាស់	ទាំងមានសត្តានស្នេហាជាតិ
យូរ-អ៊ិន	

### សាមកុកទី ៧២

តាំងពីម៉ាដុនចៅហ្វាយស្រុកភ្នំស៊ុយ ដឹងថាខ្លួនបេងព័ទ្ធស្រុកលាំអ៊ិន, ម៉ាដុនគិត  
នឹងលើកទ័ពទៅជួយហៃហ្វាលីម ទទួលបម្រើខ្លួនបេងកាន់សំបុត្រជាឧបាយកលទៅដល់ម៉ាដុន,  
រៀងអ៊ុយ ដឹងដល់ ឃាត់ម៉ាដុនកុំឲ្យលើកទ័ព, រហូតដល់ចូធីន ចៅហ្វាយស្រុកសេរៀង ចាញ់  
ទ័ពខ្លួនបេង ស្លាប់ចូធីន និង ចូបាន, តាមទាហាន បានធ្វើសំបុត្រទៅសុំកងទ័ពព្រះចៅ  
ចួយយ ឲ្យលើកមកជួយ ។

ខណៈកាលខ្លួនបេងព័ទ្ធស្រុកលាំអ៊ិននោះ, ម៉ាដុន ចៅហ្វាយស្រុក  
ភ្នំស៊ុយ ឮដំណឹងក៏ហៅក្រុមការភ្នាក់ងារទៅជំនុំប្រឹក្សាថា ផ្សិតហៃហ្វា-  
លីមនោះ ជាត្រកូលអ្នកមានឱ្យខ្ពស់មកពីដើម ហើយជាបុត្រប្រសាព្រះ  
ចៅវ័យអង្គវង្ស ប្រៀបដូចដើមឈើមានសស្លឹកកែវ មានតម្លៃណាស់ មិន  
ធ្លាប់ប្រទះធ្វើការធំ ឥឡូវមករលំនៅកណ្តាលចំណោមគេ គឺខ្លួនបេងព័ទ្ធ

ជាប់ដូច្នោះ តើយើងនឹងត្រូវរិះគិតដូចម្តេច ? អស់មុខមន្ត្រីក្រុមការឆ្លើយថា  
 វៃហហួសម ជាព្រះញាតិរបស់ព្រះចៅចួយយតិក បើប្រសិនបើប្តាមិត្រ គឺ  
 ខុនបេងធ្វើឲ្យថ្លៃថ្នូរការហើយ ខ្លួនលោកជាធំនៅទីនេះក៏គង់នឹងខុសដោយ  
 ព្រះរាជអាជ្ញាមិនខាន, វេលានេះ គួរតែលោកលើកទាហានទៅជួយចុះ  
 ដើម្បីនឹងដោះយកខ្លួនវៃហហួសម នាំចូលទៅស្រុកក្រុងឲ្យបាន ទើបត្រូវ,  
 ម៉ាជុនបានឮដូច្នោះ ក៏ឃើញត្រូវណាស់ ទទួលទាហានដែលខុនបេងប្រើ  
 ចង្អុលនាំសំបុត្រនោះចូលទៅដល់; អ្នកចាំទ្វារ ក៏ចូលទៅជម្រាបម៉ាជុន  
 អធិប្បាយសេចក្តីដូចគាលទៅប្រាប់ស៊ុយលៀង ហើយហុចសំបុត្រជូនទៅ  
 ទៀត, លុះព្រឹកឡើង បម្រើខុនបេងក៏ចូលទៅជម្រាបម៉ាជុនថា ឥឡូវនេះ  
 ទៅហាយស្រុកហ៊ុនតេងលើកទៅហើយ ឲ្យលោកប្រញាប់លើកទ័ពតាម  
 ទៅចុះ, នោះម៉ាជុន ក៏រលះរលាំងនឹងលើកទ័ពចេញពីស្រុកទៅ ។

ខណៈនោះ មានឈ្មោះកៀងអ៊ុយ ដែលជានាយទាហាននៅស្រុក  
 នោះ មានសតិបញ្ញាស្រៀវស្រួច ព័ត៌មក បានរៀនវិជ្ជាជំនាញស្នាត់ក្នុង  
 កលសង្គ្រាម ហើយមានកតញ្ញានឹងបិតាមាតា, បណ្តាអ្នកស្រុកទាំងពួង  
 ក៏កោតញញើតរាប់អាន, លុះឃើញម៉ាជុននឹងលើកទាហានទៅដូច្នោះ ក៏  
 និយាយហាមឃាត់ថា ដ្បិតខុនបេងនោះមានសតិបញ្ញាណាស់, ដែលថា  
 ទាហានវៃហហួសមកាន់សំបុត្រមកនោះ, ខ្ញុំបាទ មិនយល់ឃើញផងនោះសោះ

ព្រោះខ្ញុំបែងចែកស្រុកលាវ៉ាន់យ៉ាងម៉ាមួន, ឯទាហាននេះសោត ពីដើម  
 មក ក៏មិនប្រាកដជាឈ្មោះអ្វី, ដែលមកប្រាប់ថា ខ្លួនគេបានពារទម្ងាយ  
 ចំណោមទ័ពកាន់សំបុត្រចេញមកបាននោះ ឃើញដូចមិនសមប្រកបសោះ,  
 ក្រោយនោះ មានទាហានម្នាក់មកប្រាប់ទៀតថា ទៅហ្វាយស្រុកហ៊ានតង  
 លើកទ័ពចេញទៅហើយនោះ ក៏គ្មានអ្វីជាលក្ខសំខាន់សោះ, ខ្ញុំបាទយល់  
 ឃើញថា ប្រហែលជាឧបាយខ្ញុំបែង ក្លែងបញ្ឆោតឱ្យយើងលើកទ័ពទៅ  
 ដើម្បីទំងន់បង្កប់ទាហានឱ្យនៅចាំដំណើរស្រុកយើងជាក្រោយទេវីនី ។

ម៉ាជុនបានស្តាប់ដូច្នោះ យល់ឃើញត្រូវនឹងគំនិតខ្លួន ក៏ដកដង្ហើម  
 ធំថា ដែលអ្នកមករំលឹកស្មារតីយើងនេះ ត្រូវណាស់, បើកុំបានអ្នកមកនិ-  
 យាយដូច្នោះ ក៏នឹងថ្លុះថ្លុះទៅ ដោយនូវឧបាយខ្ញុំបែង ។ កៀងអ៊ុយ  
 អស់សំណើចហើយថា ដែលខ្ញុំបែងក្លែងធ្វើកលដូច្នោះ មុខជាមានទាហាន  
 មកព្រួយបង្កប់ជាប្រាកដណាស់, ខ្ញុំបាទនឹងសុំទាហាន ៣.០០០ លើកទ័ព  
 វ៉ាន់ទៅតាមផ្លូវតូច ដើម្បីនឹងស្តាប់វ៉ាន់ទ័ពខ្ញុំបែងឱ្យបាន រួចសឹមលោក  
 លើកទាហានចេញទៅតាមក្រោយ បណ្តោយចម្ងាយ ១៥០ សិន (៦ គី.)  
 ត្រូវបញ្ឈប់កងទ័ពវ៉ាន់នៅទីនោះ, បើឃើញខ្ញុំបាទដុតភ្លើងឡើងជាសម្គាល់  
 ហើយឃើញកងទ័ពលើកមកដល់ ក៏ឱ្យបរពលចូលច្បាំង ចោមចាប់ខ្លួន  
 ខ្ញុំបែងឱ្យបាន ។ ម៉ាជុនបានស្តាប់ ក៏យល់ត្រូវដូចគំនិត ទើបចាត់ឱ្យ  
 កេណូទាហាន ៣.០០០ ប្រគល់ឱ្យកៀងអ៊ុយលើកចេញទៅ ហើយម៉ាជុន

កំលើកទ័ពធំចេញទៅតាមដំបូង ។ ឯដួង ដែលខ្លួនបេងឲ្យនាំ  
 គាហានទៅពួនបង្កប់នៅក្បែរជើងភ្នំ ក្រៅស្រុកភៀនស៊ុយនោះ លុះដឹង  
 ថា ម៉ាដុនលើកទ័ពចេញចាកស្រុកមកហើយ ក៏មានអំណរណាស់ ប្រើ  
 បម្រើយ៉ាងរហ័សឲ្យទៅប្រាប់ភៀវអែកនិងចោមី ដែលលើកតាមជាគ្រោយ  
 ឲ្យចេញស្តាប់ផ្លូវចាំទទួលម៉ាដុន ត្រូវចាប់យកខ្លួនឲ្យបាន, ហើយឯដួង  
 កំលើកគាហាន ៥.០០០ ចូលទៅដល់ជើងភ្នំតែងស្រុកភៀនស៊ុយ ហើយ  
 ស្រែកថា យើងឈ្លោះដួង ជាពួកស្រុកសៀងសាន់ លើកទ័ពមក, ឯង  
 ចាញ់ឧបាយកលយើងហើយ ឯងដឹងឬទេ ឲ្យប្រញាប់បើកទ្វារទទួលយើង  
 ដោយស្រួលចូលទៅចុះ កុំឲ្យគាហានទាំងអស់បានសេចក្តីលំបាក, នោះ  
 គាហានដែលនៅក្នុងស្រុកបានឮសម្តីដូច្នោះ ក៏រស់សំណើចហើយថា អ្នក  
 ឯង កុំមកចរចាប្រមាថមើលងាយយើងឡើយ, អ្នកឯង ចាញ់តម្រិះគិត  
 កៀងអ៊ុយហើយ ម្តេចក៏នៅមិនទាន់ដឹងខ្លួនសោះដូច្នោះ ។

ដួង ឮដូច្នោះក៏ខឹងណាស់ បរោលចូលបឹងនឹងរំលាយយកស្រុក  
 នោះឲ្យបាន ទទួលឃើញពន្លឺភ្លើងឆេះសន្លាឡើង, គាហានក៏ស្រែកហោ  
 ត្រង់ចូលមកគ្រប់ទាំង ៤ ទិស, កៀងអ៊ុយ ក៏ឡើងសេះកាន់លំពែងបំផាយ  
 ចូលត្រង់មក ហើយស្រែកប្រកាសថា យើងឈ្លោះកៀងអ៊ុយ កើតនៅ  
 ស្រុកភៀនស៊ុយ, ដួងឃើញដូច្នោះ ក៏បំផាយសេះ ចូលទៅប្រយុទ្ធ  
 នឹងកៀងអ៊ុយបាន ៧ ភ្លើង, ដួង ឃើញកៀងអ៊ុយមានកម្លាំងខ្លាំងពូកែ

ក៏គិតថា ក្នុងស្រុកភៀនស៊ុយនេះ ពិធីមមក មិនដែលបានសង្កេត ថា  
 មានទាហានឯកដល់ម៉្លោះសោះ, នោះស្រាប់តែម៉ាដុនដេញទាហានព័ទ្ធ  
 ចូលមកទៀត, ដូច្នោះសស័កម៉ាណាស់ ក៏បំផ្លាញសេះពុះទម្ងាយចេញ  
 ពីក្នុងចំណោមបាន, ភៀនអ៊ុយ ក៏បំផ្លាញសេះដេញដឹកដោយព័ក្រាយ  
 ទៅ, លុះទៅដល់ផ្លូវដែលភៀនអ្នកទិញចោទី ។ ក៏ចេញមកស្នាក់តម្កុំខ,  
 ភៀនអ្នកទិញចោទី ក៏បំបោលសេះចូលជួយដូច្នោះ, ភៀនអ៊ុយក៏ញែក  
 សេះត្រឡប់ក្រោយ, ទទួលខុសបេសមកដល់, ដូច្នោះ ក៏ចូលទៅជួបនឹង  
 ខុសបេសហើយថ្ងៃនោះ តាមរឿងទ្រង់ខុសបេសស្តាប់គ្រប់ប្រការ ។

ខុសបេសបានដឹងសេចក្តី ក៏ឱ្យភ័យស្ងួតចិត្តគិតថា នាយទាហាននេះ  
 ឈ្មោះអ្វីហៈ បានជាមានគម្រឹះប្រាជ្ញាក្នុងដឹងដល់គំនិតយើងបាន? នោះ  
 មានពួកស្រុកសាំងនី ដែលមកចុះចូលនឹងខុសបេសឆ្វើយជម្រាបថា នាយ  
 ទាហាននោះឈ្មោះភៀនអ៊ុយ គឺសែភៀន ឈ្មោះអ៊ុយ មានប្រាជ្ញាស្រៀវ  
 ស្រួចណាស់ ឈ្លាសវៃក្នុងការរណេន្តសង្គ្រាម ។ ដូច្នោះថា ភៀនអ៊ុយ  
 នេះជំនាញក្នុងស្នាក់ក្នុងការចម្បាំង ថ្ងៃក្នុងគេច្រើនណាស់, រួចដូច្នោះ  
 ក៏កំភួនអាវុធតាមលំនាំភៀនអ៊ុយ ដូចខុសបេសមើល, ខុសបេសឃើញហើយ  
 ថា យើងមិនបានសម្គាល់ថាក្នុងស្រុកភៀនស៊ុយនេះ នឹងមានទាហានឯក  
 ដល់ប៉ុណ្ណោះសោះ, ហើយខុសបេសក៏ឱ្យលើកទ័ពទៅស្រុកភៀនស៊ុយ ។

ឯកៀងអ៊ុយ លុះត្រឡប់វិញ ក៏និយាយនឹងម៉ាជុនថា ដូច្នោះតាញ់  
 ប្រៀបនឹងយើងក្នុងគ្រានេះ មុខជានឹងប្រាប់រឿងហេតុដល់ខ្ញុំបែងៗ គង់  
 នឹងយល់ឃើញថា ក្នុងស្រុកយើងមិនសូវមានទាហាន ក៏នឹងត្រឡប់ស្រុក  
 លើកទ័ពលបមកវាយយកស្រុកយើងវិញហើយ , បើដូច្នោះហើយ យើង  
 ត្រូវវិញកទាហានចេញជញ្ជូនបង្កប់នៅក្រៅស្រុក, ខ្ញុំបាទនឹងលើកទ័ពមុខ  
 ទៅនៅទិសឯកើត, ឲ្យលៀងខៀននិងអ៊ុនសុន នាំទាហានទៅបង្កប់នៅ  
 ទិសឯលិច, ឲ្យលៀងស៊ុនាំទាហានទៅនៅក្បែរស្រុក, ឯខ្លួនលោកត្រូវ  
 លើកទ័ពទៅនៅទិសឯត្បូង , បើខ្ញុំបែងលើកទ័ពធ្ងន់មក, ឃើញភ្លើង  
 សញ្ញាខាងខ្ញុំបាទហើយ ក៏ឲ្យរាយទ័ពភ័ន្ត ប្រជុំគ្នាចូលមកចាប់យកខ្លួន  
 ខ្ញុំបែងឲ្យបាន, ម៉ាជុនបានស្តាប់ព័ត៌មានគ្រប់សព្វ ក៏យល់ត្រូវនឹងគំនិត  
 ខ្លួន ទើបចាត់ចែងរៀបជាក្បួនទ័ពទុកព្រម តាមពាក្យកៀងអ៊ុយ គ្រប់  
 ប្រការ ។

ឯខ្ញុំបែង កាលលើកទៅដល់ស្រុកខៀនស៊ុយកាលណា ជាពេល  
 កណ្តាលយប់ ក៏ដេញទាហានឲ្យចូលខ្ទប់ប្រសព្វវាយទ័ពសត្រូវ , ទោះ  
 ទាហានទាំងពួង នឹងចូលទៅក្នុងស្រុក ឃើញទង្គិចដ៏យជោគរឿងរាយជា  
 ច្រើន ក៏មិនអាចនឹងហែកទម្ងាយចូលទៅបាន លុះដល់ពេលយាម ២  
 ទើបឃើញភ្លើងភ្លើងនេមន្ទាលភ្លើងខាងទិសឯកើត, ទាហានស្រុកហើ



កក្រើកត៍ទួលមក, ទាហានក្នុងស្រុក ក៏វាយឃ្នោះគោរគងទួលស្ករច្បាំង  
គ្នាជាគោលាលអីនកង ។

ខុនបេន ឃើញដូច្នោះ ក៏ភ័យស្ងួតស្មារតី នាំគ្នាហុំន ត្រូវប្រាំប៉ៅ  
ខ្យល់រស់ទាហានបំផ្លាញសេវតំពារទម្ងាយ វាយកាប់កងទ័ព ចេញពីក្នុង  
ចំណោមទៅទិសឯកើត ឃើញភ្លៀងអ៊ុយនាំទាហានចេញមកស្តាប់ពីមុខ  
ហើយដុតភ្លើងឆេះឡើងច្រើនអន្លើ ក៏រតតែភ័យណាស់ នាំទាហានពានប៉ះ  
រត់គេចចូលទៅជន្មាយ, ហើយខុនបេនក៏ឲ្យហៅទាហានស្រុកហ៊ុនគេង  
ទាំងឡាយមកសួរពិចារណាថា ភ្លៀងអ៊ុយនេះ មានសតិបញ្ញាស្រៀវស្រួច  
ណាស់ បិតាមាតានៅទីដំបងឯណា ធ្វើម្តេចយើងនឹងបានខ្លួនមកធ្វើការជា  
មួយ ។ ទាហានទាំងនោះឆ្លើយឲ្យការថា បិតាភ្លៀងអ៊ុយស្លាប់ហើយ នៅ  
តែមាតា នៅស្រុកអេកកួន ។ ខុនបេនបានស្តាប់ ទើបហៅអ៊ុយអៀនមក  
បង្គាប់ថា អ្នកឯងត្រូវលើកទាហានទៅបោះទ័ពភ្ជាប់នឹងកំពែងស្រុក អេក-  
កួនទុកឲ្យម្តងម៉ាចុះ, បើឃើញភ្លៀងអ៊ុយលើកទ័ពទៅ ត្រូវឲ្យធ្វើជាចាញ់  
ចេញទៅពួនចង្កប់ បណ្តោយឲ្យភ្លៀងអ៊ុយចូលទៅក្នុងស្រុកនោះចុះ, បើ  
ភ្លៀងអ៊ុយត្រឡប់ចេញពីក្នុងស្រុកនោះមកវិញ សឹមលើកទាហាននាមយក  
ស្រុកនោះឲ្យបាន ហើយត្រូវប្រើកលខុបាយឲ្យទាហានបន្ទុំជាពួកអ្នកស្រុក  
មកតាមផ្លូវពីស្រុកតៀនស៊ុយ ។ អ៊ុយអៀនក៏លាខុនបេនចេញទៅ ។

ខុនបេនក៏សាកសួរទាហានស្រុកហ៊ុនតេនថា ក្នុងទីវែងនេះ តំបន់ណាជាទីសំខាន់ខ្លះ? ពួកទាហាននោះឆ្លើយថា ស្រុកសៀងឆេន មានស្បៀងអាហារគ្រាន់គ្រួនម្តងម៉ាជាងគេ; ស្រុកតៀនស៊ុយ ក៏ប្រាស្រ័យស្រុកនោះជាកម្លាំង, បើប្រសិនបើហាឧបរាជបានស្រុកសៀងឆេនហើយ ស្រុកតៀនស៊ុយ ក៏នឹងដាច់ស្បៀងអាហារជាមិនខាន ។

ខុនបេនឮដូច្នោះ ក៏សប្បាយចិត្តណាស់ ប្រើជួរឡូនឲ្យលើកទ័ពទៅវាយយកស្រុកសៀងឆេន ហើយក៏រំកិលទ័ពហ្នឹងទៅតាំងបន្ទាយយ៉ាងមាំមួន ឆ្ងាយពីស្រុកតៀនស៊ុយប្រហែល ១.៥០០ សិន (៦០គី.) ។ ពួកទាហានអ្នកស្រុកក៏ចូលទៅប្រាប់ម៉ាដុនថា ខុនបេនថយរំកិលកងទ័ពចេញទៅហើយ ។ ញែកទាហានជា ៣ កង ឲ្យទៅវាយយកស្រុកអេកគួន ១ កង ឲ្យទៅវាយយកស្រុកសៀងឆេន ១ កង ។

កៀងអ៊ុយឮដូច្នោះ ក៏ភ័យស្ងួតស្មារតី និយាយជម្រាបម៉ាដុនថា ឥឡូវខុនបេនលើកទ័ពទៅវាយយកស្រុកអេកគួនហើយ, មាតាខ្ញុំប៉ាទ នៅក្នុងស្រុកនោះ មុខជានឹងដល់ខ្ញុំរសេចក្តីអន្តរាយពុំខាន, បើដូច្នោះ ខ្ញុំប៉ាទនឹងសុំលាលោក សុំទាហានលោក ១ កង លើកទៅជួយការពារមាតាក្នុងស្រុកអេកគួនចុះ, ម៉ាដុនបានឮដូច្នោះ ក៏ហាត់ទាហាន ៣.០០០ ឲ្យកៀងអ៊ុយលើកចេញទៅ ហើយឲ្យលៀងទៀននាំទាហាន ៣.០០០ លើកតម្រង់ទៅស្រុកសៀងឆេន ។

ឯកៀងអ៊ុយនោះ លុះលើកពលទៅដល់ស្រុកអេកគួនហើយ ឃើញ  
 អ៊ុយអៀននាំពាហនស្លាក់ពីមុខជាប់, អ៊ុយអៀនក៏បរសេះសន្ទាប់ចូលទៅ  
 ប្រយុទ្ធនឹងកៀងអ៊ុយបាន ៧ ភ្លើង, អ៊ុយអៀនធ្វើជាចាញ់ ញាក់សេះរត់,  
 កៀងអ៊ុយក៏ដេញប្រផិតដិតដោយតាម, លុះមិនទាន់ហើយ ក៏ត្រឡប់ចូល  
 ស្រុកអេកគួនបាន ហើយចាត់ពាហនឲ្យរក្សាសើរបន្ទាយជុំវិញ យ៉ាងមាំ  
 មួន ។

ឯល្បើងខៀន កាលលើកពាហនទៅដល់ស្រុកសៀងឆេង ឃើញ  
 ជួរជួរនាំបន្ទាយភ្ជាប់នឹងកំពែងស្រុក ហើយជួរជួរមើកផ្លូវឲ្យល្បើងខៀន  
 លើកពាហនចូលទៅក្នុងស្រុកបាន ។

ខណៈកាលអ៊ុយអៀននិងពាហនជួរជួរ លើកទ័ពចេញទៅ  
 នោះ ក្រោយនោះ ខុនបេងនិគឌបាយកល់ឲ្យពាហនទៅយកខ្លួនវៃហហ្ន-  
 លិមមកនិយាយថា ខ្លួនអ្នកឯងត្រូវដល់ទីស្លាប់ហើយ, យើងក៏នៅអែអង់  
 រង់ឲ្យបានយូរដល់ថ្ងៃនេះ មិនទាន់សម្លាប់ តើអ្នកឯងនឹងរិះគិតកេចណាបំ  
 ប្រការម្តេច ? វៃហហ្នលិមបានឮដូច្នោះ ក៏ភ័យខ្លាំងណាស់ ក្រាបសំពះចុះ  
 ហើយក៏អង្វរករសុំអាយុជីវិត, ។ ខុនបេងថា កៀងអ៊ុយ ពាហនមាំជុន  
 ដែលទៅនៅរក្សាស្រុកអេកគួន, ឥឡូវឲ្យសំបុត្រមកថា ឲ្យយើងចិញ្ចឹម  
 អ្នកឯងទុកធ្វើការផង, ហើយកៀងអ៊ុយ ក៏ស្ម័គ្រមកនៅនឹងយើងដែរ,  
 អ្នកឯងនឹងយកអាសារយើងទៅនាំកៀងអ៊ុយមកបានឬទេ ។

វិហារហ្គលីមឆ្លើយថា មហាឧបរាជកុរិកក្កឡើយ, ការនេះទុកមុខងារខ្ញុំ  
 បាទ នឹងទៅបច្ចុលកៀងអ៊ុយនាំមកឲ្យបាទ ។ ខ្ញុំបើងក៏ចាត់រើសយកអាវ  
 ព្រៃយ៉ាងល្អហើយនឹងសេះជំនិះមួយ ឲ្យវិហារហ្គលីម ។ ក៏លាប្រញាប់ចេញ  
 ទៅស្រុកអេកកួន, កាលចេញផុតទៅហើយ វិហារហ្គលីមនឹកត្រេកអរណាស់  
 ព្រោះឃើញថា រួចភ័កល្អាប់ដៃខ្ញុំបើងហើយ ក៏ខំស្រូតបរសេះទៅ, ដល់  
 ពាក់កណ្តាលផ្លូវ ប្រទះនឹងទាហាន ១០ នាក់ ដែលអ៊ុយអៀនប្រើជាឧបា-  
 យកលជាអ្នកស្រុកអេកកួនរត់មក ។ ទាហានទាំងនោះប្រាប់វិហារហ្គលីមថា  
 កៀងអ៊ុយស្ម័គ្រចូលទៅនៅខាងខ្ញុំបើងហើយ ។ បើកទ្វារស្រុកទទួលអ៊ុយ-  
 អៀន ចូលទៅតាំងទីពក្កស្រុកអេកកួនហើយ, ឥឡូវ អ៊ុយអៀនកំហែង  
 កំចោកពស្រុក ។ បាទសេចក្តីក្តៅក្រហាយខ្លាំងណាស់, យើងខ្ញុំទាំងឡាយ  
 ប្រាំបីបាទ ។ ជាតំនាគេចរត់មក ប្រាថ្នានឹងទៅនៅស្រុកសៀងឆេង ។

វិហារហ្គលីមសួរថា ឥឡូវនរណានៅរក្សាស្រុកភៀនស៊ុយនោះ ? ពួក  
 នោះឆ្លើយថា ម៉ាជុនទៅហ្វាយស្រុកចាស់នៅរក្សាស្រុកដដែល ។ វិហា-  
 រហ្គលីមឮដូច្នោះ ក៏ស្រូតបរសេះតម្រង់ទៅស្រុកភៀនស៊ុយ ទទួលប្រទះនឹង  
 ពួកទាហានបង្ខំរបស់អ៊ុយអៀន ១ កងទៀត ធ្វើអាការប័ដូចជាទើបរត់មក  
 ថ្មីទៀត ខ្លះពុនកែរបស់ទ្រព្យ ខ្លះពុនកែស្រូវអង្ករ ខ្លះពាក្យចៅ ហើយ  
 និយាយប្រាប់មកវិហារហ្គលីម ដូចជាសម្តីពួក ១០ នាក់មុន គ្រប់ប្រការ ។  
 វិហារហ្គលីមឮហើយ ក៏រត់តែក៏យណាស់ រំបំដោយសេះទៅដល់ស្រុក

ភៀនស៊ុយ ។ ទាហានក្នុងស្រុកឃើញហែហួលិមទៅដល់ ក៏បើកទ្វារ  
 អញ្ជើញឲ្យចូលទៅក្នុងស្រុក ។ ម៉ាជុនក៏គំនាប់ហែហួលិម នាំទៅកាន់ទី  
 ឃុំន ។ ហែហួលិម ក៏ពណ៌នារឿងពីរ ដែលភៀនស៊ុយប្រែចិត្តក្បត់  
 ស្ម័គ្រចិត្តចូលទៅនៅខាងខ្មែរខ្មែរ និងសេចក្តីដែលពួកទាហាននិយាយ  
 ប្រាប់កណ្តាលផ្លូវនោះ ឲ្យម៉ាជុនស្តាប់គ្រប់ប្រការ ។

ម៉ាជុនឮដូច្នោះ ក៏ដកដង្ហើមធំហើយថា ឯភៀនស៊ុយនេះ ពីមុនមក  
 ក៏ឃើញថាជាមនុស្សទៀងត្រង់ល្អណាស់ មិនឃើញច្បាស់ថា នឹងប្រែចិត្ត  
 ជាក្បត់ គិតប្រែទៅចូលនឹងសង្គ្រោះនោះឡើយ ។ លៀងស៊ុយនាយទាហានឮ  
 ហើយ ក៏ជម្រាបម៉ាជុនថា ដែលភៀនស៊ុយប្រែចិត្តគិតក្បត់ទៅចូលគំនិតនឹង  
 ខ្មែរខ្មែរ ដោយពិតនោះខ្ញុំបាទមិនយល់ឃើញផងសោះ ខ្ញុំជាមុខជាភៀន-  
 ស៊ុយនឹងគិតកលឧបាយបញ្ជាក់ខ្មែរខ្មែរទេ ។ ម៉ាជុនឮដូច្នោះឆ្លើយថា ដែល  
 ឯងនិយាយនេះ យើងមិនទាន់ឃើញផងសោះ ព្រោះភៀនស៊ុយប្រាកដជា  
 ក្បត់ទៅចូលនឹងខ្មែរខ្មែរពិតហើយ បានជាទទួលអ៊ុយភៀនឲ្យចូលទៅក្នុង  
 ស្រុក ទាល់តែពស្រុកបានកើតសេចក្តីខ្ពស់ក្តៅក្រហាយពេញខ្សែច្រវែង រត់  
 ចោលផ្ទះសំបែងប្រាក់ប្រព្វនចេញមក យកតែអាយុជីវិត ។ ខណៈនោះ  
 ទទួលពេលក៏ព្រលប់ ខ្មែរខ្មែរលើកទ័ពចូលមកដល់ជើងកំពែងស្រុក  
 ភៀនស៊ុយ ទើបចាត់ទាហានម្នាក់មានរូបនឹងមុខមាត់ប្រហែលភៀនស៊ុយ  
 ឲ្យឡើងជិះសេះចូលទៅស្រែកថា ឲ្យអញ្ជើញហែហួលិមចេញមកជួបនឹង

យើងជាប្រញាប់ នឹងបានសន្តិភាពបន្តិច ។ ហៃហ្គូលីមនិងម៉ាដុនឡើង  
 ឈរមើលពីលើស៊ែនបន្ទាយ ឃើញច្បាស់ជាកៀងអ៊ុយ បំបោលសេះកំ  
 ល់តែងចូលមក ក៏នឹកភ័យណាស់ ។ កៀងអ៊ុយបន្តិក្នុងនោះ ស្រែកឡើង  
 ថា ដែលយើងទៅចូលខាងខ្នងបេននោះ ក៏ព្រោះហៃហ្គូលីមនាំគិតជា  
 មុន ហេតុម្តេច អ្នកឯងមកគ្រឿងប្រកួតសម្តីវិញដូច្នោះ ។

ហៃហ្គូលីមឆ្លើយថា អ្នកឯង ជាទាយទាហាននៅក្នុងផែនដីព្រះចៅ  
 ច្បើយ ហេតុម្តេចមកក្នុងក្រុងព្រះតេជព្រះគុណអម្ចាស់វិញដូច្នោះ ថែម  
 ទៅចូលខាងបណ្តាមិត្តគិតទ្រុសម្ចាស់ឯង វង្វែងយកខ្នងបេនជាគ្នា ហ៊ានមក  
 ចរចាប្រឡោងខាមតាមព័ទ្ធជុំវិញខ្មាស ។ កៀងអ៊ុយក្នុងស្រែក  
 ឡើងថា អ្នកឯង បានសរសេរសំបុត្រប្រាកដផ្ញើទៅដល់យើង ថាឲ្យ  
 យើងស្ម័គ្រចិត្ត គិតចូលទៅខាងមហាឧបរាជ (ខ្នងបេន) ចុះ, យើងពិគ្រោះ  
 ឃើញពិតបានជាតាំងចិត្តចូលទៅខាងណោះ, យើងមិនដឹងសោះ ថាអ្នក  
 ឯងក្លែងបញ្ឆោតយើងឡើយ, អ្នកឯងនេះហើយ ពេញជាមនុស្សក្រក់  
 ចេះកុហកឲ្យបានតែរួចខ្លួនពីស្លាប់ប៉ុណ្ណោះ, គ្រានេះ មហាឧបរាជ អាចតាំង  
 បណ្តុះបណ្តាលឲ្យយើងបានឡើងជានាហ្មឺនធំ បានជាយើងខិតខំមកធ្វើការ  
 យកអាសារ៉ាយបំបែកស្រុកនេះ ឲ្យបានជូនមហាឧបរាជ, ហើយកៀង-  
 អ៊ុយ ក្នុងនោះ ក៏ស្ទុះបរពលចូលប្រគាប់ប្រចាក់ ។ ហៃហ្គូលីមនិងម៉ាដុន  
 ក៏ស្ទុះស្លាកតដៃគ្នាជាពន្លឹកសន្លឹកសន្លាប់ ។ កៀងអ៊ុយក្នុង ក៏កថយទ័ព

ត្រឡប់ទៅរកខ្លួនបេង ៗ ក៏តាំងតែថយទ័ពចំគម្រង់ទៅស្រុកអេកកួន ។

ឯកៀងអ៊ុយមិនបានដឹងខ្លួន ឡើងឈរមើលលើស៊ីនខ្ពស់ ឃើញ  
ខ្លួនបេងឲ្យទាហានបររទេះ ផ្គុកស្បៀងគម្រង់មកបន្ទាយអ៊ុយអៀនច្រើន  
ណាស់ ក៏ប៉ះនាំទាហាន ៣.០០០ លើកចេញពីកំពង់ស្រុក សម្រុកត្រង់  
ទៅដណ្តើមយកស្បៀងខ្លួនបេង ។ ពួកទាហាននាំស្បៀង ក៏ពួកដៃច្រើន  
តាំងតែ ហើយធ្វើជាស្ទុះឈូកចោលរទេះស្បៀងទាំងអស់ចេញ ។ កៀង-  
អ៊ុយ ក៏សម្រុកដេញដណ្តើមយករទេះស្បៀងទាំងអស់បាន មានអំណរ  
ណាស់ លើកទាហានត្រឡប់វិលទឹកចូលទៅស្រុក, ទទួលភ្ញៀវអេកកួន  
ទាហានមកស្នាក់ពីមុខជាប់ ។ ភ្ញៀវអេកក៏ស្ទុះសន្ទាប់ចូលទៅប្រយុទ្ធនឹង  
កៀងអ៊ុយបាន ៧ ភ្លើង, ទទួលអង្គបេងលើកទ័ពណូនមកជួយពីក្រោយថែម  
ទៀត ក៏ព្រួតគ្នាពារប្រយុទ្ធនឹងកៀងអ៊ុយ ដោយសន្លឹកសន្ទាប់ណាស់ ។  
កៀងអ៊ុយនឹងទល់ប៉ះដោយកម្លាំងពុំបាន ក៏បំពានបររទេះ ទម្លុះកងទ័ពរត់  
ទៅសំដៅទ្វារស្រុក ។

ខណៈកាលកៀងអ៊ុយ លើកពលចេញពីស្រុកមកនោះ, អ៊ុយអៀន  
ក៏បរពលទម្លុះទម្លាយ វាយចូលទៅក្នុងស្រុកបាន, ហើយឲ្យទាហាន  
ឡើងរក្សាស៊ីនបន្ទាយដោយមាំមួនណាស់, កៀងអ៊ុយត្រឡប់មកឃើញ  
ទង់សម្គាល់ដោតនៅថ្ងៃវេលាស ជាទង់របស់ខ្លួនបេង ក៏ដួតជាស្ទុកស្ទុង  
វិញណាគ្នាមកម្នាំងសោះ បំផ្លាញសេះនាំពលទាំងអស់ ១០ នាក់ ស្រុកទៅ



ស្រុកភៀនស៊ុយ, ប្រទះនឹងទៀវប្រើលើកលុកលុយស្នាក់តម្កុខ, ទៀវប្រើ  
 ក៏បរសេនគំហុកចូល, ទាំងពលទាហានក៏ទម្រោន នឹងកៀងអ៊ុយ ដោយ  
 អង្គអាចវតញ្ជាបក្ខិក, កៀងអ៊ុយក៏ ចូលតទល់យ៉ាងពន្លឺកមហិមា តែថា  
 កម្លាំងនឹងប្រឹងពារតទៅពុំបាន, ក៏បំបោលស្ទុះចោលទាហានទាំងអស់ ទំ  
 បង្រុះរត់ទៅដល់ស្រុកភៀនស៊ុយ ហៅទាហានឱ្យបើកទ្វារ, នាយទ្វារ  
 ទៅប្រាប់ម៉ាជុន ៗ ថា: ដែលកៀងអ៊ុយរត់មកនេះ, ដោយសំណេះនឹង  
 បញ្ឆោតយើងទេ, ធ្វើឱ្យយើងបើកទ្វារទទួល, ម៉ាជុនក៏ឱ្យទាហានខ្មៅ  
 ខ្នងបាញ់ដូចម្រះភ័ក្ត្រដេញមកដូចគ្រាប់កៀង ៗ កៀងអ៊ុយក៏ស្ទុះវង់គេច  
 ត្រឡប់មកវិញ, ៗ ទ័ពខ្មែរជើងកិលើកដេញចោមរោមព័ទ្ធខ្លួនកៀងអ៊ុយ  
 នៅជាកណ្តាលរឿណារង្គ ៗ ឯកៀងអ៊ុយ ក៏ស្ទុះស្ទុះពារទម្ងាយសំដៅ  
 ទៅរកលៀងខ្មៅ ឯស្រុកសៀងឆេង ៗ.

ឯលៀងខ្មៅ នៅលើសើនកំពែងខ្ពស់ ក្រឡេកឃើញកៀងអ៊ុយ  
 បរសេរបង្រុះដូចភ័ក្ត្រដេញ ទៅជិតមាត់ទ្វារ ក៏ខឹងណាស់, ស្រែក  
 ដៀលត្រង់ដេរថា: អាចារក្សត, អាឯងគេចរត់ទៅចូលខ្នងហើយ នឹង  
 ត្រឡប់ក្បាលវិលមក បញ្ឆោតឱ្យយើងបើកទ្វារទទួលម្តេចបាន, អាឯង  
 កុំស្មានថា យើងនោះនឹងបើកទ្វារឱ្យខ្លួនស្រុកយើងឬ? ថាហើយ ក៏ឱ្យ  
 ទាហានបាញ់ដូចម្រះចុះទៅ, កៀងអ៊ុយក៏យណាស់ ស្រែកយំទំបំបោល  
 សេនភាគសំដៅទៅស្រុកឡើងពាន់ ដល់ទៅព្រៃញាតស្នាមមួយអង្វើ.

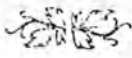
បានឮសម្លេងទាហានស្រែកហែត្រីកកដ, គួនហ៊ុនភីស្តុះចេញត្រសងមក  
 រងភ័យខ, កៀងអ៊ុយភីយស្តុះស្តុះបាត់វិញណា, គិតនឹងស្តុះបំពានចូល  
 ទៅតែងនឹងគួនហ៊ុន, ឃើញថាកម្លាំងក៏កាន់តែខ្លាំងថយណាស់ ក្រឡាស់  
 ញាក់សេះឲ្យគេបមកវិញ, ស្រាប់តែឃើញកងទ័ពខ្លាំងបែងស្តុះដេញស្រ  
 ចូលមក, ខ្លាំងបែង ក៏ជិះទេះតូចក្តាត់តាមប្រកក្ខិតម្រងមកដល់ ។ កៀង-  
 អ៊ុយ ក៏ទាល់ផ្លូវបញ្ជូនសេះនៅទីនោះ ។

ខ្លាំងបែងស្រែកថា វៃកៀងអ៊ុយ! អ្នកឯងអស់កម្លាំងនឹងតម្រិះរិះគិត  
 ហើយ, អ្នកអើយ! អ្នកឯងកុំចម្រើនទៅដល់ណា ខ្លួនអ្នកធ្លាប់មានតម្រិះ  
 ប្រាថ្នា ឥឡូវមកអស់ច្រើន បានសេចក្តីលំបាកដល់ទីនេះហើយ ម្តេច  
 ឡើយមិនមកទទួលចំណុះចូលយើងតែម្តងទៅ តើនឹងទំនោះធ្វើអ្វីទៀត ?  
 កៀងអ៊ុយទុះឮហើយ ក៏ឲ្យត្រីចង្អៀតកងខ្សា គិតថា: ខ្លួនអញ វេលា  
 នេះ នៅក្នុងតណ្ហាបំបែក មិនដឹងជាខឹងរេដោះខ្លួនទៅខាងណា នឹងថយ  
 ក្រោយដោយភលាការ, គួនហ៊ុននៅស្តាប់ជាប់ម៉ាមួនណាស់, ឃើញថា  
 កម្លាំងអញនឹងប៉ះ ក៏អស់ណាស់ទៅហើយ, បើនឹងចូលទៅជាឈ្លើយខ្លាំង  
 បែងត្រីវេលានេះ ក៏នឹងរួចតាយុជីវិតប្រាកដ, តែនឹងមានទិវាថា ខ្លួន  
 អញជាអ្នកក្បត់នឹងម្ចាស់របស់ឯង, ខ្លួនអញពេញជាជាតិទាហាន គួរធ្វើឲ្យ  
 មានក្តីរឿយជាតិស្តែងតទៅមុខចុះ, លុះគិតដូច្នោះហើយ កៀងអ៊ុយ

កំលោតចុះពីលើខ្នងសេះ ប្រញាប់ដៃចាប់គ្របីហួតឡើង នឹងអាវ-កខ្វក់  
ឯងសម្លាប់ ។

ខ្ញុំបើកស្ទុះទៅប្រញាប់ដោយកម្លាំងភ័យ ព្រោះកាលយស្តាយ  
គម្រះប្រាជ្ញា និងវិជ្ជាថ្មីដ៏កៀនអ៊ុយណាស់, ក៏លើកដៃទះដណ្តើមយក  
គ្របីកៀនអ៊ុយបាន ហើយមានវតាល្អណាមួយចិត្តទៅកៀនអ៊ុយថា  
ខ្លួនយើងនេះ តាំងពីព្រះចៅឡៅពីមិនទាន់យកមកទំនុកបម្រុងនៅឡើយ,  
អ្នកអើយ យើងក៏នៅជាមនុស្ស កម្សត់ទុគ្គតណាស់, តែចិត្តរបស់យើង  
គិតស្វែងស្វះរកមិត្តសម្លាញ់ ដែលមានសិល្បវិជ្ជា ក៏មិនបានជួបប្រទះ  
នឹងអ្នកឯណា ដែលមានសតិបញ្ញាមត្តម៉ា, ទើបតែថ្ងៃនេះ ជាបុណ្យព្រេង  
មកដឹកនាំឲ្យជួបប្រទះនឹងអ្នក, យើងក៏ពេញចិត្តស្ម័គ្រ ស្រឡាញ់ហាក់ជាគិ  
លោហិតនឹងគ្នា, គួរតែអ្នកនឹងមានមេត្រីស្នេហាដល់យើងវិញ នឹងបាន  
រួមចិត្តស្រឡាញ់ជួយធ្វើការទំនុកបម្រុងផែនដី ឲ្យបានសេចក្តីសុខត្រឡប់,  
កុំឲ្យមានកេរ្តិ៍ស្រូវថា មានគម្រះវិជ្ជា ជាសេនាបាហានហើយ មិន  
សម្តែងនូវគុណវិជ្ជា នោះឲ្យសមតាមប្រាជ្ញា ។

(នៅមានត)



រឿង

គ្រោះថ្នាក់នាវាដោយខ្យល់ព្យុះ

របស់លោក វ៉ានីប្រឌូណាត តាហ្គារ

ប្រែសម្រួលដោយអ្នកស្រី ពេជ-សរល

(ធម្មកថា ១៩៦៧)

វិគីទី ៣៨

នៅក្នុងពេលកន្លងយូរមកហើយនេះ តើនាវាកញ្ញា ហ៊ីមណាលីនី ធ្វើអ្វីខ្លះទៅ ?

នៅពេលរសៀលមួយនោះ លោកតាតាណាដាប៉ូប៊ីឡើងទៅកេតូន តែមិនឃើញ ភាគស្នូរអ្នកបម្រើថា នាវាទៅណា ? - វាធ្វើយថា . នាវា ឥតចេញទៅណាទេ ។ បុរាណសលោកតាយើងទំឡើងរហូតទៅលើ ជំបូលផ្ទះ ។ ជំនោនៃសិរិរដូវរហើយត្រសៀក បក់មកពីទិសនេះម្តង ពីទិសនោះម្តង ។ នាវាហ៊ីមណាលីនីនៅអង្គុយតែម្នាក់ឯង នៅគ្រង់ម្លប់ នៃជំបូលដែលគ្របពីលើជណ្តើរ ។ លោកតាតាណាដាប៉ូប៊ីឡើយពើ ក្រោយខ្នងនាវា តែនាវាមិនបាទដឹងទេ ។ យូរបន្តិចមក លោកយក ដៃទៅដាក់លើស្នាមនាវា នាវាភ្ញាក់ត្រឹត ហើយអៀនឡើងមុខក្រហម ។ លោកតាក៏ទម្លាក់គូបអង្គុយនៅក្បែរចោងមួយសន្ទុះ ទើបផ្ទុះវាចាថា ៖

-ហ៊ី ! កូនអើយ បើម្តាយកូនឯងនៅទៅ វាគ្រាន់ ឥតករនេះបាន  
ការអ្វីទៅ . . . ។

ពួកសម្តីឥតនិយាយត្រូវតែរំលែកបែបនេះ នាងហិមណាលីនីភ្នាក់សតិ  
ការម្តាយហើយនាងកមកសម្តីឯមុខលោកតាដែលពេញទៅដោយស្បែកជ្រៅ  
ជ្រូញ ។ ឧ ! មែនហើយ ឥតកនាងមានទឹកមុខព្រួយណាស់ ដោយសារ  
តែព្យុះសង្ស័យ ដែលបានបណ្តាលឡើងនៅក្នុងទ្រូងនាងហិមណាលីនីនេះ  
តែម្តង ។ លោកតាចេញចាស់សម្បែរណាស់ ក្នុងរយៈពេលដ៏ខ្លីនេះ ។

ក្នុងពេលដែលកូនស្រីគាត់មានទុក្ខព្រួយ លោកតាទំប្រឹងជួយរក  
មធ្យោបាយនឹងសម្រាលទុក្ខនាងខ្លាំងណាស់ តែលុះដល់គាត់ឃើញការ  
ព្យាយាមរបស់គាត់ គ្មានប្រសិទ្ធិភាពទៅវិញ គាត់ក៏ត្រឡប់ជាទឹកស្អុយ  
ខ្លោចប្រពន្ធគាត់ ។ នាងហិមណាលីនីក៏ដឹងដែរ ហើយនាងតែងតែបន្ទោស  
ខ្លួននាងថា មិនត្រូវនឹងនាំឱ្យភិតភ័យដល់ទារករបស់នាងនេះសោះ ។  
ពិតជាលោកដែលជាមុខមកបានធ្លិះក្នុង ឲ្យនាងឃើញខុស ឥឡូវនេះ  
ថែរជាបញ្ចេញភាពពិតច្បាស់នៅចំពោះក្មេងនាងហើយ នាងនឹកខ្មាសអើយ  
សែនខ្មាស . . . គួរអ្វីទៅយកស្បែកនៃអនុស្សាវរីយ៍បែបនេះមក  
រុំខ្លួនឲ្យជាប់ ! អស់រយៈពេលយ៉ាងយូរ នាងទំយកមានៈចិត្តហែកទំលាយ  
ចេញអំពីស្រោមទុក្ខ ហើយគ្រវាត់ចោលវាទៅឲ្យឆ្ងាយអំពីខ្លួន ។

- ពុក ! ម៉េចទៅក្នុងខ្លួនពុក សុខសប្បាយទេឬ ? (នាងនឹកសួរ  
សុខទុក្ខពុក) ។

- របស់ពុក បើឮខាងរូបរាងកាយ ពុកគ្មានឈឺអ្វីទាំងអស់ កូន  
តែពុកមិនសប្បាយចិត្ត នឹងឃើញកូនឯងចេះតែព្រួយ មនុស្សចែបពុក  
ដាក់អីមកចេះតែប្រាំបានដែរ តែពុកបារម្ភក្រែងកូននៅក្មេងធននឹងទុក  
មិនបានណា ។

- ពុក កាលដែលម៉ែខ្ញុំស្លាប់នោះ តើខ្ញុំអាយុប៉ុន្មាន ?

- មិនទាន់ទាំងពេញបីឆ្នាំល្អផង កាលនោះកូនឯងទើបតែនឹងរៀន  
និយាយ ពុកចាំបានថា កាលនោះ ដោយបាទម្តាយយូរពេក កូនឯងសួរ  
ពុកថា ម៉ែទៅណា ? ពុកបានប្រាប់កូនថា “ម៉ែកូនទៅផ្ទះលោកតាកូនទៅ  
ហើយ ប៉ុន្តែតាមពិតម្តាយកូនជាកូនកំព្រាឥតទុកតាំងតែពីក្មេងម៉ែ តែកូន  
មិនយល់ពាក្យដែលឥតនិយាយទេ កូនអូសដៃពុកឲ្យដើររកម៉ែឲ្យកូន ។

ឧ ! កូនអើយ ព្រះជាម្ចាស់លោកបានទុកឥតពុកឲ្យនៅជាមួយកូន  
តែឥតពុកចេះត្រឹមតែស្រឡាញ់កូនប៉ុណ្ណោះ តែជួយអ្វីកូនមិនបានសោះ  
ឥឡូវនេះដែលកូនមានវ័យល្អមជ្ឈិមការពាក់ជ្រៅ កូនយល់ទេថា កាលបើ  
មានទុក្ខព្រួយដល់ស្លាប់ឬ រស់ ឬសេដ្ឋីឥតអ្នកជាមនុស្សខ្មៅ ហើយ  
ទាល់មធ្យោបាយ ដូចជាកូនក្មេងយ៉ាងនោះដែរណា ។

លោកតាលើកដៃញ៉ែ ។ ទៅអង្អែកក្បាលកូន ។ នាងហិមណា

លិនិតបំបែងឥតមកដល់បន្តិចដែរ ហើយពោលថា :

- ខ្ញុំមិនសូវចាំទេពុក តែខ្ញុំនៅនឹកឃើញ កាលដែលម៉ែខ្ញុំនៅរស់  
នៅឡើយនោះ នៅពេលថ្ងៃត្រង់ គាត់ចូលចិត្តសម្រាន្តមើលសៀវភៅ  
ខ្ញុំមិនចង់ឲ្យគាត់មាន ខ្ញុំចេះតែទៅទាញសៀវភៅចេញពីដៃគាត់ ។

ឥតមកនឹងកូននាំគ្នារុំលីករឿងអតីតកាល នៅលើលានដំបូលផ្ទះតែ  
ពីរនាក់យ៉ាងស្ងាត់ បង្ហាញឲ្យឃើញនូវសេចក្តីស្នេហារវាងឥតមកនឹងកូន  
ស្រីកំព្រានោះយ៉ាងណា ? ។ នៅពេលដែលអ្នកទាំងពីរនិយាយគ្នា ក្នុង  
ភាពអ៊ូអរនៃទីក្រុងធំ ស្បែកត្រីកាលសន្សឹមចុះគ្របព្រះធរណីបន្តិចបន្តួង ។  
សន្សឹមក្រដាក់កម្រងដល់ព្រម បីដួងជាបុរាណត្រា ។

គេឮសូរជើងដេរ ជេរត្រាឡើងដណ្តើរ ។

លោកគាននឹងកូនឈប់និយាយគ្នាភ្លាម ។

- ឥឡូវហ្នឹង ហឹមណាលិនិតយកលានដំបូលផ្ទះធ្វើជាកន្លែងទទួល  
ភ្ញៀវវិញទៅហើយ !

ដេរ ជេរត្រានិយាយដណ្តើរ ដើរតម្រង់ទៅទានដណ្តើរ ។

ដេរ ជេរត្រា មិនសប្បាយចិត្តនឹងឧប្បត្តិហេតុ ដែលបានកើតឡើង  
ក្នុងផ្ទះរបស់អ្នក អ្នកហាក់ដូចជាធ្លាក់ទឹកចិត្តសម្បើមណាស់ ស្ទើរតែប្រាំ  
រស់នៅក្រោមដំបូលផ្ទះនេះតទៅទៀតមិនបាន ក៏ប៉ុន្តែ អ្នកក៏មិនចង់ចេញ  
ទៅជួបមិត្តឯក្រៅនោះដែរ ព្រោះថា តែលេចមុខអ្នកទៅកន្លែងណាមុខ



ជាមានមនុស្សស្រូវអំពៅរឿងហេតុ ដែលបណ្តាលឱ្យមានរៀបចំមន្តការនាង  
ហិមណាលីនីនោះមិនខាន ហើយបើប្រសិនជាអ្នកត្រូវទៅផ្ទះញាតិមិត្តខាន  
មិនបាននោះ អ្នកច្រើនតែនិយាយថា :

- បង្អង់ធ្វើអ្វីចេះតែជ្រុល ហើយតែបណ្តោយឱ្យស្រីក្រមុំមានរឿង  
ប្រលោមលោកអង់គ្លេសច្រើនពេកហើយ មុខជាបែកប្រាជ្ញា . . . . ។

លោកភាណាជាបុប្ផិ ឃើញទឹកមុខដោះដេត្រានាមិនស្រួល ក៏  
ប្រញាប់យកខ្លួនតាំងភ្លាម ។

- ពុកទេតើ ដែលនាំហិមណាលីនីមករកទីស្ងាត់ និយាយគ្នាពេង  
នៅកន្លែងនេះ ។

តែកាលណាដោះដេត្រានិយាយបន្តប្តូរពាក្យចិត្តនាង លោកភា  
ណាជាបុប្ផិ យកខ្លួនតាំងពារជានិច្ច ។

- បើពុកនិយាយគ្នានៅឯក្រោមមិនបានឬ ? បានជានាំគ្នាមកជំទុំ  
ឯលីដំបូល ដោះដេត្រាក្តៅនឹងទុកចេះតែយកខ្លួនរង ក៏ស្រែកឱ្យខ្លះ  
ទៅ បើឃើញវត្តភ្នំហើយមិនគិតមើលវាឱ្យជា ទៅជារតតែនាំឱ្យវា  
ធ្លាក់ថែម បើពុកធ្វើបែបហ្នឹង មានតែពុកចង់ដេញខ្ញុំចេញពីផ្ទះ ទឹកតែគេ  
លើកមកអស់ ហើយ គ្រៀមចាំឯក្រោមឯនោះ តើវាចាំឱ្យទឹកតែហូរចូល  
កែងខ្លួនវាឬ ? បានជាថ្មីហ្នឹងហើយ នៅអង្គុយមើលមេឃមើលផ្កាយធ្វើ  
ព្រងើយយ៉ាងហ្នឹង ?

លោកតាណាណាដាប្រើយើញកូនស្រីអៀនឡើងមុខក្រហម គាត់  
ខំបកខ្លួនទាំងពារម្តងទៀត ។

- ទេ នៃវីថ្ងៃនេះ ពុកដូចជាមិនយូរអីទេណា ។

- នឹងហើយនាំគ្នាធ្វើសីទាំងអស់ទៅ ។

- ចុះខ្ញុំបានអីទទួលបាន ខ្ញុំលេបរៀលមិនឆ្អែតទេពុក ។

- មិនមែនអញចង់ធ្វើសីទេ តែតើយប់មិញ អញដេកមិនបាន  
បានជាថ្ងៃនេះ អញមិនសូវយូរអីសោះ ម្យ៉ាងទៀត បើដេកមិនបាន  
ទៅហើយ អត់អាហារបន្តិចទៅ ក៏វាមានទៅស្លាប់ឯណាភ្លាម ?

តាមការពិត គឺមិនមែនលោកតាមិនយូរទេ តែគាត់រវល់តែនឹក  
ពិតអនុស្សាវរីយ៍ផ្សេងៗក៏ធ្វើសម្រុលទៅ ។

ពេលលោកតាចុះតាមកូនប្រុសលោកមក អាក់ស្តាយត្រៀមខ្លួនចាំ  
នៅតុទឹកតែជាស្រេចទៅហើយ លុះក្រឡេកឃើញលោកតានិងនាងហិម-  
ណាលីនី គេស្ទុះក្រោកគោរពគាត់ ថែមទាំងនិយាយទៅកាន់ដាដេត្រា :

- មិត្ត ខ្ញុំចង់លាឯងសិនហើយវី ។

- កុំពាលសិន ប្រញាប់អ្វីម៉្លោះ អាក់ស្តាយ ។

- ញ៉ាំទឹកតែមួយតែឯងសិន (នាងយាត់) ។

ឮនាងហិមណាលីនីយាត់អាក់ស្តាយ អ្នកទាំងអស់គ្នានឹកឆ្ងល់ ។

ត្រាខ្ញុំតែឮនាងយាត់ អាក់ស្តាយទម្លាក់វិញភ្លាម ហើយតបថា :

- ខ្ញុំទទួលបានអស់ពីព្រះវរបូហើយ តែបើនាងយាត់ មានអី . . ?  
កញ្ញាឮហើយ ញញឹម ។

- លើកនេះជាលើកដំបូង ដែលខ្ញុំសុំយាត់អាក់ស្តាយឯង ។

- ឆិតហើយ ( អាក់ស្តាយធ្វើយ ) ហើយខ្ញុំនេះជាមនុស្សប្រកប  
ដោយសុភវិនិច្ឆ័យល្អណាស់ បានជាមិនប្រកែកនឹងឧកាសល្អ ដែលហុច  
មកឲ្យខ្ញុំនៅពេលនេះ ។

- អើបើឯងចេះត្រៀមខ្លួនចាំទទួលឧកាសល្អយ៉ាងនេះ តើឯងត្រូវ  
រកលោកគ្រូណាឲ្យសូត្រជ័យន្តាឲ្យឯង ?

ថ្ងៃនោះ ការដៃគ្នាលេងមានដំណើរអីករពាយ សប្បាយរីក  
រាយដូចដើម នាងហិមណាលីនីដែលគេខានឮសើចសប្បាយពីប៉ុន្មានខែ  
មកហើយ ក៏ស្រាប់តែសើចសប្បាយដូចធម្មតាវិញ ។ លោកភាគីរករាយ  
ហាក់ដូចជកជន់ចេញពីដើមទ្រូង ដោយឃើញកូនចៅគាត់ចំអន់គ្នាលេង  
សើចលាន់ ។ គេនិយាយចំអន់គាត់អំពីរឿងប៉ុកុលីកា ពីរឿងអ្វីផ្សេងៗ  
ដែលគាត់ធ្លាប់តែនឹក គាត់ចង់នៅសើចសប្បាយជាមួយនឹងគេឲ្យបាន  
យូរបន្តិច តែនាងហិមណាលីនី មានការរវល់ក៏សុំចេញទៅ ។ អាក់  
ស្តាយនឹកឃើញរឿងដែលខ្លួនបានសន្យាថា ទៅជួបនឹងគេ ក៏សុំលាចេញ  
ជាប់នាវាទៅដែរ ។

- ពុក ( ដោះជ្រូនាចាប់និយាយ ពេលដែលនៅតែពីរនាក់នឹងឧកុក )

គួរតែយើងប្រញាប់ ឲ្យហិមណាលីនី រៀបការទៅកុំបង្អង់ ។

លោកតាទើបមើលមុខកូនប្រុសគាត់ធ្វើមុខបែបស្រឡាញ់កាំង តែ  
ដោះដេរ្ត្រាមិនញោចសោះ គេចាប់និយាយបន្ត ។

- ពុកអើយ គេនាំគ្នានិយាយសំអុយពីយើងច្រើនណាស់ ខ្ញុំម្នាក់ឯង  
មិនអាចទប់ទល់នឹងសម្បុរអង្គផងទាំងអស់បានទេ ដើម្បីឲ្យគេយល់ច្បាស់  
នោះ ខ្ញុំមិនខ្លាចនឹងពុះពារទេ ប៉ុន្តែដឹងជារឿងពិតនោះ វាយ៉ាងម៉េច  
ខ្លះ បើខ្ញុំបាទមិនដឹងដែរ តែខ្ញុំពិបាកនឹងទ្រាំបិទមាត់ពេកណាស់ ហើយ  
បើប្រសិនជាយើងចាប់វារៀបការឲ្យរហ័សទៅ ពាក្យមនុស្សក៏ស្ងប់ឯងទៅ  
ដែរ បានជាខ្ញុំបង្ខំឲ្យវាការឆាប់ៗ ទៅ នៅចាំដល់ណាទៀត ។

- ចុះឯងបង្ខំឲ្យវារៀបការជាមួយនឹងអ្នកណា ?

- នៅក្រោមមេឃលើដីនេះ មិនមែនមានប្រុសតែម្នាក់នេះទេ បើ  
រកបន្ទាស់មួយទៀតភ្លាមៗ គឺថាវាមិនងាយពិតហើយ តែបើរើសយកអាក់  
ស្តាយតែម្នាក់ទៅ វាចម្រើនអ្វី? អាក់ស្តាយជមនុស្សងាយពិតសោះ បើ  
តាមខ្ញុំធ្លាប់ស្គាល់ យើងប្រើឲ្យវាធ្វើអ្វី វាមុខជាមិនប្រកែកឡើយ ពុក  
មើលតែរឿងថ្នាំគុលកាដឹងហើយ ពុកឲ្យវាលេប វាលេបភ្លាម បើពុក  
ប្រើឲ្យវារៀបការ មុខជាវាទទួលភ្លាមមិនខានឡើយ ។

- ឯងធ្លុកក្បាលហើយឬ? ដោះដេរ្ត្រាឯងមិនដឹងថាហិមណាលីនី  
មិនត្រូវការវាទេឬ ?

- ឥឡូវពួកនៅឲ្យតែស្ងៀមទៅបានទេ ទុកឲ្យខ្ញុំទៅនិយាយនឹងវា។

- ទេ ! ជោជេស្ត្រា ពួកមិនពេញចិត្តនឹងឲ្យឯងទៅនិយាយនឹងវាបែប  
ហ្នឹងទេ ឯងមុខទៅធ្វើឲ្យវារត់តែក្តៅក្រហាយទៀតហើយ ទុកឲ្យវា  
នៅអ៊ុំចំងសិនទៅចុះ កូននឹងវាបានជួបនឹងការពិសោធមួយយ៉ាងវែងទា  
ទៅហើយក្នុងរឿងស្នេហា តើបង្ខំឲ្យវារៀបការក្លាមម្តេចបាន ?

- ខ្ញុំក៏ឥតចង់បង្ខំវាទេ ហើយមិនអីទេពួក ខ្ញុំចាំបន្តិចទៅទៀត  
ចុះ ។

ជោជេស្ត្រាមានសន្តានចិត្តរហ័សហើយក្តៅណាស់ តែធ្វើការអ្វី  
ចង់តែឲ្យឃើញក្លាមៗ ដូច្នោះហើយ បានជាគ្រាន់តែពេញផុតពីឥតពួក  
ក្លាម អ្នកឡើងទៅជួបនឹងនាងក្លាម ហើយប្រាប់នាងថា អ្នកមានការចង់  
និយាយនឹងនាងបន្តិច ។

ជួបនិយាយដូច្នោះ នាងនឹកភ័យបុកពោះក្អក មិនដឹងជាបងមាន  
ការអ្វីនិយាយហ្នឹង នាងដើរចូលទៅក្នុងសាឡុង ហើយគ្រឿមខ្លួនចាំ  
ស្តាប់បង ។

- អូនឯងមានសន្តតឃើញពួកបែបដូចជាមានសុខភាពមិនធម្មតាឬ  
ទេ ( បងផ្តើមនិយាយ ) បើស្តាប់តាមសម្តីនេះទៅ គឺថាជោជេស្ត្រាចង់  
ទម្លាក់កំហុសទៅលើនាង ព្រោះថាមកពីនាងហ្នឹងហើយ បានជាលោក  
ភាព្រួយពាល់តែចង់ទៅជាលី នាងដឹងខ្លួនទុនមុខចុះ យកវែងច្បូកជាយ

ការមិនឆ្លើយសោះ :

ដោះជេស្តនិយាយដៃមទៀត :

- ការដែលហួសទៅហើយឈប់នឹកនាវាទៀតទៅ តែចេះចេសតែ  
គិតនាំឲ្យខូចប្រយោជន៍តែតែ បើអ្នកឯងចង់ឲ្យពុករលួយប្រយោជន៍ ចាស់  
តែអ្នកឯងដកចិត្តឲ្យផុតពីរឿងមុន កុំឲ្យសល់មួយសរសៃសណាសោះទើប  
បាន ថាហើយអ្នកបង្កើតស្តាប់ចម្លើយនាវា ហើយសម្លឹងមុខនាវា  
មិនដាក់ភ្នែកសោះ នាវាឆ្លើយទាំងអស់ថា :

- ខ្ញុំមិនត្រឡប់ទៅក្រោយវិញទេ ពុកកុំព្រួយបារម្ភនឹងខ្ញុំអី ប៉ុន្តែ  
មានរឿងផ្សេងទៀត ដែលមិនអាចធ្វើឲ្យពុករលួយបាន ។

- ចុះឲ្យខ្ញុំធ្វើម្តេច ?

- មានមធ្យោបាយមួយល្អ ដែលយើងគួរយកមកអនុវត្តន៍ ។  
នាវាយល់ថា បងចង់និយាយមកពីអ្វីណាស់ទៅហើយ តែនាវាធ្វើតើ។

- បើអីចឹងមានតែនាំគាត់ធ្វើដំណើរទៅលេងឯណា បានបីឬបួនខែទៅ  
កាលណាយើងត្រឡប់មកវិញ យើងក៏ភ្លេចរឿងរ៉ាវទាំងប៉ុន្មាន អស់  
ទៅដែរ ។

- អ្នកឯងមើលដម្លីចៀបហ្នឹង ជាមិនជាប់ទេ រោគគាត់នឹងជាជាប់  
លុះត្រាតែគាត់ដឹងច្បាស់ថា ខ្លួនរលួយអ្នកឯងឈប់ខ្វល់ ។ តាំងពីនោះ  
រហូតមកទល់នឹងថ្ងៃនេះ គាត់នៅគិតតែពីរឿងនេះ សោះទៅហើយបានជា

គាត់ចេះតែមួយថ្ងៃកាត់មួយថ្ងៃការយ៉ាងហ្នឹង ។

នាងហាមណាលីនី ហូរទឹកភ្នែកច្រោក នាងយកដៃជូតយ៉ាងរហ័ស  
ហើយសួរទៅវិញ :

- ចុះបងឲ្យខ្ញុំធ្វើម្តងទៅ ?

- បងដឹងថាអូនឯងពិបាកចិត្តខ្លាំងណាស់ហើយ ប៉ុន្តែ បើអូនឯង  
ចង់ឲ្យយើងទាំងអស់គ្នាសប្បាយចិត្តផង ត្រូវអូនសុខចិត្តរៀបការឲ្យឆាប់  
ទៅ ។

ពួកពាក្យរៀបការ នាងបែបន្ស៊ីន រកពាក្យធ្វើយមិនរួច ដោយ  
ដេត្រាខ្លួនចាំស្តាប់យូរ ក៏និយាយបន្តទៅទៀត ។

- គ្រាន់តែរឿងបុណ្យ អូនធ្វើបូកដូចជាធ្លាក់ក្នុងមួយសន្តត់លើខ្លួន ខ្លះ  
អ្វីស្រីដែលគេជួបប្រទះនឹងរឿងដូចអូនឯង មុនអូនឯងទៅទៀត តែគេ  
មានចិត្តភ្ញាក់ហាន ចេះកាត់ចិត្ត ទៅយកក្តីមួយទៀតយ៉ាងកន្តើយ ។ តើវា  
បានប្រយោជន៍អ្វីខ្លះទៅ នឹងដាក់ខ្លួនជាកូនកម្រត់ ហើយមើលទៅលើផែនដី  
ហាក់ដូចជាគ្មានមនុស្សដទៃទៀតនៅ ទៅទៅ អង្គុយបម្រើសំឡឹងផ្កាយលើ  
មេឃតែម្នាក់ឯងលើដីបូលផ្ទះនោះ តើបានប្រយោជន៍អ្វីទៅទៀត នឹង  
យកអនុស្សាវរីយ៍អាចច្រើននោះ ទៅតម្កល់ទុកថ្វាយបង្គំ ដូចព្រះពុទ្ធនោះ  
រឿងអាម៉ាសមុខ វាទាំងផ្តល់ឲ្យយើងទាំងអស់គ្នាណា អូនឯងយល់ទេ បើ  
មានអាខ្មោចណាណាសម ព្រមការនឹងវាទៅ កុំបណ្តោយខ្លួនឲ្យធ្លាក់ជា



ពាស័ទុកនោះ ។

នាងហិមណាលីន័មិនមែនល្ងង់ ដល់ទៅមិនដឹងថា កើតទុក្ខជាការ  
ឥតប្រយោជន៍នោះទេ ហើយការដែលបងស្តីបន្តោសទាំងប៉ុន្មាន គឺដូច  
ចិត្តនាងគិតទាំងអស់ ទើបនាងឆ្លើយថា :

- តើខ្ញុំមានដែលនិយាយថា ខ្ញុំមិនត្រូវការអ្វី ។ លើផែនដីនេះក្រៅ  
ពីរូបរាមេស្ត ភិកាលណា ហើយពីថ្ងៃណាដែលបងបានឮខ្ញុំនិយាយថា  
ខ្ញុំឈប់យកប្តី ?

- អើ បើឯងមិនមានបំណងអីចឹងទេ ឆាប់ទទួលព្រមរៀបការទៅ  
រឿងហ្នឹងស្រេចនូវចិត្តឯងទេ បើឯងចង់បានព្រះឥន្ទឆ្លើយនោះ ឯងមុខជា  
នៅព្រៅហើយ ព្រោះធម្មតាមនុស្សក្នុងលោក កម្រណាស់ដែលចង់បាន  
អ្វីបានហ្នឹងដូចចិត្តនោះ ម៉្លោះហើយត្រូវតែជ្រុនតាមព្រងសំណាងទៅ បើ  
ព្រហ្មលិខិតលោកទម្លាក់អ្វីមកឱ្យ ត្រូវតែទទួលហ្នឹងទៅណា ធ្វើម្តេច ?

- បងឯងមិនត្រូវព្រមខ្ញុំដល់ម៉្លោះទេ (នាងខឹងណាស់ទំស្រែកឱ្យបង  
វិញ) ខ្ញុំមិនដែលប្រាថ្នាអ្វីក្រៅពីពុំសនារបស់ខ្ញុំទេ ហើយក្នុងរឿងជីវិត  
របស់ខ្ញុំទៀត ក៏ខ្ញុំមិនដែលបញ្ចេញយោបល់ខ្ញុំប្រាប់បងថាយ៉ាងម៉េច ។  
ដែរ ។

- ឯងមិននិយាយចេញមែន តែបងចេះមើលណា បើគ្រាន់តែគេ  
និយាយលេងពីរឿងកំបុកកំបុក ដោយស្មោះត្រង់សោះ ឯងតាំងចិត្តស្តាប់

ខ្ញើមមិត្តភក្តិយកតែមែនទែន ហើយអូនឯងហ៊ានបញ្ចេញសេចក្តីទោមនស្ស  
 គ្មានញញើតចិត្តមិត្តភក្តិបន្តិចសោះ តែអូនឯងត្រូវដឹងច្បាស់ថា ក្នុង  
 បណ្តាមិត្តទាំងប៉ុន្មានដែលធ្លាប់ចុះឡើងស្និទ្ធស្នាលនឹងយើងនោះ មាន  
 មិត្តម្នាក់ដែលមានចិត្តស្មោះនឹងយើងគ្រប់កាលវេលា ទោះនៅពេល  
 សប្បាយក្តី នៅពេលយើងមានទុក្ខក្តី ព្រោះហេតុនេះហើយ វាទង  
 បងស្រឡាញ់វាជាងគេ ហើយបើប្រសិនណាត្រូវរកថ្មី ដែលចេះធ្វើឲ្យប្អូន  
 រស់នៅក្នុងសុភមង្គលគ្រប់ពេលវេលានោះ ប្អូនកាយឃើញភ្លាមទៅហើយ  
 មិនបាច់បងចង្អុលប្រាប់ទេ តែបើអូនចង់យកក្នុងក្នុងរឿងប្រលោម  
 លោក . . . ។

ទាន់ស្ទុះគ្រោកឈរភ្លាម ហើយតបថា :

- ខ្ញុំស៊ីចិត្តទៅបង កុំនិយាយឲ្យខ្ញុំបែបនេះទៀត តែពុកឲ្យខ្ញុំរៀប  
 ការនឹងអ្នកណា ខ្ញុំបំពេញចិត្តភាគភ្លាមឥឡូវ គ្មានបង្កើនទេ ។

ឮប្អូនឆ្លើយដូច្នោះ ដោះដេស្រាបែបអន់ទ័ង ហើយនិយាយស្រួល  
 ទៅរកប្អូនវិញ ។

- ហ្នឹងកុំទ័ងនឹងបងអីអូនអើយ បងដឹងហើយថាតែកាលណា  
 មានរឿងអ្វីមួយ ធ្វើឲ្យបងចង្អៀតខ្លួនរក្សាល បងចេះតែរត់ហើយ នឹក  
 ឃើញអ្វីហ្នឹងហើយ ។ យើងធ្លាប់រស់នៅជាមួយគ្នាតាំងពីតូច បង  
 ដឹងចិត្តអូនហើយគឺអូនសាច់តែមាត់ តែសន្តានចិត្តអូនជាមនុស្សចេះ

ស្គាល់កំប្រៅ ដឹងខុសដឹងត្រូវដកប ហើយបងដឹងថាអ្នកស្រឡាញ់  
ហើយថ្មមលោកប៉ាណាស ។

ថាហើយភ្លាមអ្នកចេញទៅរកឥតុកភ្លាម ឃើញលោកអង្គុយសំកុក  
កងបន្ទប់ ទឹកស្អាយកងចិត្តតែម្នាក់ឯង ដែលមិនបានយាត់ដោះដេត្រូវ  
ហើយបណ្តោយវាឲ្យទៅស្រដីផ្កាស្កាសឲ្យនាង លោករៀបចំនឹង  
ចេញទៅយាត់ ស្រាប់តែឃើញគេដើរចូលមក និយាយបណ្តើរថា :

- តុក ហ៊ុមណាលីនីសុខចិត្តរៀបការហើយ តុកច្បាស់ជាយល់ថា  
ខ្ញុំទៅបង្ខំវាហើយហ្នឹងនែ ប៉ុន្តែគ្មានស្មោះទេតុក បើប្រសិនជាតុកប្រាប់វា  
ថាតុកចង់ឲ្យវារៀបការជាមួយនឹងភាគស្អាយវៃតម្កល់ទៅ ប្រាកដជាវាមិន  
ប្រកែកទេ ។

- ចុះហតុម្តងបានជាត្រូវឲ្យតុកប្រាប់ថាតុកចង់ ។

- ព្រោះវាមុខជានឹងមកសួរយោបល់តុកឥឡូវនឹងហើយ បើតុក  
មិនហ៊ានថាទេ តុកកន្ត្រាតឲ្យខ្ញុំនាំពាក្យតុកទៅប្រាប់វាភ្លាមឥឡូវទៅ  
ថា . . . ។

- កុំអី អញចេះនិយាយខ្លួនអញដែរ ប៉ុន្តែហេតុអ្វីក៏បង្ខំវាខ្លាំងម្ល៉េះ  
បើពន្យារពេលពិបាកទៅមិនបានទេឬ ?

- តែទុកយូរ មុខជាឧកការទៀតហើយ ។

តាមធម្មតារៀងមក តែដោះជេស្រាចាំយ៉ាងដូចម្តេច គ្មានអ្នកណា  
ទទឹងទាស់ឡើយ សូម្បីតែលោកតា ក៏ទ្រង់ញញើតគេដែរ គាត់យល់  
ស្របតាមណាស់ទៅហើយ តែគាត់ធ្វើជាថាឲ្យពន្យារពេលបន្តិចទៅ ។

- អើមិនប៉ុន្តែ ! ចាំពុកនិយាយនឹងវា ។

- ទេ ចាំដល់ណាទៀត - ពុកត្រូវទៅនិយាយនឹងវាឲ្យវាខ្លះទើប  
បាន វានៅចាំពុកក្នុងសាឡុងឯណោះ ។

- បើអីចឹង ឯងនៅចាំពុកនៅទីនេះ ទុកឲ្យពុកទៅនិយាយនឹង  
វា តែឯងបានហើយ ។

ពេលដែលលោកតាដើរចូលទៅ បន្ទប់សាឡុងនឹងតសូន្យ ប៉ុន្តែ  
លោកតាអាចមើលឃើញរាងមនុស្ស ធ្វើកាយវិការព្រិលៗ ហើយពួ  
សម្លេងបែបដូចជាថ្ងវៗ និយាយមករកគាត់ ។

- ចង្រៀនរលត់អម្បញ្ញមិញពុក តើត្រូវហៅកេងឲ្យមកអុជឡើង  
វិញឬ ទុកអីចឹងចុះពុក ? លោកយល់ច្បាស់ថា ចង្រៀនមិនមែនរលត់ខ្លួន  
វាទេ ហើយក៏ឆ្លើយតប ៖

- មិនបាច់ទេកូន យើងគ្មានត្រូវការមើលអ្វីទេ ?

នរណាស្រែកឡើង ជួយនាំឲ្យពុករកកន្លែង ហើយនិយាយទាំង  
មួយហ្នឹង ។

- ពុក ! ពុកធ្លាប់ដឹងចិត្តខ្ញុំស្រាប់ហើយ ពុកតែងតែថាកូនជាកេង

ចេះដឹងការខុសត្រូវ តែកាលណាពុកពេញចិត្តឲ្យកូនធ្វើអ្វី តើកូនដែល  
មិនស្តាប់បង្គាប់ពុកម្តងណាទេ ? និយាយបានតែប៉ុណ្ណោះ នាងអូលដើម  
កចង់យំ លោកចង់បណ្តោយតាមចិត្តកូនទៅទៀត កុំឲ្យតែនាងយំ ។

- ទេកូន ! ទេសោះ ពុកមិនដែលបង្ខំឲ្យកូនធ្វើអ្វីទេ ? ព្រោះកូន  
ដឹងចិត្តពុកណាស់ ពុកមិនដែលហាមាត់ប្រើកូនទាន់ទេ... ឧកូនហើយ  
បើប្រសិនជាពុកមាត់ទិញ ពុកឲ្យទាញឲ្យកូនជួបតែនឹងសេចក្តីសុខសប្បាយ  
អស់មួយជីវិតកូនណា ព្រោះកូនមិនដែលធ្វើឲ្យពុកអាក់ចិត្តបន្តិចណាទេ ។

- ពុកមិនចង់ឲ្យខ្ញុំនៅជាមួយពុកទៅទៀតទេឬពុក ? បើមិនបានអី  
ក៏ទុកខ្ញុំនៅជាមួយពុកទំពំដេវដេត្រា គេរៀបការប្រពន្ធទៅចុះ បើខ្ញុំ  
ចេញទៅហើយ មានអ្នកណានៅបម្រើពុក ។

- ពិតហើយកូន ពុកចង់ឲ្យឯងនៅជាមួយពុកណាស់ អ្នកណាចង់ឲ្យ  
កូនបែក ។

- ឯងគិតពេកណាស់ពុក ប៉ាខ្ញុំទៅកេរកេងឲ្យអុជចង្ហៀង... នាង  
ដើរចេញទៅយកបានចង្ហៀងមួយ មកដាក់ក្នុងបន្ទប់ ហើយយកសារ-  
ពតិមានមកកាន់ជូនពុកស្តាប់ ប៉ុន្តែលោកគាចេញទៅជួបនឹងដេវដេត្រា  
ទៅហើយ ព្រោះគាត់ចង់ទៅប្រាប់កូនប្រុសគាត់ថា គាត់រកឧកាសមិន  
បាននឹងនិយាយទេ ប៉ុន្តែដោយគេខ្លាចដេវដេត្រាខឹង  
ហើយចូលទៅនិយាយដោយខ្លួនគេទាំងកម្រាល ដូចម្តងទៀតគាត់ក៏

ចេះតែនិយាយបណ្តោយតាមសំនួរដោះដេត្រូវទៅ ។ គេសួរគាត់ថា “តុក  
និយាយរួចហើយឬនៅ ?” ។ គាត់ថា និយាយហើយ គេសួរទៀតថា  
វាព្រមឬទេ? គាត់ឆ្លើយវាមិនមែនជាអីដែរទេ រាងស្ទើរ ។ ។ ប៉ុន្តែមួយរំពេច

នោះ ដោះដេត្រូវស្តីកាត់ភ្លាមឡើងថា :

- ខ្ញុំទៅប្រាប់អាក់ស្តាយសិន ឲ្យវាដឹងផង ។

- ទេកូន កុំអាលសិន កុំខានអាលទៅប្រាប់វាឲ្យដឹង ឯងដឹងទេ

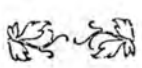
ប៉ុន្មានដងហើយដែលឯងរង់ចាំប្រញាប់ ។ នោះវាទាំងឲ្យស្តុនការអស់យើង  
ទៅលេងភ្នំសិន ចាំគ្រឿងមកវិញសឹមប្រាប់វា ។

ដោះដេត្រូវនិយាយស្តាប់លោកគាត់ទេ ស្ទុះដើរចេញទៅផ្ទះអាក់ស្តាយ  
ភ្លាមឃើញអាក់ស្តាយកំពុងមើលសៀវភៅ ដោះដេត្រូវចូលទៅដល់កម្រិត  
សៀវភៅពីដៃអាក់ស្តាយបោះចោល ៖

- ទេ ! ទុកអាកសៀវភៅនេះទៅ ត្រូវរកថ្ងៃកំណត់ការសិន ។

- តុកទ្វេអើយ ! អាក់ស្តាយ ។

(នៅមានត)



# ល្បីកប៊ីលប្រាំ

## របស់ ឧកញ៉ាព្រះឃ្លាំង នង

សហ. សី - តាមតេជ ចម្លងផ្ទៀងផ្ទាត់

អត្ថបទ “ល្បីកប៊ីលប្រាំ” នេះ ជាស្នាដៃរបស់ឧកញ៉ាព្រះឃ្លាំង នង លោក  
រៀបរៀងឡើង តាំងពីក្នុងរជ្ជកាលព្រះបរមនរោត្តមព្រះបាទសម្តេចព្រះអង្គ ខ្លង ។ ដោយ  
មានបំណងចង់រក្សា និងនិរ្យាយនូវស្នាដៃនៃវិធានរបស់ខ្មែររូបនេះ យើងក៏បានចម្លងចេញ  
ពីសាស្ត្រស្លឹករឹត ហើយផ្ទៀងផ្ទាត់ ម្យ៉ាងរក្សាវិស័យ ចុះនិរ្យាយនូវសាធារណជន ។

ថ្ងៃទី ១២ ធ្នូ ១៩៦៩

ចាណាតិចាត នាអ្នកទេសាទ

ចិត្តពោរចក់ចង់

ពិយាដម្រិតា

មុចានៅអង្គ

មនុស្សសត្វឲ្យចង់

ឲ្យបាត់ជន្ម

។

អ្នកនោះនឹងទៅ

រងបាបកាត់កៅ

លំបាកនៅនា

សញ្ជីពនរក

ទល់ទុក្ខយំផ្ស

ទុរន់ទុរ

រូបរងយូរក្រែក

។

យមបាលបោះ

ទៅក្នុងភ្នែងស្មោះ

គុរនេះក្សណក្សយ

ហើយរស់រូបរឹង

កំដីនិកតក៏យ

ថាវិលមកឮ

ដល់មាត់រណៅ

។



យមបាលបរ	ចោមចាក់នឹងស្មា	មូលច្បូកដៃកក្តៅ
ចាក់នឹងលំពែង	សឹកសែងចោលទៅ	ក្នុងទីរណ្តៅ
	ភ្លើងភ្លឺពុំក្បួន	។
កំណត់ជន្មា	នរកនោះហា	រយធ្លាប្រមាណ
ភិតភណនាត្នាំ	គ្រូប្រាប្បូនលាន	មនុស្សនេះទើបបាន
	មួយថ្ងៃនរក	។
លង់លុះរដោះ	ធីនរកនោះ	មកមិនដែលសុខ
កើតជាមច្ឆា	មាន់ចាជ្រូកស្រុក	គេកាប់ហាប់លក់
	ប្រាំរយជាតិជាក់	។
ទៀងទើបកើតជា	មនុស្សមានទោសា	គេបាញ់គេចាក់
គេដាតគេកាប់	សម្លាប់ឥតអាក់	ប្រាំរយជាតិជាក់
	ពិតពុំសុខអង្គ	។
ទើបយកជាតិជា	មនុស្សមានពោលា	ដំបៅពាកយូង
ជាមនុស្សគមតាក់	ក្អែកខ្វាក់ខ្លួនខ្លួង	ក្អែងក្អង
	ក្រអប្រិយ	។
បើបានសក្តិបុណ្យ	ភ្លឺតដល់ជាតិមុន	បានសាងមកក្តី
ពៀរកម្មអាត្មា	ឲ្យអាយុខ្លី	ពុំយើងដីវី
	ដីវិតដល់ចាស់	។

បោះទុកធូសធ្វើ  
ក្រឡាប់លែងលិះ

ខ្លាចបាបខ្លាសបាប  
ភិតភ័យណា

បាទទៅកើតនា  
ជាអង្គទៅបុត្រ

ស្រីទេពកញ្ញា  
ចូលបង្គំគាល់

ប្រាំយេឆ្នាំគត់  
ត្រកូលក្រៀមក្រាប

មានកម្លាំងលន់  
មានកូនមានរាជ

កាយកម្មបាបបើ  
ប្រែប្រះហើស  
តន្ត្រីយង់យល់

បៀសចាកដកប  
រក្សាតម្កល់  
បាណាតិបាត

ស្និតចិត្តមហា-  
បរិសុទ្ធស្និត  
ប្រាំពីរយោជន៍គត់

ប្រាំយេអង្គ  
រឿងរាល់ប្រាកដ  
កំណាន់សព្វថ្ងៃ

ទើបទេពបុត្រ  
សន្តានថ្នាំថ្ងៃ  
មានលក្ខណក្តាត

មានចិត្តទោរទន់  
ញាតិដៅពុំព្រាត់  
ជាសុខដល់ចាស់

បោះបង់ក្រឡាស់  
ដឹងដោយធម៌ច្បាស់  
។

ដីវិតសត្វសល់  
ចិត្តចាំសីលផល  
។

រាជីកាជាតិ  
ស្និតលើប្រាសាទ  
។

បម្រើបាទបត់  
ប្រកបកំណត់  
។

មកកើតនៅព្វ  
រូបរាងល្អក្រ  
។

ប្រណីទុកសត្វ  
ពុំប្រាសខ្លាបខ្លាត់  
។

ពុំដែលក្សិណក្ស័យ	ជីវិតប្រល័យ	ដោយគ្រឿងសហស
បានវិញពាក	អនេកច្រើនណាស់	ឥតទុក្ខទោសទាស់
.	ឥតព្យាធិពេតា	។
ឥតមានសត្រូវ	កំណាចព្យាធិព្យាវ	ប្រៀសប្រៀបចំណូរ
អាយុយិនយុវ	បរិបូណ៌ជន្មា	នេះផលបុណ្ណា -
	គឺបាតប្រធាន	។
អធិន្ទាណាណា	មនុស្សល្អច្រព្រា	គេគិតចង់បាន
បំបាត់បញ្ឆោត	បំបោកបំបោន	បំបោរអាណិមាន
	យសសក្តិខ្ញុំវិ	។
លុះលែងជាតិទៅ	នរកនាមហៅ	កាឡស្លុតអស់យម -
ក្នុងបាលបាប័ថន	ធ្លាក់ផងដាល់ដំ	ឈឺផ្សពេកពុំ
	សុខសោយទុក្ខា	។
ទើបយកបន្ទាត់	ដែកដុតមកផ្គាត់	សុខសព្វកាយោ
ខ្លះយករណារ	មកការអង្ការ	ពុះពីសិរសា
	ទល់ទុក្ខទោរទន់	។
ឈាមហូរសស្រាក់	ស្រែកយំឥតអាក់	ភិតភ័យកាំងកាន់
នៅនានារក	រងទុក្ខកំណាន់	កំណាត់មួយពាន់
	ផ្តាំទើបរដោះ	។

មួយពាន់ឆ្នាំត្រៃ-  
យូរពាន់ប្រមាណ

ត្រីឡីងទើបមួយថ្ងៃ  
លុះប៉ានរួចស្មោះ  
មកជាប្រេតបាទ

មានករនោះ  
ពិនរកនោះ  
។

កម្ពស់ភោគវិល  
ស៊ីស៊ីងតែលាមក

រូបអាត្រក៏ក្រៃ  
ជាទុក្ខអត់យូរ  
មកកើតជាមនុស្ស

រកអ្វីស៊ីគ្មាន  
ប្រាំរយជាតិបាទ  
។

កំសត់ពីបាក់

អត់យូរតាកយ៉ាក

ទុតិកទុយិស

ដើរសូមទានស៊ី

ឥតគេសប្បុរស  
ប្រាំរយជាតិទៀត

ក្សិណខ្យត់របស់  
។

មានទ្រព្យតិចតួច

ចោរចាំលបលួច

បាទបាត់បង្រៀត

កើតជាខ្ញុំគេ

ម្ចាស់ជេរវាយទៀត  
ទ្រព្យអ្នកដទៃ

បាបត្បិតបៀនបៀត  
។

បើអ្នកឯណា

មួយមានប្រាជ្ញា

ជំនក់ជំនីវ

រៀនចាកអទិទ្ធា-

ទានជាបច្ច័យ  
សមានបរិភោគ

មគ្គផល អាស្រ័យ  
។

រៀនជំនួញប្រាំ

ប្រករចងចាំ

ចិត្តចេះអធ្យាគ

អធ្យាស្រ័យយល់

ទៅដល់បរិវេណ  
ជិតដល់ភត្តា

ខ្លាចកម្មទុក្ខសោក  
។

អ្នកនោះនឹងបាន	ទៅកើតនៅស្ថាន	សួគ៌ត្រីត្រីង្ស
មានទេពអប្សរ	បរវកញ្ញា	មួយពាន់បោមជា
	បរវរគង្គតាល់	។
បិតវិមានខ្ពស់	ប្រមាណទូទស	យោជន៍យល់ធ្វើតតាយ
ត្រដែតត្រដួច	គង្គចង្រៀងរាល់	សឹងមានពិព័រណ៍
	ពិព័រចនា	។
សោយសុខប្រមាណ	មួយពាន់ឆ្នាំបាន	ទើបយកជាតិជា
ត្រកូលក្សត្រិយ៍ក្សាន្ត	មែនមានប្រាជ្ញា	ធនធានសក្តា
	ច្រើនពាន់ពេកក្រែក	។
ទើបយកជាតិជា	ត្រកូលនៃមហា	សេដ្ឋីប្រពៃ
មានទ្រព្យរបស់	សក្តិយសថ្វាថ្វ	ឥតអ្នកដទៃ
	ណានឹងបៀតបាន	។
ចោះចោរខ្លាញ់ខ្លាំង	សត្រូវបៀតទាំង	លាយលោកធនធាន
ចិត្តចង់វិវាទ	ប្រមាទពុំបាន	ហេតុនោះអ្នកមាន
	ផលលះលោកលែង	។
កាមេសុមិញ្ញា	ចោះអ្នកឯណា	ចិត្តនោះវង្វែង
លួចភរិយាគេ	ឥតឯមានក្រែង	ស្រីឥតប្តឹងឯង
	អំពើលោភធុត	។

អ្នកនោះនឹងទៅ	ទល់ទុក្ខនិរុត្តនោះ	សំយាដនរក
ទាំងប្រុសទាំងស្រី	ឥតបីមានសុខ	រូបរងទោសទុក្ខ
	លំបាកមហិមា	។
យម្បាលបាល	ជាវដេញឲ្យពាន	ឡើងដើមរកា
ដែកដាលជាភ្លើង	ខ្ពស់ឡើងកណ្តា	មួយយោជន៍បន្ទា
	ច្រើនច្រះប្រាងច្រូង	។
ស្រីពានឡើងមុន	មុតខ្លួនទូរន់	ស្រែកយំរលូង
ប្រុសឡើងតាមទៅ	មុតរងដើមទ្រូង	ធ្លុះថ្លុះមហេដ្ឋង
	ឈាមហូរសស្រាក់	។
មានត្រុសប្រាល	ប៉ុនដំរីសារ	ខឹងខំកត្រាក់
ជើងជែងហូរហែក	តាតកែកត្រាក់	បើកហោះធ្លុះធ្លាក់
	ខ្លួនដល់ដេកដាល	។
ធុរធនជាភ្លើង	ភ្លើងផ្នែកឡប់ឡើង	ព្រោងព្រាយរន្ទាល
ធនខ្លួនក្រៀមក្រំ	ទើបយម្បាល	បរហណ្ណញាដាល
	ឲ្យឡើងទៀតទៅ	។
ស្លាប់មួយថ្ងៃវិរពាន	ដងដោយកំណាត់	គំនិតអសៅ
អសារអសោច	លទ្ធាចក្កាន់ក្តៅ	វិរពាន់ផ្ទាំទៅ
	រសរងទោសទុក្ខ	។

អាយុព័រពាន់

ឆ្នាំទីពួនវជាន់

យាមាស្និតិសុខ

ទើបបានមួយថ្ងៃ

មួយយប់វេក

រងរចនោសុខ

យោនយកជាតិជា

ៗ

សត្វតិរច្ឆានធុក

គេគ្រឿវធ្វើទុក្ខ

ហោសតាមវេក

កាយកម្មអង្គឯង

វង្វើងមោហា

ប្រាំរយជាតិជា

ទុក្ខទៀងអប្រិយ

ៗ

កើតជាខ្លួនខ្លួន

ប្រាំរយជាតិហើយ

កំព្រាឥតប្តី

ដោយនូវវៀវៀ

បុកភិប្បិ

បុរមជាតិ

បាចជាទម្ងន់

ៗ

ទើបកើតជាប្រុស

អាគ្រក់ទូរយស

មកមានប្រពន្ធ

ចោរចិត្តជាផិត

ពុំគិតបាបបុណ្យ

ហេតុពៀរតិមុខ

បរទារកកម្មគេ

ៗ

បើអ្នកណាមាន

វិញ្ញាណយ្យញ្ញាណ

ប្រុងប្រុងប្រុងប្រុង

ចិត្តចេះចាំចៀស

រវៀសបានបែរ

វៀរចាកការមេ

សុមិច្ឆាចារា

ៗ

អ្នកនោះនឹងទៅ

សោយសម្បត្តិនៅ

សុខស្និតិយាមា

ស្ថិតលើប្រាសាទ

ស្ថានសួគ៌សោភា

កម្ពស់អង្គ

រយោណេន៍យល់យង់ ៗ



ភ្នំផ្អែកចំពោល

ចិញ្ចែងត្រង់ដាច់

ត្រដូចដោមដុន

មានទេពអប្សរ

បរិវេណាល្អ

ព័រពាន់សឹងទ្រង់

តោមឆាយវិសុទ្ធ ៗ

អាយុព័រពាន់

ធ្លាំទើបគ្រប់គ្រាន់

ចាកចរច្យុត

យោនយកកំណើត

មកកើតជាបុត្រ

ក្សត្រិយ៍វិសុទ្ធ

វិសេសប្រសើរ ៗ

ប្រកបភវិយា

ត្រឹមត្រូវលក្ខណា

គាប់គួរមៀងមើល

ជាស្រីគ្រប់លក្ខណ៍

ឯកអគ្គប្រសើរ

ទោះដេកទោះដើរ

សឹងជាសុខសល់ ៗ

មុសាវាទា

ទោះអ្នកឯណា

កុហកកាចកល

មានពាក្យវិនិច្ឆ័យ

ប្រទូស្តកំហល់

កំហឹងកែរកល

កែកាចកំចូតេ ៗ

បញ្ចកបញ្ចក

បញ្ចៀងបំពោត

បំពានរៀចរើរ

ពោលពាក្យភ្នំតករ

បង្កស្រាលស្រែ

ឲ្យបង់ទ្រព្យគេ

ឲ្យគេកើតទុក្ខ ៗ

អ្នកនេះនឹងទៅ

ទល់ទុក្ខនិរ្យោ

ពោរពនរក

ប្រាណបូនពាន់ធ្លាំ

រងកម្មព័រសុខ

ព្រោះមាត់អាគ្រក់

ពោលពាក្យមុសា ៗ

យម្បាលយក	ដង្ហប់ដែកមក	ដុតដកដីហ្ន
ឈាមហូរសស្រាក់	កក្រោកអង្គា	លោលចុះក្នុងមា
	រណ្តៅធំក្រែក	។
ប្រាំពាន់ឆ្នាំណា	សួគ៌ភូសិតា	ទើបបានមួយថ្ងៃ
ពេរពនរក	រងទុក្ខរងភ័យ	យំនយូរកម្រៃ
	កម្ររងោះ	។
លុះរួចមកបាន	កើតជាប្រេតប្រាណ	អសោច៍សូន្យសោះ
កម្មកើតអតីត	ឆេះធាមាតរោង	ស៊ីស៊ីនឈាមខ្លះ
	ជាតិជាអាហារ	។
ទើបកើតជាមនុស្ស	អាគ្រក់ទុរយស	មាត់រៀបបែបធា
កើតជាមនុស្សល្ងង់	គប្បីនតតការ	ឥតកេរ្តិ៍អសារ
	អាសោច៍ធាមាត់	។
បើអ្នកឯណា	រៀរពាក្យមុសា	រងរៀរគិតកាត់
កាន់ស្នូចវ៉ែ	ស្រដីពាក្យសត្យ	នឹងបានសម្បត្តិ
	សួនសោយសុខា	។
ពិតពិតសិត	អាយុយើងកាត់	បួនពាន់ឆ្នាំ
មានទេពអប្សរ	បរវេតិកា	បួនពាន់ជាតិជា
	បរិវេសព្វថ្ងៃ	។

បិតលើប្រាសាទ

ប្រសើរស្អាតស្អាត សឹងតែប្រពៃ

ខ្ពស់មែក្រោះយាជន៍

ស្រោងស្រោចត្រឡែង សុខសប្បាយក្រែ

អត់ឯឧបមា ។

បាទបួនពាន់ឆ្នាំ

ទើបផលសោតចាំ ចុះមកកើតនា

ត្រកូលក្សត្រិយ៍ក្សាន្ត

មែនមានប្រាជ្ញា ទើបទៅកើតជា

អ្នកប្រាជ្ញចេះធម៌ ។

មែនមានពាក្យសត្យ

ពាក្យពិពោះក្តាត់ ចេះចាំអស់អាថ៌

ចំណោទប្រស្នា

បញ្ហាសព្វសារ- ពើពុំទើសទាល់

ដល់ប៉ុនកេសី ។

សុភមេរយា

រមែងស្យងឹកស្រា ក្រេចភ្នាំងស្មារតី

ក្រសាលជាល្បែង

ពុំក្រែងភ្ញើររើ- បាតបាបស្រដី

ពុំជឿធម្មា ។

នឹងធ្លាក់ទៅនៅ

នរកជ្រាលជ្រៅ រូបនិងវេទនា

ដល់ជាបទរក

ទល់ខ្ញុំក្នុងហិមា យើងយូរគណនា

ប្រាំបីពាន់ឆ្នាំ ។

ហេតុចិត្តរង្វើង

ជីកទឹកទង់ដែង ក្តៅក្តាត់ជាកង្វា

រលាករលុះ

ពងពុះដោយកម្ម ប្រាំបីពាន់ឆ្នាំ

ខ្លីម្នាទេតិ ។

ទើបបានមួយថ្ងៃ	នរកយូរក្រៃ	លង់លុះឡើងពី
បាបបានកើតជា	យក្សតិរិយ	ជាមនុស្សអប្រិយ
	សឹងឆ្លុតពុធយា	។
មានពាក្យអាសុរុស	ពាក្យរឹងត្រង់នោះ	លលើលលា
អ្នកផងតិះដៀល	ជំនឿលទិន្នា	ជាមនុស្សមោហា
	ជួរជាតិខ្លួនខ្លៅ	។
បើអ្នកឯណា	រៀរសេពសុរា	នោះនឹងបាទទៅ
សោយសុខស្ថិតស្ថាន	ពិមានសន្លៅ	សឹងកែវទិត្យនៅ
	ទិម្ហានរតី	។
បិតហ៊ានប្រាសាទ	សាមសិបយោជន៍ស្អាត	ប្រកបនឹងស្រី
ទេពអប្សរស្និត	តាប់គួរប្រាប់	ពាន់ឆ្នាំទិព្វពិរ
	នោះមកកើតជា	។
គ្រូកូលមហាក្សត្រិយ៍	សេពសោយសម្បត្តិ	សម្មតិទេវ
ស្តេចស្តែងបើងថ្កាន	មែនមានចេស្តា	ប្រកបប្រាជ្ញា
	ចេះចាំធម៌តាប់	។
មានចិត្តខ្លាចបាប	ខ្លាចពៀរដេកប	មានស្មារតីខ្លាច
ជវនប្រាជ្ញប្រះ	ធ្លាស់ធ្លុះវែរចាប់	ពាក្យពោលគំនាប់
	គំនិតសោតធ្ងន់	។

អំពើទាំងប្រាំ  
បង្កបញ្ចវេក

ប្រការចូរចាំ  
កម្មជាទម្ងន់

ចិត្តចេះគិតគន់  
មិនមានមោះម-

និលទាសទោសទុក ។

រក្សាសីលប្រាំ  
ទៀងទាស់និព្វាន

នេះនៃនឹងនាំ  
មិនមានឆោតធុក  
រូបរាជបានសុខ  
ផុតពីនរក

សោយស្និទ្ធសម្បត្តិ ។

សម្បណិបច្ចប្បន្ន  
សិទ្ធិទីស្នាន

បុណ្យបានទ្រព្យធន  
ស្ថិតប្រាណដុះខាត  
ធនទាំងមនុស្សសត្វ  
ទឹងទំកំបាត

កំបាយបាបកម្ម ។

កម្មពៀរវៀរពេញ  
ចំណោទចោទស្នេរ

ចិត្តមិច្ឆាចំណេញ  
សមគ្រូបរិកម្ម  
ចំណេះចេះចាំ  
កម្មដានចំណាំ

វិបស្សនាហោង ។



# រឿងខ្លី ៗ មានន័យវៃវៃ

## ដកស្រង់ពីអង្គការចម្រើនជាតិ

អ្នកនិពន្ធតែងសេចក្តី ផល-ទិត នៅក្រុមជំនុំព្រះគ្រូបដិក

### ១- ព្រះទេពពិពេជ្រ ភ្លេចផ្លែពុទ្រា

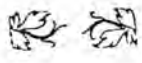
នៃនាងរូបល្អដ៏មានភ័ក្ត្រ នាងធ្លាប់ប្រឡូត់ដែរឬអ្វី ?  
ឥឡូវសោយទ្រព្យភ័ក្ត្របុណ្យថ្មី គួរអ្វីស្រីភ្លេចផ្លែពុទ្រា ។

មានស្រ្តីអ្នកផ្សារម្នាក់ ឈ្មោះនាងសុជាតា ជាស្រ្តីទើបនឹងពេញវ័យក្រមុំ មានរូបស្អាត តែងទូលក់ត្រែងផ្លែពុទ្រាដើរពពាយនាយលក់តាមផ្លូវក្បែរព្រះរាជវាំង ។ ពេលមួយ ព្រះរាជាទ្រង់បើកបង្គំចំណាក់ទុកទៅឃើញ ក៏គាប់ព្រះរាជហឫទ័យ ទើបឲ្យរាជបុរសទៅស៊ើបដំណឹង, លុះដឹងថានាងនៅក្រមុំ ក៏ទ្រង់ឲ្យនាំនាងនោះមកអភិសេកជាឯកអគ្គមហេសី ប្រទានយសស័ក្តិយ៉ាងធំលើសព្រះស្ត្រីទាំងពួង ។ នាងជាស្រ្តីដែលព្រះរាជាទ្រង់សព្វព្រះរាជហឫទ័យណាស់ ទុកស្មើនឹងជុំពេជ្រដែលមនុស្សទូទៅពេញចិត្ត ។

សម័យមួយ ព្រះរាជាទ្រង់ទទួលដង្វាយផ្លែពុទ្រា ហើយនាយពិសេសក៏រៀបដាក់នឹងកាដនីមាសថ្វាយទ្រង់សោយ ។ ពេលនោះ ព្រះនាង

សុជាតាអគ្គទេពី ស្តេចឃើញផ្ទៃពុទ្ធា ក៏សួរព្រះរាជាថា ព្រះទេវ! នេះជាផ្ទៃអ្វី មូលលើនី ពណ៌ក្រហមដូចជាដុំលាម ដាក់ក្នុងកាជន៍មាស នេះ ? ។ ព្រះរាជាទ្រង់ព្រះពិរោធ មានបន្ទូលថា នៃនាងទេវី ! កាល ភិមុន នាងមានក្បាលឥតម្តង, ស្ងៀកកំណាត់សំពត់ចាស់, ដៃកាន់ទម្លាក់ បេះផ្ទៃពុទ្ធានេះដើរលេត, ភ្លេចហើយឬ ? នៃស្រ្តីថោកទាប នាងក្តៅ ក្រហាយណាស់ មិនព្រមចេះរីករាយនឹងសម្បត្តិក្នុងរាជត្រកូលទេឬ ? វិយ! ពួកអាមាត្យ ចូរនាំស្រ្តីនេះ ទៅទឹកថ្លៃនឹងដែលវាធ្លាប់បេះផ្ទៃពុទ្ធាលក់វិញ ទៅ ! ។

កាលីដ្ឋវត្ត



## ២- ស្នូនច្បារនៃជលស្វារស្រវាចទីតិ

ការធ្វើប្រយោជន៍នៃអ្នកល្ងង់      ពុំឈ្លាបក្នុងអង្គនៃប្រយោជន៍  
 រមែងតែផ្តល់ផលហ៊ានហោច      ដូចស្វាដែលស្រោចទឹកស្នូនច្បារ ។

មានស្វាជាច្រើន អាស្រ័យនៅក្នុងទូទ្រាមួយ ។ ផ្ទៃមួយ ជាផ្ទៃបើក ឲ្យលេងមហោស្រព, នាយស្នូនច្បារ ចង់ទៅលេងកម្សាន្តមហោស្រព នឹងគេ តែរកអ្នកដំនួសពុំបាន ទើបទៅនិយាយនឹងស្វាជាមេទ្វេងថា នៃ



សំឡាញ់ ! ឧទ្យាននេះ មានឧបការៈច្រើនណាស់ដល់ពួកអ្នក គ្រោះពួក  
អ្នក បានអាស្រ័យផ្លូវឈើតូចធំ ទុំទុំ ក្នុងឧទ្យាននេះ ជារៀងរាល់ថ្ងៃ,  
ឥឡូវមានមហោស្រព, ខ្ញុំចង់ទៅលេងមហោស្រពនឹងគេ, ដូច្នោះ អ្នក  
អាចជួយធានាស្រោចទឹកកូនឈើក្នុងសួនឧទ្យាននេះ ទ្រង់តែខ្ញុំរំលឹក  
វិញ បានឬទេ ? ។ ស្វាមេហ្វូនក៏ទទួលព្រម ។ ឧទ្យានបាល ក៏  
យកខ្សែយោង និងដងកែក មកប្រគល់ឲ្យស្វា ហើយរៀបខ្លួនចេញទៅ  
បាត់ ។ ពួកស្វា ក៏នាំគ្នាដងទឹកស្រោចកូនឈើទាំងឡាយ ។ រីឯ  
ស្វាធំ ឃើញដូច្នោះ ក៏ស្រែកប្រាប់ថា ខែពួកស្វាទាំងឡាយ ! ឯងដឹង  
ឬទេ ! ធម្មតាទឹក ជារបស់ដែលគ្រូតែចេះប្រើប្រាស់ដោយសំប៉យ,  
ដូច្នោះ អ្នករាល់គ្នាភាលនឹងស្រោច ត្រូវដកពិន្យមើលឫសកូនឈើទាំង  
ហ្នឹងជាមុន , បើឃើញកូនឈើណាមានឫសជ្រៅ ត្រូវស្រោចទឹកកូន  
ឈើនោះឲ្យច្រើន , តែបើកូនឈើណាមានឫសខ្លីៗ , កូនឈើនោះ  
ត្រូវស្រោចទឹកបន្តិចៗបានហើយ កុំឲ្យប្រើទឹកខ្លះខ្លាយពេក ។ ពួក  
ពានរងាបរិវារទាំងអស់ ក៏នាំគ្នាធ្វើតាមតុល្យនោះ ទាល់តែហើនហោច  
អស់កូនឈើមួយឧទ្យាន ។

អង្គការវិទ្យុ



### ៣- វ្យុតពីចខ្លា ខ្លាពីចវ្យុត

រាជសីហ៍-ខ្លា-អើយ ! អ្នកចូរមក ! ទៅជ្រកជ្រែងជុំវិញទៅ !

កុំអ្នកនឹកព្រៃជាលំនៅ ព្រៃនឹងស្ងួតទៅព្រោះឥតអ្នក -

មានរុក្ខទេវតាជាប្រើប្រាស់អង្គ អាស្រ័យនៅក្នុងវ្យុតធំមួយ ។ ក្នុងវ្យុត  
 នោះឯង មានខ្លាធំមួយនិងរាជសីហ៍មួយអាស្រ័យនៅដែរ ។ ពួកទេវ-  
 តា បានទៅជាសុខសាន្តណាស់ ព្រោះពុំមានមនុស្សម្នាណាម្នាក់ ហ៊ាន  
 ចូលទៅកាប់កាត់រំលំដើមឈើក្នុងវ្យុតនោះសោះឡើយ ដោយខ្លាចរាជ-  
 សីហ៍និងខ្លាធំទាំង ។ ចំណែកខាងខ្លាធំនិងរាជសីហ៍វិញ កាលបើចាប់  
 បានម្រឹកហើយទាំងស្រុង តែងចោលសាកសពឆ្អឹងសាច់ដែលជាសំណល់  
 (រំពា) នៅដេរជាសក្នុងវ្យុតនោះ ជាហេតុនាំឲ្យមានក្លិនស្អុយអសោច៍សាយ  
 ភាយ ដោយហេតុនេះ ទើបទេវតាមួយអង្គ ពុំពេញចិត្ត ក៏ចូលទៅ  
 ប្រាប់រុក្ខទេវតាពោធិសត្វថា ចង់ឃើញព្រៃរាជសីហ៍និងខ្លាធំឲ្យចេញពីវ្យុត  
 នោះ ។ រុក្ខទេវតាពោធិសត្វឲ្យលំដាប់ អ្នកកុំចង់ចិត្តធ្វើដូច្នោះ ព្រោះ  
 ឥសត្វទាំងពីរនេះឯងហើយ ជាអ្នករក្សាដើមឈើទាំងឡាយដែលជាវិមាន  
 លំនៅរបស់ពួកយើង ឲ្យបានបិទបេរចេរកាល ជាសុខសាន្តរៀនមក ។  
 រុក្ខទេវតាពាលពុំជឿតាម ក៏ទៅសម្តែងវិទូបខ្លាចរាជសីហ៍និងខ្លាធំឲ្យភ័យ  
 រត់ចេញបាត់ពីវ្យុតនោះអស់ ។

មិនយូរប៉ុន្មាន, ពួកមនុស្ស លុះលែងជួបប្រទះ លែងឃើញដាន  
 ជើង នៃសត្វទាំងពីរ ក៏សន្និដ្ឋានថា “សត្វទាំងពីរ ប្រាកដជាចេញពីព្រៃ  
 នោះទៅនៅទីដទៃអស់ហើយ” ទើបនាំគ្នាទៅវាតទី បម្រុងនឹងកាប់ធ្លាវព្រៃ  
 ធ្វើស្រែចម្ការ ។ ឃើញដូច្នោះ ទេវតាពាល ក៏ស្ងួតចិត្តភិតភ័យគិត  
 ស្តាយក្រោយ ទើបប្រញាប់ប្រញាល់ទៅសួរស្វែងរកខ្លាធំនិងរាជសីហ៍  
 ហើយសំពះលន់គួរ អង្វរករសុំឱ្យវិលទៅនៅព្រៃដំនោះវិញ ប៉ុន្តែ ពុំបាន  
 សម្រេចដូចបំណង ក៏ត្រឡប់មកវិញតែម្នាក់ឯងយ៉ាងអាម៉ាសមុខ ។ ទី  
 បំផុត, ព្រៃនោះ ក៏ក្លាយទៅជាទីស្រែចម្ការអស់ ពុំមានសល់ ។

ឧបាសម្ពុទ្ធ



### ៤- បុរោហិត គំនិតបូរណ៍

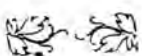
បើខ្សែផ្ទះចង្វារដាស់ទៅ ព្រោះមានព្រលឹងមានអ្នកជញ្ជូន  
 ខ្ញុំនឹងលះលែងបូរណ៍ចេញ មិនត្រូវជាវិញដូច្នោះដែរ ។

មានបុរោហិតម្នាក់ ឈ្មោះរុហកៈ និងភរិយា ឈ្មោះនាងបូរណ៍ ។  
 ព្រះរាជា ទ្រង់សព្វព្រះរាជហឫទ័យ ក៏ទ្រង់ព្រះរាជទានសេះមួយយ៉ាងល្អ  
 ដែលមានគ្រឿងប្រដាប់តាក់តែងជាស្រេច ។ បុរោហិត តែងតែជិះ

សេះនោះទៅគាល់ស្តេច រៀនរាល់ថ្ងៃ ។ កាលឃើញបុរេហិតនោះ  
 ជិះសេះទៅដល់ទីណា ។ , ប្រជាជនដែលនៅតាមជងផ្លូវក្នុងទីនោះ ។  
 នាំគ្នាសរសើរគ្រប់មាត់ថា សេះខ្ពុះសមណាស់ ល្អណាស់ ! ។ ថ្ងៃ  
 មួយ បុរេហិតនិយាយប្រាប់ភរិយាថា កាន់កើយ ! សេះយើងនេះ  
 ពិតជាល្អណាស់ បានជាមនុស្សម្នាគ្រប់ទីកន្លែង ចេះតែនាំគ្នាអួតសរសើរ  
 មិនដាច់សោះ ។ ចំណែកនាងចូរណី ជាស្រ្តីចូលចិត្តលេងសើច ក៏  
 និយាយតបទៅស្វាមីវិញថា បងកើយ ! សេះនេះ វាល្អដោយសារ  
 គ្រឿងតាក់តែងរបស់វាទេ , បើទុំជឿ ចូរបងយកគ្រឿងប្រដាប់សេះនោះ  
 មកបំពាក់តាក់តែងខ្លួនបង :ហើយបងដើរដើងបួនដូចសេះ តាមផ្លូវទៅ,  
 មុខជាគេសរសើរបងថា ល្អជាងសេះនេះទៅទៀតទុំខាន ។ បុរេហិត  
 ចម្លែក ឮដូច្នោះ ក៏ចង់ពិសោធតាមសម្តីប្រទាន ។ លុះដល់វេលាទៅ  
 គាល់ស្តេច , លោកក៏យកគ្រឿងប្រដាប់តាក់តែងសេះមកពាក់តែងខ្លួន  
 រួចដើរដើងបួនដូចសេះ ឆ្ពោះទៅព្រះបរមរាជវាំង ។ មនុស្សម្នាតាមជង  
 ផ្លូវ ឃើញបុរេហិតធ្វើដូច្នោះ ក៏គស់សំណើចសរសើរចំអកឱ្យថា យី !  
 លោកអាចារ្យយើង ល្អណាស់អី ! ។ បុរេហិតលឺ នៅតែពុំដឹងខ្លួន  
 ក៏ចូលទៅគាល់ស្តេច ។ ព្រះរាជាទ្រង់ទតឃើញដូច្នោះ ទ្រង់មានព្រះ  
 បន្ទូលថា មើចរើចង់លោកអាចារ្យ ? លោកក្រឡកចិត្តឬអ្វី ? ឆ្លួតទេ  
 ឬ ? ។ បុរេហិតអត់ពូ ជ្រប់មុខខ្មាសគេ ប្រញាប់ប្រញាល់បង្គំលា  
 ត្រឡប់ទៅផ្ទះវិញ ហើយគិតនាំដំកំហឹងថា ប្រទានឯង វាលេងប្តីវាឱ្យ

ខ្មាសអស់ភ្នែកមុខមន្ត្រី ចំពោះព្រះករុណាស្តេច, អញគ្រូវត្តទៅសំពង់រា  
ឲ្យអស់ដែ ហើយលែងវេចាលជាដាច់ខាត ។ ប៉ុន្តែគំនិតរបស់ចុក  
ហិត ពុំបានសម្រេចដូចចំណង់ទេ បែរជាបានស្រុះស្រួលគ្នាវិញ ដោយ  
សារព្រះរាជាទ្រង់ធ្វើអន្តរាគមន៍សម្រះសម្រួល ។

ហោរវត្ត



### ៥- សំពង់មូសឯក បែកក្បាលទី

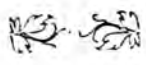
មិត្តមែន ប៉ុន្តែល្ងង់ពេកក្លរ  
ដួចកូនសំពង់ក្បាលបិតា

អន់ជាងសត្រូវមានប្រាថ្នា  
ព្រោះល្ងង់គឺជាប្រហោរមូស ។

នៅនាចច្នៃគ្រាម មានជាន់ឈើទម្លាក់ម្នាក់ កំពុងតែអង្គុយឈូស  
ឈើ ស្រាប់តែមានមូសដែកគោលមួយហើរមកទំលើក្បាលទម្លាក់ ដែល  
រលីងដូចជាបាតផ្កាខាត ហើយដោតចំពោះចុកក្បាលទម្លាក់នោះយ៉ាង  
ជ្រៅ ហាក់ដូចជាគេប្រហោរនឹងលំពែងចំពោះទុក្ខ ។ ដោយឈឺធ្លៀប  
ខ្លាំងពេក, ជាន់ឈើខឹងខ្លាំងណាស់ ស្រែកប្រាប់ទៅកូនកម្លោះដែលកំពុង  
ចាំឈើពីក្រោយខ្នងថា “កូនឯង មើលមូសវេចក្បាលវេចពុកឯណោះ!  
ប្រដៅវាឲ្យពុកផង” ។ កូនជាន់ឈើក៏និយាយទាំងម្ល៉ោះថា “អាមូស

ចម្រើននេះ ចាំមើលខ្ញុំប្រដៅវាឲ្យដឹងដែរម្តង ” ។ ថាហើយ កូនជាងឈើ  
 នោះ ក៏លើកប្តីវាថៅយ៉ាងមុតរបស់ខ្លួន លបសរសៀវទៅដៃបតីខាង  
 ក្រោយខ្នងឥតឲ្យដឹង ដោយគំនិតថា “ នឹងប្រហារមូសកុំឲ្យវាហើរគេចទាន់ ”  
 រួចក៏តតសំពត់កូសពីលើ ។ ជាងឈើអីក៏ព្យា ត្រូវក្បាលមួយប្តីវាថៅ  
 បែកលលាដ៏ជាតិរ ដួលស្លាប់រំពេច ដោយសារតែកូនល្ងង់ហួសពេក ។  
 កូនល្ងង់ ត្រូវបង់ឥតឲ្យ កើតទុក្ខសម្រេង យំស្តាយស្រណោះព្រោះគំនិត  
 យោបល់ខុស ជាខាងក្រោយ ។

អន្តរាមវគ្គ



### ៦- ជឿចចក ខតខ្លួន

ក្រាហ្គណ់អើយ! អ្នកជឿពាក្យចចក ដែលដឹកស្រាខកនេះម្តេចបាន  
 សូម្បីសំបកខ្យងក៏ខ្លាត តើវានឹងមានប្រាក់ពីណា ។

នៅពេលភាគកណ្តាលអគ្រាត្រ មានចចកមួយ ចូលទៅក្នុងទីក្រុង  
 ដើម្បីរកស៊ីត្រីសាច់ជាដើម ដែលជាសំណល់ អំពីសំណែនសែនព្រេន  
 របស់អ្នកស្រុក ។ លុះស៊ីហើយ វាដឹកស្រកដែលគេចាក់សែននឹងអំបែង  
 ខាល់តែស្រវឹងធើរពោធិ៍ពុំកាចរិលទៅព្រៃវិញបាន ក៏ដើរចូលទៅនៅសម្ងំ

លាក់ខ្លួនដេកលាក់ ក្នុងទឹកបាំងមួយ ។ លុះភ្ញាក់ពីដេក , ស្រាប់តែ  
 ឃើញពន្លឺថ្ងៃចាំង ទើបដឹងថាខ្លួនដេកខក , ពុំអាចចេញទៅព្រៃក្នុងវេលា  
 នោះបាន ក៏សរសៀវចេញពីទីនោះ ទៅនៅភ្នំត្រង់ទីបង្ហូរមួយទៀត  
 ក្បែរផ្លូវដែលគេដើរទៅដើរមកមើលពុំឃើញ ។ វាពុំហ៊ាននិយាយនឹង  
 មនុស្សណាម្នាក់ទេ ប៉ុន្តែ ដល់ឃើញព្រៃហ្មឺនម្នាក់ដែលរើបន្លំលុបមុខ  
 ថ្មីៗ ដើរមក, វាក៏ចេញបង្ហាញខ្លួន រួចនិយាយថា លោកព្រៃហ្មឺនអើយ  
 ប្រសិនបើលោកអាចនាំយកខ្ញុំទៅព្រៃដោយលាក់លៀម កុំឲ្យជនណាម្នាក់  
 ឃើញបាន ខ្ញុំនឹងដូនប្រាក់ ២ រយកហាបណៈដល់លោក ។ ព្រៃហ្មឺន  
 ល្មោកព្រួយចង្អុលច្នោះ នឹកថា “អ៊ី! លោកអញដល់ហើយតើ!” ក៏ត្រេកអរទទួល  
 ព្រម ហើយទាញសំពត់ពានាមកបិទចបកនោះ ពុំឲ្យមនុស្សដទៃឃើញ  
 រួចបីឧបក្រសោបយកទៅដាក់ក្នុងព្រៃជ្រៅ តាមបញ្ជារបស់ចបក ។  
 កាលបើព្រៃហ្មឺនបើកសំពត់ឲ្យចេញមកក្រៅហើយ , ចបក ក៏បង្ហាញឲ្យ  
 ព្រៃហ្មឺនលាតសំពត់បង្កកនោះ ក្រាលសខ្ចីនលើដី រួចប្រាប់ថា សូម  
 លោកជីកកាយដីត្រង់គល់ឈើនេះចុះ, ប្រាក់ពីររយកហាបណៈ យើង  
 កប់ទុកនៅទីហ្នឹងឯង ។ ដោយចិត្តល្មោកចង់បានពេក , ព្រៃហ្មឺនក៏ទំ  
 ប្រឹងជីកកាយតាមពាក្យចបក ។ រីចបកឯណោះវិញ គាត់ឡើងអង្គុយត្រប់  
 លើសំពត់ដែលក្រាល រួចបញ្ជូញពាចមដង ទឹកម្ស្រាងដង ដាក់លើសំពត់  
 នោះ ៥ អង្វី គឺ ត្រង់កណ្តាល នឹងដោយសំពត់ទាំង ២ មុម រួចបោល  
 ប្រិចប្រួលព្រៃប្រាក់ ។ ព្រៃហ្មឺនពិតប្រាកដមកក្រោយ ក៏លាន់ហត់ថា

“តោះ! អញ្ជាញ់បោកអាសត្តកំហូចទេតើ!” រួចក៏ទាញសំពត់រុំត្រឡប់  
ទៅផ្ទះវិញ ទាំងក្តៅក្រហាយស្តាយគំនិតគិតខុស ។

ហំសិវិត្ត



### ៧- អ្នកសេះស តសេះខ្មៅ

ស្ទុះចូលពាក់ប្រាយកញ្ជាត អំពើនិងវិស្វើធាតុ :  
អាច្រក់ស្មើផ្កានិងអាច្រក់ ពោងកាចតម្រក់ស្មើពោងកាច ។

ថ្ងៃមួយ ពួកឈ្មួញសេះ នាំសេះប្រមាណ ៥០០ ក្បាល ពីស្រុក  
ឧត្តរាបថ មកលក់នៅរាជធានីពារាណសី ។ ព្រះរាជាពារាណសី ទ្រង់  
បញ្ជាអាមាត្យធំម្នាក់ឲ្យទៅបំរើទិញសេះ តែមុននឹងឲ្យទិញ ទ្រង់ពន្យល់  
ឧបាយថា ចូរប្រស្តែង បើកគ្រោលបញ្ចេញមហាសោណ ជាសេះកាច  
របស់យើង ឲ្យទៅដេញខំកកេរប្រាយ យាយីសេះទាំងឡាយរបស់ពួក  
ពារាណសី ឲ្យមានរបួសជំរុះ ឲ្យអស់កម្លាំងសិន សឹមទិញ ដើម្បីឲ្យ  
បានតម្លៃថោក ។ មន្ត្រីនោះ ក៏ទៅធ្វើតាមព្រះរាជបញ្ជា ។ ពួក  
ពារាណសី ឃើញអាតប្បកិរិយាដូច្នោះ មានសេចក្តីភ្ញាក់ចិត្តពន់ពេកណាស់  
ទើបនាំគ្នាចូលទៅជួបនឹងលោកបុរោហិតរបស់ព្រះរាជអង្គនោះឯង ហើយ



ដម្រាបនូវត្រីតិការណ៍ដ៏ថោកទាបនោះ ។ បុរោហិត សួរពាណិជ្ជទាំង  
នោះថា តើនៅក្នុងស្រុករបស់ពួកអ្នក មានសេះកាចខ្លះដែរឬ? ។ ពួក  
ពាណិជ្ជដម្រាបថា មានសេះកាចហើយខ្លាំងពូកែមួយដែរ ឈ្មោះសុហ-  
នៈ ។ បុរោហិត ក៏ពន្យល់ថា ថ្មីដូច្នោះ, លើកក្រោយ, ត្រូវអ្នកឯង  
យកសេះកាចនោះមកផង ។ ពួកពាណិជ្ជ ក៏លាវិលទៅកាន់ស្រុកវិញ  
ប្រមូលយកសេះបានមកលក់ឯក្រុងពារាណសីទៀត ដោយយកទាំងសេះ  
កំណាចឈ្មោះសុហនៈនោះមកផង ។ ព្រះរាជាពារាណសី ទ្រង់ចាត់  
វិធានការណ៍ដូចលើកមុនទៀត ។ គាមាត្យ ក៏ថែកំលែងសេះមហា-  
សោណាឱ្យចេញទៅ ។ ឯពួកពាណិជ្ជ ឃើញដូច្នោះ ក៏ស្រាយខ្សែ  
សុហនៈកំលែងទៅដែរ ។ គ្រាន់តែឃើញមុខគ្នា សេះកំណាចទាំងពីរ  
ក៏ស្រែកស្ទុះចូលទៅចំប្រាវ ធ្លាក់ច្រំគ្នា យ៉ាងសាហាវអស្ចារ្យ ប៉ុន្តែមិន  
យូរប៉ុន្មាន គូប្រយុទ្ធទាំងពីរ ក៏បែរជាឈរស្ងៀម លិទ្ធគ្នា យ៉ាងស្មើទូ-  
ស្មាលទៅវិញ ។ ឃើញហេតុចម្លែកដូច្នោះ ព្រះរាជាទ្រង់សួរបុរោហិត  
ថា លោកអាចារ្យ! ហេតុអ្វីក៏សេះទាំងពីរដែលបញ្ចេញកិរិយាសាហាវ  
រកគ្នា ហើយត្រឡប់ជាត្រូវគ្នាវិញដូច្នោះ? ។ បុរោហិតក្រាបទូលថា  
បពិត្រមហារាជ! បានជាសេះកំណាចទាំងពីរនេះ បែរជាស្រុះស្រួល  
នឹងគ្នាវិញដូច្នោះ មកពីសេះទាំងពីរ វាមានទម្ងាប់មារយាទប៉ុនគ្នា មាន

ធាតុស្មើគ្នា ។ តាំងពីពេលនោះមក ព្រះរាជាទ្រង់បញ្ជាឱ្យទិញសេះ  
តាមដំណើរស្រួលដូច ដូចធម្មតាមុនវិញ ។

ទទួរវិញ



### ៨- វាយស្ករ បន្តិចបន្តួច

គួរវាយស្ករដែរ តែរុំរួប វាយឲ្យជ្រុលហួស ក្រែងអាស្រូវ  
ដូចកូនពុំជឿតាមពាក្យទុំ វាយស្ករតាមនិវត្តន៍ប្រែប្រួល ។

ក្នុងពេលមួយ ដែលគេបើកឱ្យលេងនក្ខត្តបូក្ស, មានបុរសវ័យស្ករ  
ម្នាក់ នាំកូនទៅវាយស្ករក្នុងមណ្ឌលមហោស្រព ដើម្បីឱ្យបានថ្លៃឈ្នួល ។  
លុះអស់ពេលហើយ អ្នកម្ចាស់មណ្ឌលមហោស្រព ក៏ឱ្យប្រាក់ថ្លៃឈ្នួល  
យ៉ាងច្រើន ដល់ឥតកន្លងកូននោះ ។ អ្នកទាំងពីរ លុះបានទ្រព្យច្រើន  
ហើយ ក៏នាំគ្នាត្រឡប់ទៅផ្ទះវិញ ។ ដើរមកដល់ជន់ត្រៃដែលមានចោរ  
ឥតកន្លងយាយហាមកូនដែលកំពុងវាយស្ករឲ្យស្ករជាប់មិនដាច់ថា កូនឯង កុំ  
វាយស្ករឲ្យស្ករជាប់មិនដាច់អីចឹង ត្រូវវាយឱ្យឲ្យស្ករមួយ ។ ឱ្យដូចជា  
ស្ករអ្នកធំដើរផ្លូវវិញ ដើម្បីឱ្យត្រូវចោរតែគេចេញឆ្ងាយពីផ្លូវយើងទៅ ។  
ឯកូន ពុំព្រមស្តាប់ពាក្យហាមរបស់ឥតក ក៏ចេះតែវាយស្ករឲ្យស្ករមិនដាច់

ដោយហេតុតែចិត្តជាប់ការម្នាក់ៗអរជ្រុលនឹងលាភដែលបានច្រើន ។ ចំណែកពួកចោរ លុះឮសំឡេងស្រែក, តម្បាង, នាំគ្នាគេចប្រាសចេញពីផ្លូវអស់ដោយគិតស្មានថា ជាស្ត្រីអ្នកធំដើរផ្លូវដែក ប៉ុន្តែ ដល់ពួកស្រីជាប់គ្នាមិនដាច់ ក៏យល់ថា ពុំមែនជាស្ត្រីអ្នកធំទេ, ទើបនាំគ្នាទៅលបមើលយកការណ៍ ។ លុះឃើញតែបុរស ២ នាក់ប៉ុណ្ណោះ ពួកចោរទាំងនោះ ក៏នាំគ្នាប្លន់វាយយកទ្រព្យអស់មួយរំពេច ។

អាសីសវិត្ត



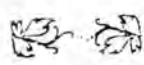
### ៩- សំពះរុយខ្យល់ បែកច្រមុះម្តាយ

សត្រូវ ប៉ុន្តែមានប្រាថ្នា      ថ្ងៃថ្នាជាងពាលអ្នកផ្គត់ផ្គង់  
 ចូរមើលទាសីស្រីស្លឹកល្ងង់      វាយរុយបានបង់ឆិវិកម្តាយ ។

មានស្រ្តីម្នាក់ ឈ្មោះនាងរេហ៍ហ៍ ជាទាសីរបស់សេដ្ឋី ហើយជាស្រ្តីកំព្រាឥតកូន នៅតែម្តាយចាស់ ដែលនាងផ្គត់ផ្គង់ចិញ្ចឹមបម្រើសព្វថ្ងៃ ។ ពេលមួយ នាងកំពុងតែបុកស្រូវ ស្រាប់តែម្តាយនាងដែលដេកឈឺជកលើកូនកនមួយនៅជិតនោះ ស្រែកហៅថា កូនអើយ ! រុយរេមម្តាយច្រើនណាស់ ចូរកូនដេញវាឱ្យម្តាយផង ! ។ នាងរេហ៍ហ៍ទាំងនឹងរុយ

ណាស់ ក៏លើកអង្រែដើរលេបៗ ទៅ ហើយសំពង់រុយដែលកំពុងទំលើ  
ច្រមុះមួយមួយអង្រែ យ៉ាងពេញទំហឹងដែរ ។ យាយចាស់ឥតវាសនាក៏  
ថែកច្រមុះប្រកាប់ស្លាប់ភ្លាម ។ កូនស្រីកម្លៅ ស្រែកទ្រហោយក្រោយ  
ដោយពុំបានយល់ថា ការណ៍ហ្នឹងវាដល់ម្លឹងសោះ ។

អត្តកាមវង្ស



### ១០ - តាបស ពស់បូស្សី

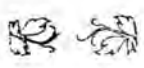
បើប្រាណាវចម្រើន ជួយក្រើនរំលឹកប្រយោជន៍ប្រាប់  
អ្នកណាចេសពុំដើរស្តាប់ គង់ស្លាប់ដូចតាបសពស់បូស្សី ។

កូនពស់អាស៊ីសមួយ លូនតាមធម្មតារចស់វា ចូលទៅក្នុងអាស្រមបទ  
នៃត្រកតាបសមួយក្រុម ។ តាបសមួយអង្គ ឃើញកូនពស់នោះ ចាប់  
ចិត្តស្រឡាញ់ ក៏ចាប់ពស់នោះ យកទៅទុកថែរក្សាឲ្យដេកនៅក្នុងបំពង់  
បូស្សី ។ ដោយការនៅអាស្រមក្នុងបំពង់បូស្សី ទើបពស់នោះ មាន  
ឈ្មោះថា ពស់បូស្សី , ហើយតាបស អ្នករក្សាពស់បូស្សីនោះ ក៏  
បានឈ្មោះថា តាបសពស់បូស្សី ត្រៀមមក ។ តាបសឯទៀតៗ នាំ  
គ្នាទៅនិយាយនឹងតាបសពស់បូស្សីនោះថា លោកកុំចិញ្ចឹមសត្វអាស៊ីស

នោះឡើយ ពីព្រោះធម្មតារបស់អាសិវ្តិស វាពុំត្រូវការសេចក្តីស្និទ្ធស្នាល  
ទេ ។ តាបសពស់ឫស្សី ពុំដឿស្តាប់ នៅតែស្និទ្ធស្នាលរក្សាពស់នោះ  
ដដែល ។

កន្លងមកពីរបីថ្ងៃ តាបសទាំងអស់ នាំគ្នាចេញទៅស្វែងរកផ្ទៃឈើ  
ក្នុងព្រៃឆ្ងាយ រហូតដល់កន្លែងមួយដែលបរិបូណ៌ដោយផ្ទៃឈើ ទើបនាំ  
គ្នាសំចតនៅកន្លែងនោះ អស់ពេលបីថ្ងៃ ។ តាបសពស់ឫស្សី ក៏ទៅជា  
មួយនឹងតាបសទាំងពួងដែរ តែមុននឹងទៅ លោកបានយកពស់នោះទៅ  
ដាក់ក្នុងបំពង់ឫស្សីទុក ដោយសេចក្តីស្រឡាញ់ដូចជាកូនបង្កើត , លុះ  
ត្រឡប់មកវិញ ដោយសេចក្តីនឹករពួកពេក ក៏ប្រញាប់ប្រញាល់ទៅបើកឆ្នុក  
បំពង់ឫស្សី លូកដៃទៅស្រវាតាញពស់ ដោយវាចាថា ហែកូនសម្លាញ់  
អើយ ! អ្នកប្រហែលជាស្រេកឃ្នានខ្លាំងណាស់ហើយ មើលទៅ ! ។  
ចំណែកពស់ឫស្សី អត់អាហារពីរបីថ្ងៃហើយ កំពុងតែនឹកខ្លាំង ក៏ចឹកដៃ  
តាបសឲ្យដល់នូវមរណកាល មួយរំពេច ហើយវាវលួនចូលព្រៃបាត់ទៅ ។

អន្តរាមវគ្គ



១១- ចចភិបត្តិ

បុគ្គលយកធម៌ធ្វើជាទង់                    ដោយចង់ឲ្យគេជឿទុកចិត្ត  
ហើយធ្វើអំពើទោសទុច្ចរិត                វិគ្គនេះ បណ្ឌិតហៅ វិគ្គត្តា ។

ចចកមួយ ឃើញកណ្តុរមួយហូរ ដែលតែងតែនាំគ្នាដើរកេស៊ីកុង  
 ព្រៃនោះ ក៏ប្រើស្មៅតុលរដើងម្ខាង ហាមាត់ បែរមុខឆ្ពោះទៅកេព្រះ  
 អាទិត្យ ដើម្បីជាឧបាយកលចាប់កណ្តុរស៊ី ។ ឃើញដូច្នោះ, កណ្តុរ  
 ទាំងឡាយ គិតថា “ ព្រះតេជព្រះគុណនេះ ពិតជាអ្នកមានសីលប្រាកដ ”  
 គិតហើយ កណ្តុរមេហូរ ក៏ចូលទៅសួរចចកអំពីកិរិយាដ៏ចម្លែកនេះ ។  
 ចចកឆ្លើយថា យើងនេះ ឈ្មោះធម្មិក, ដើងយើងទាំងបួន កាលបើដាក់ចុះ  
 ជាន់លើផែនដី, ផែនដីនឹងស្រុត, ដូច្នោះ បានជាយើងឈរតែដើងម្ខាង  
 ហើយហាមាត់លេបខ្យល់ ព្រោះយើងពុំបរិភោគអ្វី ក្រៅពីខ្យល់ឡើយ,  
 ម្យ៉ាងទៀត ទំនងដែលយើងបែរមុខចំទៅព្រះអាទិត្យ ព្រោះយើងជាអ្នក  
 ធ្វើកិច្ចមស្តារបកវត្តចំពោះព្រះអាទិត្យ ។ កណ្តុរទាំងឡាយ ឮដូច្នោះ  
 ជឿជាក់ថា “ លោកម្ចាស់នេះ ជាអ្នកមានសីលពិតមែន ” ទើបនាំគ្នា  
 ទៅក្រាបប្រណិបត្តន៍ជារៀងរាល់ថ្ងៃ ។ ឯចចកវិញ តែងតែលបសង្រួប  
 ចាប់ស៊ីកណ្តុរដែលដើរលយក្រោយគេបង្អស់ ក្នុងពេលដែលកណ្តុរទាំង  
 នោះត្រឡប់ពីទីបំរុងទូទៅវិញ រួចដូតមាត់ដូតកយ៉ាងស្អាត ទៅឈរធ្វើ  
 កិរិយាដូចមុនដដែល ។ លុះកន្លងយូរថ្ងៃមក, កណ្តុរទាំងឡាយ កាល  
 បើចេះតែរលស់អស់គ្នាលំដាប់ ក៏ប្រឹក្សាគ្នាថា ទីលំនៅយើងនេះ ពី  
 ដើមឡើយ ចង្អៀតទើស្មាណាស់, ចុះឥឡូវនេះ ម្តេចក៏ទូលាយល្ងីង  
 ដូចជាបាត់គ្នាអស់ជាច្រើនអីចឹង ? ។

[ នៅមានតិ ]

ផ្នែកកំណត់-ប្រវត្តិការណ៍

**លទ្ធផលនៃការប្រឡងប្រវែងខាងទំនៀមទម្លាប់**  
**នៅឆមាសទី ២ ឆ្នាំ ១៩៦៩**

ក្រុមទំនៀមទម្លាប់ខ្មែរនៅក្នុងសាលាសមណ្ឌិត្យមានសេចក្តីរីករាយនឹង  
 ផ្សាយផែនការនិងចំពោះព្រះគោលព្រះគុណ អស់លោកអ្នកជាសមាជិកធ្វើយូរឆ្នាំ  
 និងបេក្ខជនទូទៅថា : នៅក្នុងឆមាសទី ២ ឆ្នាំ ១៩៦៩ កន្លងទៅនេះ  
 ក្រុមទំនៀមទម្លាប់បានបើកការប្រឡងប្រវែងខាងទំនៀមទម្លាប់ខ្មែរ ២ មុខ  
 គឺ “ អំពីចម្រៀងប្រជាប្រិយ - ទោស និង ការដ្ឋានតាម  
 របៀបបុរាណ ” ដើម្បីប្រមូលឯកសារផ្នែកនេះមកតម្កល់ទុក សម្រាប់  
 ធ្វើជាគោលចារឹកនៃប្រវត្តិខ្មែរ ។ តាំងពីបើកសម័យប្រឡង  
 ប្រវែងមក មានបេក្ខជន បានផ្ញើអត្ថបទជាច្រើន មកចូលរួមប្រឡងប្រ-  
 វែង ។ ក្រុមទំនៀមទម្លាប់បានពិនិត្យរួមវិញសាទាំងនោះយ៉ាងហ្មត់ចត់  
 ហើយបានសម្រេចលទ្ធផល ដូចតទៅនេះ :

**១- អំពីចម្រៀងប្រជាប្រិយ**

- រង្វាន់លេខ ១ លោក ជិន - ឈុំ ភូមិ និង សង្កាត់

ឫស្សីកែវ ស្រុកសណ្តាន់ ភ្នំពេញ “ឯកសារលេខ ៩៨-០៩១”

- រង្វាន់លេខ ២ លោក ចាប រិត គ្រូបង្រៀននៅ

សាលាសុគន្ធបញ្ញា ហៅ វិហារត្រាញ់ សង្កាត់ព្រែកស្ងួង

ស្រុកកណ្តាលស្ងួង កណ្តាល "ឯកសារលេខ ៦៨-០៧០"

ត្រូវបានរង្វាន់ . . . . . ៨០០៧០០ ។

- រង្វាន់លេខ ៣ លោក ដីតិ សាលី សង្កាត់

បឹងត្រាញ់ ស្រុកសំរោង តាកែវ "ឯកសារលេខ ៦៨-០៨១"

ត្រូវបានរង្វាន់ . . . . . ៦០០៧០០ ។

- រង្វាន់លេខ ៤ ភិក្ខុ ធី យី វត្តខ្វា សង្កាត់ព្រៃទឹក

ស្រុកស្មុំឆកណ្តាល ព្រៃវែង "ឯកសារលេខ ៦៨-០៨៣"

ត្រូវបានរង្វាន់ . . . . . ៤០០៧០០ ។

### ២- អំពីវិធាននិងការផ្ដន្ទាទោសរបៀបបុរាណ

ក្នុងចំណោមឯកសារផ្នែកនេះ គ្មានឯកសារណាមួយល្អឬទ្យជាប់

លេខ ១ ៧ ក្រុមជំនុំបានសម្រេចឱ្យត្រឹមតែរង្វាន់លេខ ៣ ចុះមក :

- រង្វាន់លេខ ៣ : លោក ឌុប ហួត គ្រូបង្រៀន ធ្វើការនៅ

សាលាម៉ាន់វី រលួស តំបន់អធិការកិច្ចបឋមសិក្សារលួស សង្កាត់ទឹក

ស្រុកស្មុំឆកសៀមរាប "អង្គរ" ឯកសារលេខ ៦៥-០១៤

ត្រូវបានរង្វាន់ . . . . . ៦០០៧០០ ។



- រង្វាន់លេខ ៤ លោក ចាប រិត គ្រូបង្រៀមនៅ  
សាលាសុគន្ធបរិក្ខា “ហៅវិហារត្រាញ់” សង្កាត់ព្រែកស្រែង  
ស្រុកកណ្តាលស្ទឹង កណ្តាល “ឯកសារលេខ ៦៩-១០៦”

ត្រូវបានរង្វាន់ . . . . . ៤១០៧០០ ។

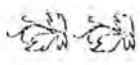
រង្វាន់ទាំងនេះ ក្រុមទំនៀមទម្លាប់ បានចាត់ការផ្ញើទៅជូនសាមីខ្លួន  
តាមរយៈប្រៃសណីយ៍និងទូរគមនាគមន៍ យ៉ាងរួសរាន់ហើយ ។

ក្រុមទំនៀមទម្លាប់សូមថ្លែងអំណរគុណយ៉ាងស្មោះ ចំពោះ ព្រះរាជ  
ព្រះគុណ អស់លោកដែលបានយកព្រះទ័យ យកចិត្តទុកដាក់ ជួយរក្សា  
កេរ្តិ៍វណ្ណលរបស់ជាតិដ៏ថ្លៃថ្លាទាំងនេះ ឲ្យបានគង់វង្សតទៅអនាគត ។

ម្យ៉ាងទៀតនៅឆមាសទី ១ ឆ្នាំ ១៩៧០ នេះ ក្រុមទំនៀមទម្លាប់  
បានបើកការប្រឡងពីរមុខថ្មីទៀត គឺ :

- ១ - អំពីប្រាសាទ
  - ២ - របៀបផ្សំ ល្បិចនិងបច្ចេកទេសផ្សេងៗ ក្នុងរបររបស់ខ្មែរ ។
- ឯសេចក្តីប្រកាសពីការប្រឡងប្រជែងនេះ មានព័ត៌មានដូចមានចុះក្នុង

ទំព័រមុខរបស់ទៅនេះ ៖



ប្រកាសប្រឡងប្រវែងទំនៀមទម្លាប់ខ្មែរ

ក្នុងឆមាសទី ១ ឆ្នាំ ១៩៧០

នៅឆមាសទី ១ គឺតាំងពីខែមករា ដល់ខែមិថុនា ឆ្នាំ ១៩៧០  
ក្រុមទំនៀមទម្លាប់ខ្មែរ នៅពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ ក្រុងភ្នំពេញ  
ត្រូវការជ្រើសរើស យកឯកសារទំនៀមទម្លាប់ ដោយបើក  
ការប្រឡងប្រវែង ២ មុខ គឺ :

១- អំពីព្រលឹង

២- របៀបផ្សំ, ស្បថ និង បច្ចេកទេសផ្សេងៗ

ក្នុងរបបសំខ្មែរ

ដូច្នេះអស់លោក-អ្នកចេះដឹងទាំងឡាយ ជាស្រ្តី ជាបុរស ឬ ជា  
បព្វជិតក្តី ដែលស្ម័គ្រចិត្តប្រឡង, សូមសរសេរតែឯកសារ តាមគោល  
បញ្ជាដូចរៀបរាប់ខាងមុខ ឱ្យការណ៍ទៅក្រុមទំនៀមទម្លាប់ខ្មែរ នៅ  
ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ យ៉ាងយូររហ័ស ត្រឹមថ្ងៃដាច់ខែ មិថុនា  
ឆ្នាំ ១៩៧០ ។

ការប្រឡងប្រជែងនេះមានច្បាប់ ៤ ថ្នាក់ :

- លេខ ១ . . . . . ១.០០០៧០០
- លេខ ២ . . . . . ៨០០៧០០
- លេខ ៣ . . . . . ៦០០៧០០
- លេខ ៤ . . . . . ៥០០៧០០

បើអស់លោក-អ្នក ត្រូវការសរសេរអត្ថបទដូចខាងលើនេះទៅដាក់  
 ប្រឡង សូមសរសេរលើសៀវភៅ កុំសរសេរលើក្រដាស តែ ១ សន្លឹក  
 ឬ ២ សន្លឹកឡើយ ហើយសូមសរសេរនាម និង ទីលំនៅរបស់ខ្លួនឲ្យច្បាស់  
 លាស់ លើក្រដាសមួយសន្លឹកដោយឡែក ដាក់ក្នុងស្រោមជាមួយនឹង  
 អត្ថបទនោះ យកទៅឲ្យក្រុមជំនុំផ្ទាល់ខ្លួនក៏បាន ផ្ញើទៅតាមរយៈប្រៃ  
 សណីយ៍ក៏បាន ដោយកាខ្លងសំបុត្រថា :

ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ  
 ការិយាល័យទំនៀមទម្លាប់



# ប្រឡងធម្មាស ទី ១ ឆ្នាំ ១៩៧០

## ១- អំពីព្រលឹង

សូមអធិប្បាយអំពីព្រលឹងប្រចាំជីវិតមនុស្សយើង តើព្រលឹងនោះ  
មានការយ៉ាងដូចម្តេចខ្លះ ?

តាមធម្មតា ខ្មែរយើងតែងនិយាយថា ព្រលឹងមនុស្សមាន ១៧ ។  
តើ ១៧ នោះ គឺអ្វីខ្លះ ? ខ្មែរតែងនិយាយទៀតថា ព្រលឹងធំ ព្រលឹងតូច  
តើព្រលឹងធំគឺអ្វីខ្លះ? ហេតុម្តេចបានជាហៅព្រលឹងធំ ? ព្រលឹងតូចមានអ្វី  
ខ្លះ ? ហេតុម្តេចបានជាហៅព្រលឹងតូច ? តើព្រលឹងនីមួយៗ ខុស  
គ្នាដូចម្តេចខ្លះ ? តើព្រលឹងនីមួយៗ មានការទាក់ទងគ្នាទៅលើរូបករណ៍កាយ  
មនុស្សយ៉ាងណាខ្លះ ?

គេថាព្រលឹងចេញពីរូបករណ៍មនុស្ស ឬថា ព្រលឹងត្រឡប់ចូលមក  
កាន់រូបកាន់កន្លងមនុស្ស ហើយតើព្រលឹងដែលធ្វើដំណើរចេញឬចូលនោះ  
តាមទ្វារណា ? តាមបង្ហើយ ? តាមមាត់ ?

— តើគេអាចលួចខាបយកព្រលឹង មនុស្សដោយសិល្ប៍មក ធ្វើ  
ទារុណកម្មបានឬទេ ? សូមអធិប្បាយអំពីរបៀបដែលគេធ្វើនោះផង ។

— តាមបតិខ្មែរយើង បុគ្គលដែលធ្វើរណកាលទៅ តើព្រលឹង  
ទៅឯណា ? ចុះដល់ពេលដែលកើតមកវិញ តើព្រលឹងទាំង ១៧ របស់

មនុស្សមួយដែលស្លាប់នោះ មកផ្គុំភ្នែកចូលចាប់បដិសន្ធិវិញ ឬ ព្រលឹង  
ដទៃមកពីនេះមួយ ពីនោះមួយ មកប្រមូលគ្នាគ្រប់ ១៧ មកកើតជាថ្មី ?  
តើគេអាចដឹងថាព្រលឹងចូលមក ចាប់បដិសន្ធិជាថ្មីនៅពេលណាឬទេ ?

- គេធ្វើតិចហៅព្រលឹងនៅពេលណាខ្លះ ? គេធ្វើដូចម្តេចខ្លះ ?  
សូមអធិប្បាយឲ្យបានពិស្តារ គេថាមានធ្វើតិចហៅព្រលឹង នៅពេលត្រង់  
ទេន្ទ នៅពេលមានជំងឺ នៅពេលបំប្លែងសនាគ ។ ល ។

តើតិចដែលធ្វើនៅឧកាសផ្សេង ៗ នោះ ខុសគ្នាយ៉ាងណាខ្លះ ?

- ក្នុងតិចហៅព្រលឹងនោះ បើមានន័យផ្សេង ៗ ប្រចាំកិច្ចនីមួយ ៗ  
ក៏សូមអធិប្បាយពន្យល់ក្រុមដំនុំឲ្យបានច្បាស់ណាស់ផង ។ តើគេធ្វើតិច  
ជញ្ជាក់ព្រលឹង នៅពេលពេលដែលគេហៅព្រលឹង ឬយ៉ាងដូចម្តេច ? នៅ  
ពេលជញ្ជាក់ព្រលឹង គេអាចប្រើឧបករណ៍អ្វីក្រៅអំពីឈ្មោះបានឬទេ ? ហេតុ  
ម្តេចបានជាប្រើឈ្មោះប៉ុណ្ណោះ ?

- តើរបស់អ្វីខ្លះ ? ដែលមានឈ្មោះទាក់ទងនឹងព្រលឹង ដូចជាបាយ  
ព្រលឹង ទង់ព្រលឹង . . . . . សូមអធិប្បាយអំពីរបស់ដែលមាន  
ឈ្មោះទាក់ទងនឹងព្រលឹងនេះផង ។

- ក្រៅអំពីតិចហៅព្រលឹងមនុស្ស គេមានធ្វើតិចហៅព្រលឹងស្រូវ  
តើតិចទាំងពីរឋាននេះខុសគ្នាយ៉ាងណាខ្លះ ? សូមអធិប្បាយឲ្យបានពិស្តារ  
ផង ។

- តើសត្វមាន ព្រលឹងដូចជាមនុស្សយើងនិងស្រូវដែរឬទេ ? តើគេ  
ដែលធ្វើពិធីកម្លាំងព្រលឹងសត្វអ្វីទេ ? បើមានចំពោះសត្វណា សូម  
អធិប្បាយ ។

សូមជម្រាបអស់លោកអ្នកប្រឡងថា សេចក្តីទាំងប៉ុន្មានដែលក្រុម  
ជំនុំជូនជាលំនាំខាងលើនេះ មិនមែនកំណត់ថាលោកអ្នកប្រឡងត្រូវតែ  
ធ្វើតាមលំនាំនេះទេ គឺថាបើលោកអ្នកប្រឡងធ្វើតាមលំនាំនេះក៏បាន  
ធ្វើតែខណៈដែលលោកចេះក៏បាន ធ្វើយលើសពីសំនួរក៏បាន គ្មាន  
ទាស់ខុសអ្វីទេ ព្រោះក្រុមទំនៀមទម្លាប់ត្រូវការប្រមូលឯកសារបើមានអ្នក  
ចេះទាំងទំនៀមចុកណាច្រើនក្នុងបញ្ហាដែលដាក់ជាប្រធាន ក្នុងការប្រឡង  
នេះ រឹតតែល្អណាស់ទៅទៀត ។

ម្យ៉ាងទៀត សូមកុំភ្លេចប្រាប់ថា ការដែលលោកសរសេរតែឯមេរ  
តើលោកចេះដឹងមកពីណា ពីពេលណា នៅឧត្តរសណ្ឋ ឃើញគេធ្វើ  
ឬត្រូវអ្នកណាណែយាយប្រាប់ ។

២- អំពីវិធីប្រើប្រាស់ ល្បិច និង បច្ចេកទេសផ្សេងៗ  
ក្នុងរបបរបស់ខ្មែរ

សត្វថ្ងៃនេះ ប្រទេសកម្ពុជាចម្រើនលូតលាស់រហ័សណាស់ រឿង  
ហើយទំនៀមចុកណាក៏ត្រូវរលត់ ស្ទើរតែគ្រប់ដំហានដែរ ហេតុនេះហើយ  
បានជាក្រុមទំនៀមទម្លាប់ សុំឲ្យអង្គប្រឡងអធិប្បាយអំពី ល្បិច, អំពី

របៀបផ្សំ និងអំពីបច្ចេកទេសរបស់ខ្មែរយើង ព្រោះថាកាលដែលមិនទាន់  
មានរបៀបថ្មីចូលមក គឺខ្មែរយើងក៏ចេះធ្វើអ្វីៗ តាមរបៀបយើងអំពីដំណើរ  
ដែរ ហើយមានប្រដាប់ប្រដាសម្រាប់ប្រើ ដើម្បីប្រកបកិច្ចការទាំងនោះ :

ឧទាហរណ៍ ដូចឡូរ៉ូនេះ គេប្រើស៊ុម័ន៍ត៍សម្រាប់ភ្ជាប់ដង បុកណ  
ក៏មានបាយអសម្រាប់ភ្ជាប់ដងដែរ រឺបុកណប្រើអ្វីសម្រាប់ភ្ជាប់ដង របៀប  
ធ្វើហោជាងព្រះវិហារដែលមានក្បាច់ផ្សេងៗទៀត ផ្សេងៗគ្នា ។  
សសវិហារ ខ្លះមានពណ៌ខ្មៅ ហើយមានក្បាច់ទឹកមាស តើគេធ្វើ  
ដូចម្តេចខ្លះ ?

ផ្នែកជ្វាដទង តើយកធាតុណាម៉្លោះ ធាតុណាម៉្លោះ ដើម្បី  
ផ្សំឲ្យបានទៅជាទង់ហ្នឹ, ជាមាសបារាំង, ជាទង់ដែង, ជាខាត់, ជាមាស  
ជម្ពូន, ជាមាសផ្កាកប្បាស, . . . ។ល។

លោកអ្នកអាចនិយាយអំពីរបៀបធ្វើស្តារអារក្ស, - អំពីទំហំតាមទំនៀម  
អំពីក្បាច់រូបលើស្តារនោះ, - អំពីរបៀបដែលបេតិកភូមិរូបពហុនៅលើផ្ទៃស្តារ  
ជ័យ, - អំពីរបៀបធ្វើស្នែងផ្សំឲ្យមានស្នូរតំពោះ, - អំពីរបៀបធ្វើក្បាច់ ធ្វើ  
ម្តងក្រុងស្លាបកំភេមសម្រាប់ភ្នាក់ងារ, - អំពីរបៀបធ្វើទឹកអប់ខ្មែរ ធ្វើក្រ  
មួនលាបមាត់ ធ្វើទឹកខ្លះ ធ្វើប្រាង្គ ធ្វើចេតិយ តើមានខ្នាតយ៉ាងម្តេច  
ខ្លះ របៀបធ្វើផ្កាចន្ទន៍ដាក់មួយស . . . . . ។ល។

របរបស់ខ្មែរយើងមានច្រើនឥតគណនាដែលលោកអ្នកអាចសរសេរ  
បាន បើលោកអ្នកខិតរកបន្តិចទៅ ប៉ុន្តែសូមរើសយកតែរបៀបណា  
ដែលជារបស់ខ្មែរ ហើយសូមបញ្ជាក់ដើមកំណើត និងប្រាប់ថាតើរបៀប  
នោះគេនៅធ្វើនៅឡើយ នៅស្រុកណា ខេត្តណា ឬថាគេឈប់ធ្វើអស់  
ទៅហើយ ។

សេចក្តីបញ្ជាក់— អន្តរបទដែលបេក្ខជនសរសេរទៅដាក់ប្រឡង ទោះជាប់ក្តី  
មិនជាប់ក្តី ត្រូវទុកជាសម្បត្តិរបស់ក្រសួងតទៅ មិនបន្ថយឲ្យសាមីខ្លួនវិញទេ ។

មានអស់លោក-អ្នក ជាច្រើនដែលមិនទាន់បានឆ្លើររូបថតទៅឱ្យ  
ក្រុមជំនុំ ហេតុនេះ សូមឆ្លើររូបថតសាមីខ្លួនលោក-អ្នក ដែលសរសេរ  
អត្ថបទប្រឡងបីសន្លឹកមកជាមួយផង គឺរូបមួយកំណាត់ខ្លួនទំហំ ៨x៦  
លើកលែងតែអស់លោកណាដែលបានផ្ញើកំណាត់មុន ។ រួចមកហើយ ។

ក្រុមទំនៀមទម្លាប់ខ្មែរ





អនុស្សវិប្បវៈ

មហាសន្និបាតលើកទី ២៦ នៃមន្ត្រីសង្ឃ

ថ្ងៃ ៨ មករា ១៩៧០

ដូចជាឆ្នាំមុន ៗដែរ ព្រះសង្ឃរាជគណៈ ហ៊ានទុក្រម មន្ត្រីសង្ឃ  
បាន ប្រជុំធ្វើមហាសន្និបាត ក្រោមព្រះអធិបតីភាពនៃសម្តេចព្រះសង្ឃ  
នាយកតាមគណៈរៀនខ្លួន គឺវាជគណៈមហានិកាយ ប្រជុំនៅវត្ត  
ទុណ្ណាលោមគណៈធម្មយុត្តនៅវត្តបុទុមវត្តភ័យវិរាម ។

នៅថ្ងៃទី ៨ មករា ១៩៧០ ជាទិវបើកពិធីជាផ្លូវការ ដែលមន្ត្រី  
សង្ឃទាំងអស់ បានមករួមប្រជុំគ្នា នៅក្នុងបរិវេណពុទ្ធិកវិទ្យាល័យ ព្រះ  
សុភម្រិត ក្រោមអធិបតីភាពនៃអ្នកអង្គម្ចាស់ នរោត្តម - តតុល  
ជាព្រះរាជតំណាងដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ នៃសម្តេចព្រះមហាក្សត្រិយានីជាអម្ចាស់  
ជីវិតលើស្បែក និងសម្តេចឧបាសម្ព័ន្ធជ្រះប្រមុខរដ្ឋ ។

ពិធីនេះ បានប្រារព្ធធ្វើឡើងនៅម៉ោង ១៦ ដោយមានការជួបជុំ  
ព្រះសង្ឃរាជគណៈ ហ៊ានទុក្រម មេគណ អនុគណ ចៅអធិការជាមន្ត្រី  
សង្ឃទាំងអស់ , សមាជិកសភាទាំងពីរ សភាជីករដ្ឋាភិបាល និង  
មន្ត្រីរាជការ អ្នកមុខអ្នកការ ច្រើនកុះករ រង់ចាំទទួលព្រះដំណើរនៃអ្នក  
អង្គម្ចាស់ព្រះរាជតំណាង ។ លុះស្តេចយាងដល់ហើយ ព្រះអង្គទ្រង់

គោរពក្នុងជាតិ រួចយោងក្រាបបង្គំព្រះសង្ឃដែលមានសម្តេចព្រះសង្ឃ-  
 នាយកទាំងពីរគណៈជាគតិបតិបតី ហើយទ្រង់គង់សម្រួលវិញ្ញាបថបន្តិច,  
 សហជីវិទ ឌី.ទ្រូច រដ្ឋលេខាធិការក្រសួងមហាផ្ទៃ ទទួលបន្ទុកក្រសួង  
 ធម្មការ និង សាសនសិក្សា ថ្ងៃឯសុន្តរកថាមួយ ។ បន្ទាប់មកទៀតព្រះ  
 យោសធម្ម ឪណ្លា - សន្តាជ តំណាងព្រះសង្ឃ ថ្ងៃឯសុន្តរកថាមួយ  
 ទៀត ។ ឆ្លើយតបនឹងសុន្តរកថាទាំងពីរនេះ អ្នកអង្គម្ចាស់ព្រះរាជតំ-  
 ណាង ក៏ថ្ងៃឯសុន្តរកថាមួយដែរ ដែលយើងសូមចុះផ្សាយ សុន្តរកថា  
 ទាំងបីនេះ បន្តបន្ទាប់គ្នាដូចតទៅ ៖



សុត្តន្តបិដក

រដ្ឋលេខាធិការក្រសួងមហាផ្ទៃ ទទួលបន្ទុក ក្រសួងធម្មការ  
និង សាសនសិក្សាធិការ ថ្លែងក្នុងឱកាសអនុសំច្ឆោះលើកទី ២៦  
នៅថ្ងៃទី ៨-១-៧០

សូមគ្រាបបង្គំទូល អ្នកអង្គការសម្រាប់ព្រះរាជតំណាងដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់នៃសម្តេច  
ព្រះមហាក្សត្រិយា ជី និង សម្តេចព្រះប្រមុខរដ្ឋ ព្រះអគ្គពុទ្ធ-  
សាសនបុគ្គលិក

សូមទ្រង់ជ្រាប ។

តាងនាមក្រសួងធម្មការ និង សាសនសិក្សាធិការ នាមព្រះសង្ឃ  
ព្រមទាំងពុទ្ធបរិស័ទ និង ក្នុងនាមផ្ទាល់ ទូលព្រះបង្គំជាខ្ញុំ សូមគ្រាបបង្គំ  
ថ្វាយទូលំទូលាយព្រះមហាក្សត្រ ទិគុណយ៉ាងរីកើបនិង ជ្រាលជ្រៅបំផុត ចំ-  
ពោះព្រះវត្តមានដែលទ្រង់សព្វព្រះហឫទ័យ បានមកជាព្រះរាជតំណាង ជា  
ព្រះអធិបតីដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ក្នុងពិធីអនុសំច្ឆោះលើកទី ២៦ ដ៏មហោឡារិកនេះ ។

អនុសំច្ឆោះមហាសន្និបាតនៃមន្ត្រីសង្ឃ ដែលប្រព្រឹត្តកាល់គ្នាមក  
បាទចំនួន ២៦ លើកនេះ គឺជាព្រះកេរ្តិ៍ដ៏ថ្លៃថ្លា ដែលកើតពីព្រះប្រាជ្ញា-  
ញាណផ្ទាល់នៃព្រះករុណាព្រះបាទ នរោត្តម សីហនុ តាំងពីគ្រាដែល  
ព្រះអង្គគ្រប់គ្រងរាជសម្បត្តិទៅឡើយ ។ ព្រះរាជយោបល់ដែលទ្រង់

ឧប្បត្តិវិធានការនេះឡើង ពិតជាបានហុចប្រយោជន៍ណាស់ក្នុងការប្រតិបត្តិព្រះពុទ្ធសាសនា ដែលជាសាសនារបស់រដ្ឋយើង ព្រោះរាល់លើករាល់គ្រាដែលធ្វើសន្និបាតនេះ ព្រះសង្ឃទាំងអស់សុទ្ធសឹងតែបានប្តូរយោបល់ ហើយដោះស្រាយរកឃើញនូវមធ្យោបាយ ជាលទ្ធផលដ៏ប្រពៃវាសម្រាប់ពុទ្ធសាសនា និង ប្រយោជន៍ប្រទេសជាតិផង ។ ព្រះរាជចិន្តាជាប់ជំពាក់ក្នុងព្រះពុទ្ធសាសនារបស់ព្រះអង្គ បង្ហាញឲ្យឃើញច្បាស់នូវព្រះរាជតម្រិះជ្រៅជ្រះក្នុងព្រះពុទ្ធសាសនា ដែលប្រកបដោយទឹកអម្រិត ប្រោះត្រាំទៅលើមនុស្សទូទៅ ពោលគឺ សុខ សន្តិភាព និង អហិង្សា ។ ព្រះពុទ្ធជ្រាបចេះ បានសាច់ព្រោះគោលគំនិតនេះ មកក្នុងសន្តានចិត្តខ្មែរយើង តាំងពីសម័យអង្គរ ដែលញ៉ាំងវឌ្ឍនភាព សម័យនោះឲ្យបានថ្កុលរុងរឿង ក្រៃលែងដែលខ្មែរមានធម៌សាមគ្គី បានរួបរួមនៅជុំវិញព្រះរាជបល្ល័ង្កគោរពតាមព្រះមហាក្សត្រ និង តាមព្រះពុទ្ធារាម បានទិតខំធ្វើការឲ្យបានសុខចម្រើន រក្សាការពារទឹកដីកសាងប្រាសាទអង្គរ និង ប្រាសាទបូកណាដ៏ល្អ អស្ចារ្យល្បីល្បាញ ទុករហូតមកដល់សព្វថ្ងៃ ព្រមទាំងមានកេរ្តិ៍ដ៏ណែលវត្ត ព្រះវិហារ ព្រះពុទ្ធរូបល្អៗ រហូតមកដល់សម័យឧដុង្គ ទោះបីមានបរទេសមកប្រាថ្នាចម្លែចម្លាប់បង្ហាញបំបែកបំបាក់យ៉ាងណាក្តី ក៏ព្រះពុទ្ធសាសនានៅតែរីកសាយសព្វក្នុងព្រះរាជាណាចក្រ ដោយសារព្រះមហាក្សត្របានឧបត្ថម្ភទ្រទ្រង់រហូតមកដល់សម័យសង្គមកម្រស្តនិយម ដែលសម្តេចឧត្តមព្រះ

អង្គទ្រង់ព្រះតម្រិះយកមធ្យសព្ទទ្វារវង្សកង្កែបឆ្កែមឡើងជាបលរាជាតិ គឺ  
 សង្កមនិយមព្រះពុទ្ធសាសនា ឲ្យជាតិមានសាមគ្គីធម៌ កាន់ខ្ជាប់យោបាយ  
 អព្យាក្រឹត្យ អ្នកជាតិនិយម និង ព្យាយាមបំប្រែកសាងជាតិភាមគ៌និកជួយ  
 ខ្លួនដោយខ្លួនឯង ឲ្យមានវឌ្ឍនភាពគ្រប់វិស័យ ក្នុងព្រះរាជាណាចក្រដែល  
 ពិតលោកគោរពកោតសរសើរប្រទេសយើងថាជាកោះសន្តិភាព ប្រកប  
 ដោយសាមគ្គី ។

សម្តេចធុ ជាព្រះអគ្គមគ្គុទ្ទេសក៍ដ៏ឆ្នើមនៃយើង ព្រះអង្គបានរំលឹក  
 បញ្ជាក់ឲ្យយើងកាន់ដោយខ្ជាប់ខ្ជួនភាមគោលការណ៍ជាតិរបស់ស្ថាប័ននេះ  
 អ្នកជាតិនិយម, ឯករាជ្យនិយម, អព្យាក្រឹតនិយម,  
 បូរណភាពទឹកដីនិយម, សង្គមនិយមព្រះពុទ្ធសាសនា

តទៅនេះ សូមគ្រាបបង្គំទូលថ្វាយកិច្ចការដោយសង្ខេបគឺ :

សព្វថ្ងៃ ប្រទេសយើងមានវត្តទាំងពីរគណៈចំនួន ៣.៣៦៧ វត្តនិង  
 មានព្រះសង្ឃចំនួន ៦៥.០៦២ អង្គ ដោយប្រជាជាតិខ្មែរសុទ្ធសឹងជាពុទ្ធ  
 បរិស័ទ ។ យើងមានវត្តអារាមចំនួន ៥០០ វត្ត ព្រះសង្ឃខ្មែរចំនួន  
 ២៥.០០០ អង្គ ព្រមទាំងពុទ្ធបរិស័ទខ្មែរប្រមាណជិត បួនលាននាក់ នៅ  
 ក្នុង ១៤ ខេត្ត នៅកម្ពុជាក្រោម ដែលកំពុងការពាររក្សាកេរ្តិ៍ឯករាជ្យ  
 វប្បធម៌ អារ្យធម៌ខ្មែរ ដោយអង្គភាព ប្រកបដោយសន្តិវិធីតាមច្បាប់និង  
 តាមគន្លងធម៌ ទូរសេចក្តីសុចរិត យុត្តិធម៌ ព្រមទាំងទាមទារសិទ្ធិរបស់

ខ្មែរយើងអ្នកកាន់ព្រះពុទ្ធសាសនា ហើយដែលព្រះសង្ឃនិងប្រជាពលរដ្ឋ  
ទាំងអស់ ជាពុទ្ធបរិស័ទនៅប្រទេសកម្ពុជាមួយរយកាតរយ ក៏បានគាំទ្រ  
យ៉ាងពេញទំហឹងជានិច្ច ។

ទូលព្រះបង្គំជាខ្ញុំ សូមទ្រង់ព្រះមេត្តាប្រោស ដើម្បីបញ្ជាក់សេចក្តី  
យ៉ាងខ្លីនូវព្រះរាជបន្ទូលដ៏ថ្លៃថ្លា នៃសម្តេចផ្តុំជាអម្ចាស់ អំពីការកសាង  
ព្រះវិហារ ដោយសុំឱ្យធ្វើតែ ១ ជាន់ តូចល្មមសមរម្យ ហើយវត្តនីមួយៗ  
ដែលសន្មតថាពួកអារ្យធម៌បាន គឺនៅត្រង់ចេះរៀបចំតាក់តែងឱ្យស្អាតមាន  
អនាម័យ មានសួនច្បារ រុកជាតិលំអផង ។

ឯសមិទ្ធិសំខាន់ៗ ខាងវិស័យពុទ្ធចក្រនោះគឺ :

១- អំពីផ្នែកសាសនសិក្សាធិការ កំពុងតែបានសេចក្តីចម្រើនទាំង  
រឹបស្សនាគុរៈ ទាំងគន្ថគុរៈ ក្រោមព្រះកិច្ចដឹកនាំនៃសម្តេចព្រះសង្ឃនាយក  
ទាំងពីរគណៈ ។ ស្ថិតិឆ្នាំនេះមានដូចតទៅ :

ក- ពុទ្ធិកម្មបឋមសិក្សា.- មានថ្នាក់រៀនចំនួន២៧១ និងមានសមណ-  
និស្សិត ៧.៥២៥ រូប ។

ខ- ពុទ្ធិកម្មធម្មសិក្សា.- មានពុទ្ធិកវិទ្យាល័យពីរ មួយនៅភ្នំពេញនិង  
មួយទៀតនៅបាត់ដំបង មានថ្នាក់ចំនួន ២២ និងមានសមណសិស្សចំនួន  
១.០៥០ រូប ។ ក្នុងឆ្នាំកន្លងទៅនេះ បានប្រឡងជាប់សញ្ញាបត្រមធ្យម  
សិក្សាចំនួន ២២៣ រូប ក្នុងបណ្តាចេត្នសមណៈ ២៨៦ រូប ។

គ- ពុទ្ធិកឧត្តមសិក្សានៅភ្នំពេញ- នៅឆ្នាំនេះមានសមណទិស្សិត  
១៧៦ រូប គឺនៅបឋមភូមិ ១២៧ រូប និង ទុតិយភូមិ ៤៩ រូប ដែលសិក្សា  
ខាងផ្នែកភាសាសំស្ក្រឹត; សាសនាប្រៀបធៀប ប្រវត្តិភាសា និង ទស្សន  
វិជ្ជា ។

២- ផ្នែកស្រាវជ្រាវ និងបោះពុម្ពផ្សាយ.- ផ្នែកនេះក៏មានការប្រព្រឹត្តិ  
ទៅប្រកបដោយវឌ្ឍនភាពជាលំដាប់ ។ រឿងរាល់ថ្ងៃតែងមានអ្នកប្រាជ្ញ  
អ្នកស្រាវជ្រាវ អ្នកសិក្សាជាតិបរទេស និងជនរួមជាតិជាច្រើននាក់ បាន  
ចូលទាក់ទងជាមួយនិងមជ្ឈមណ្ឌលវប្បធម៌យើង ហៅថា “វិទ្យាស្ថាន ពុទ្ធ  
សាសនបណ្ឌិត្យ” ដែលកើតឡើងដំណាលនិងសាលាបាលីជាខ្ពង់ខ្ពស់ និង  
ក្រុមជំនុំប្រែប្រាស់គ្រូបឋមកតាមព្រះរាជគម្រិះឈ្លនិយល់នៃប្រះករណ៍ ព្រះ  
បាទព្រះ សុរិយវរ្ម័ន មុនីវង្ស និង ក្រោមព្រះរាជានិបត្តិការ នៃសម្តេច  
ព្រះវរចក្ររណវិទូ នរោត្តម សុធារ ស ដែលទ្រង់សព្វព្រះរាជហឫទ័យ  
យ៉ាងមុតមាំបំពោះវប្បធម៌អក្សរសាស្ត្រជាតិ, ទ្រង់ផ្តើមកសាងឡើងកាលពី  
គ.ស ១៩២២ ហើយដែលជាតំណាង ក៏បានទទួលព្រះរាជបូជន៍មាំមួន  
អំពីព្រះបាទសម្តេចព្រះមហាក្សត្រនរោត្តម សម្តេចព្រះមហាក្សត្រិយានី ជា  
អប្ចាសជីវិតលើត្បូង និង សម្តេចឧបាសាស្ត តាំងពីគ្រាដែលព្រះអង្គទ្រង់  
គ្រប់គ្រងរាជសម្បត្តិហឫមកដល់បច្ចុប្បន្ន ជាកិត្យានិ គឺព្រះអង្គបាន  
ប្រោសព្រះរាជទាន ប្រគេនសម្តេចព្រះមហាសុមេធាធិបតី តាំងពីនៅ

ជាសមណសក្តិជាសម្តេចព្រះរោងវង្សនាឡើយ ដើម្បីរុះរើអគារចាស់  
ហើយកសាងសំណង់នេះឡើងជាថ្មី ហើយដែលឥឡូវនេះកំពុងតែតាក់-  
តែងបង្ហើយដោយមានថវិកាស្តុចស្តើង និងដោយត្បិតត្បៀតផង ដែល  
សម្តេចព្រះសង្ឃនាយកជាសាកលវិទ្យាធិការ និងអគ្គាធិការ បានដឹកនាំ  
ការស្ថាបនានេះផ្ទាល់ដោយមធ្យតមាំមួនជាទីបំផុត ។

វិជ្ជាស្ថាននេះ ទៅថ្ងៃមុខនឹងរីកតែមានកិត្តិយសបំពេញមុខការខ្លួនបាន  
ចម្រើនថែមឡើងទៀត ដោយសារព្រះរាជហឫទ័យប្រោសប្រាណឱ្យមាន  
ទីស្ថានដ៏ល្អឆើតឆាយ ។ សកម្មភាពនានាក្នុងអគារនេះគឺមានបណ្តាល័យ  
ដ៏ធំមួយ, មានក្រុមជំនុំព្រះត្រៃបិដក, ក្រុមជំនុំទំនៀមទម្លាប់ខ្មែរ និងសារ  
មន្ទីរ ខែវត្តសិល្បៈខាងត្បូងសាសនាមួយជួយបម្រើកិច្ចការវិនិច្ឆ័យស្រាវជ្រាវ  
នូវក្បួនខ្មែរហើយផ្ទៀងផ្ទាត់ឱ្យត្រឹមត្រូវ និងបោះពុម្ពផ្សាយឯកសារទូទៅ  
សម្រាប់ការចេះដឹងនៃសាធារណជន និងជាក់ជាជូនតាមសេចក្តីត្រូវការ។  
ដូចជាក្នុងឆ្នាំកន្លងទៅនេះសម្តេចព្រះបហាក្សត្រិយានី ជាអម្ចាស់ជីវិតលើ  
ត្បូងនិងសម្តេចព្រះប្រមុខរាជជាអម្ចាស់ ទ្រង់ព្រះតម្រិះឱ្យចាត់ចែងធ្វើវិធី  
សម្ពោធព្រះត្រៃបិដកជាមហោឡារិកពេញប្រទេសកម្ពុជាទាំងមូល ហើយ  
ដែលជាមហាជោគជ័យរបស់ខ្មែរយ៉ាងឧត្តមក្នុងព្រះពុទ្ធសាសនា ។ ប្រាក់  
ចំណូលខាងបោះពុម្ពផ្សាយរបស់ពុទ្ធសាសនាបណ្ឌិត្យក្នុង ឆ្នាំ ១៩៦៧ កន្លង  
ទៅនេះ បានជិត ១២ លានរៀល ។ ក្នុងឆ្នាំនេះ វិជ្ជាស្ថានបានបោះពុម្ព



សៀវភៅនានាដល់ទៅ ១៣៤.៤៤៥ ក្បាល ហើយដាវជួនសាធារណ  
ជននិងពុទ្ធបរិស័ទមានចំនួនដល់ទៅ ១៧៨.៤៧៧ ក្បាល ។

ទួលព្រះបង្គំ សូមរំលឹកព្រះគុណដ៏ធ្ងន់ របស់សម្តេចព្រះសង្ឃរាជ  
ថ្នាក់ទី ១ “ ជួន ណាត ” ហើយសូមថ្វាយព្រះរាជកុសលចំពោះព្រះ  
វិញ្ញាណក្ខន្ធ ដែលកាលព្រះអង្គគង់ព្រះជន្មនៅឡើយ ទ្រង់បានយកព្រះ  
រាជហឫទ័យទុកដាក់ ទិក្ខុប្រទានឲ្យវេបញ្ញាតបង្រៀន រៀបចំគម្ពីរក្បួន  
ខ្នាតមានគម្ពីរព្រះត្រៃបិដក និងអក្សរសាស្ត្រជាតិឲ្យបានលម្អផលដ៏ប្រសើរ  
ព្រមទាំងថ្លែងអំណរព្រះគុណ សម្តេចព្រះសង្ឃនាយក ព្រះសង្ឃទាំង  
អស់ និង សាស្ត្រាចារ្យ ពុទ្ធបរិស័ទ ដែលបានបំពេញកិច្ចការជាប្រយោជន៍  
ចំពោះព្រះពុទ្ធសាសនា និង ជាតិរេះ ។

ម្យ៉ាងទៀត ទួលព្រះបង្គំ ក៏មានកតញ្ញាតាយ៉ាងគោរព ចំពោះ  
សម្តេចព្រះសង្ឃនាយក គណៈធម្មយុត្តិកនិកាយ ដែលចោះប័ព្រះអង្គ  
មានព្រះជរាយណាស់ហើយក៏ដោយ ក៏ព្រះអង្គបានទិក្ខុប្រទាន  
ព្រះធុរ្យចំពោះព្រះសង្ឃ ពុទ្ធបរិស័ទ ឲ្យមានសាមគ្គីភាពជានិច្ច ។

សូមទ្រង់មេត្តាប្រោស

ទួលព្រះបង្គំជាខ្ញុំ សូមប្រោសព្រះបរមវរោកាស ដើម្បីថ្លែងក្នុង  
នាមនៃរាជវង្សាភិបាលនូវអំណរព្រះគុណ និង កតញ្ញាតាដ៏ជ្រាលជ្រៅបំផុត

ចំពោះសម្តេចព្រះសង្ឃនាយកទាំងពីរព្រះអង្គ ព្រមទាំងព្រះរាជាគណៈ  
 ឋាននុក្រម ព្រះមេគណ អនុគណ និង ពៅអធិការគ្រប់ព្រះអង្គ ដែល  
 បានជួយជ្រោមជ្រែងរាជរដ្ឋាភិបាល ក្នុងការចម្រើនព្រះពុទ្ធសាសនា និង  
 ការកសាងជាតិគ្រប់វិស័យ ជាពិសេសវិស័យវប្បធម៌ សង្គមភិក្ខុ និង  
 សេដ្ឋកិច្ច មានការកសាងសាលាពុទ្ធិកសិក្សា បណ្ណាល័យ សាលារៀន  
 មន្ទីរពេទ្យ ធ្វើថ្នល់ ស្ពាន ដឹកអណ្តូងទឹក ដឹកស្រះ ទំនប់ទឹក ប្រឡាយ  
 ទឹក ហើយនៅឆ្នាំ ១៩៦៧ នេះទៀត ជាពិសេសតាមព្រះរាជបញ្ជាជាស'  
 ត្រឡប់នោះ ព្រះសង្ឃដោយរួមរួមជាមួយរាជការ បានដឹកនាំប្រជាពល  
 រដ្ឋ ឲ្យទិតទំធ្វើនយោបាយទឹក បានលទ្ធផលជាអតិថរមាលើសពីឆ្នាំ  
 មុនៗ ។ នេះជាកសុតាងបង្ហាញច្បាស់នូវសាមគ្គីធម៌ ជុំវិញព្រះរាជ  
 បល្ល័ង្ក ទាំងព្រះសង្ឃទាំងគ្រហស្ថ ក្នុងការកសាងជាតិ ។ បន្ទាប់ពី  
 នយោបាយទឹក ដែលជាមូលដ្ឋានកសិកម្មនិងសេដ្ឋកិច្ចជាតិ ដែលត្រូវ  
 តែទិតទំធ្វើក្នុងឆ្នាំនេះ និងតទៅមុខទៀតទ្វេឡើង សម្តេចឧទ្រៈសព្វព្រះ  
 រាជហឫទ័យ អំពាវនាវចំពោះព្រះសង្ឃដើម្បីជួយអប់រំប្រជាពលរដ្ឋ  
 ខាងចលនាអក្ខរកម្មឲ្យបានសម្រេចលទ្ធផលប្រសើរ ចេះអក្សរគ្រប់គ្នា  
 ១០០ ភាគរយឡើង ដើម្បីធ្វើយ៉ាងណាឲ្យអស់អនកូជន អំពីគ្រប់ជន  
 បទចុងកាន់មាត់ញាក ទុកជាសក្ខីភាពនៃតម្លៃសិក្សាធិការ សមនឹងប្រទេស  
 យើងទើបនឹងបានទទួលរង្វាន់អន្តរជាតិលេខ ១ គឺមេដាយមាសនៃអង្គការ

ក្រុមហ៊ុន កងឆ្នាំ ១៩៦៧ ។ នៅឆ្នាំ ១៩៧០ នេះ ប្រទេសយើង  
នឹងមានកិត្តិយសទទួលបានការចាត់ចែងរដ្ឋានអន្តរជាតិខាងអក្ខរកម្មជាលើក

- ៩២ - ។

សម្តេចព្រះមហាក្សត្រិយានី ជាអម្ចាស់ជីវិតលើត្បូង និង  
សម្តេចព្រះប្រមុខរដ្ឋ និង រាជរដ្ឋាភិបាល មានសេចក្តីជឿជាក់ថាព្រះ  
សង្ឃជានិក្ខម ជាទីពឹងពឹងទាក់ ជាគ្រូ ជាអ្នកដឹកនាំប្រជាពលរដ្ឋ ដើម្បី  
ទៅកាន់សេចក្តីសុខសេចក្តីចម្រើនជូនប្រទេសជាតិ ។ សូមព្រះពុទ្ធ  
សាសនា ដែលមានព្រះវិហារវត្ត និង ព្រះសង្ឃជាទំណាស់ បានថ្កុំថ្កើង  
រុងរឿងមានជោគជ័យ ក្នុងគោលសន្តិមនិយមព្រះពុទ្ធសាសនាដកបរៀង  
ទៅ ។

ជាទីអរសាទ ទូលព្រះបង្គំជាខ្ញុំនាងនាមពុទ្ធបរិស័ទទាំងអស់ សូម  
បង្គំស្នងចំពោះគុណានុភាពនៃព្រះរតនត្រ័យ និងវត្ថុសក្តិសិទ្ធិទាំងអស់ក្នុង  
លោក មានព្រះវិញ្ញាណក្ខន្ធនៃព្រះអតីតមហាក្សត្រគ្រប់ព្រះអង្គ មាន  
ព្រះករុណាព្រះបាទសម្តេចព្រះ នរោត្តម ព្រះសុវណ្ណាកោដិ ជាដើម  
សូមជួយបំបាច់ថែរក្សាអង្គសម្តេចព្រះមហាក្សត្រិយានី ជាអម្ចាស់ជីវិត  
លើត្បូង និងសម្តេចព្រះប្រមុខរដ្ឋ សូមបានប្រកបដោយព្រះជន្មាទីយាយុ  
យ៉ែនយូរជាន់រយព្រះវស្សា ព្រមទាំងមានព្រះសុខភាព និងព្រះកាយ-

ពលបរិច្ចណិ ដើម្បីបានជាម្ចាស់គ្រប់គ្រងជាក់វៃនៃព្រះសង្ឃ ពុទ្ធបរិស័ទ ប្រជា  
ពលរដ្ឋ ជាកូនចៅព្រះអង្គជាទិច្ចនិវត្តិ ។

ដោយគេជាទុក្ខភាពនិងកុលសភាសី ដែលកើតឡើងអំពីវិធីបុណ្យអ-  
នុស្សវិញ្ញៈលើកទី ២៦ នេះ សូមសម្តេចផ្តុំជាអង្គម្ចាស់ ដែលទ្រង់បាន  
ស្តេចយាងទៅព្យាបាលព្រះរោគនៅប្រទេសបារាំង ព្រះអង្គចាប់បានជា  
សះស្បើយ មានព្រះកាយពលព្រះបរមសុខភាពបរិច្ចណិ ដើម្បីនឹង  
បានយាងត្រឡប់មកគ្រប់គ្រងកូនចៅ ព្រះសង្ឃ ប្រជាពលរដ្ឋគ្រប់ៗគ្នា  
ជាកេរយ្យភាពតទៅ ។



ព្រះយោសធម្ម ប្តីស្នា - សម្ភាជ កំណាងព្រះសង្ឃ

សូមថ្វាយព្រះពរចំពោះអ្នកអង្គម្ចាស់ ព្រះរាជតំណាងដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ ខែ  
សម្តេចព្រះមហាក្សត្រិយានី និងសម្តេចព្រះប្រមុខរដ្ឋ ព្រះអគ្គពុទ្ធសាសន្ត-  
បតីមក

សូមទ្រង់ជ្រាប ។

សម្តេចព្រះមហាសុរេនាធិបតីព្រះសង្ឃនាយក បាទតម្រូវរូបអាត្មា  
ភាព ឲ្យជាតំណាងសង្ឃ ដែលបាទនិមន្តមកជួបជុំក្នុងទីចំពោះព្រះក្រី  
នាមហាសន្និបាតនេះ ឲ្យអាត្មាភាពថ្ងៃនេះសេចក្តីបន្តអំពីសុទ្ធកថាខែលោក  
អ្នកឧកញ៉ា រដ្ឋលេខាធិការ ក្រសួងមហាផ្ទៃ ទទួលបន្ទុកក្រសួងធម្មការ  
និងសាសនសិក្សាធិការ ក្នុងនាមខែមន្ត្រីសង្ឃគ្រប់ឋានៈ ក្នុងព្រះរាជ  
ធានីភ្នំពេញ ក្នុងខេត្ត និងអនុខេត្តដែលបិតនៅក្រោមឧបទ ខែសម្តេច  
ព្រះសង្ឃនាយកទាំងពីរគណៈ អាត្មាភាពសូមថ្វាយព្រះពរ ថ្ងៃនេះ  
អំណរចំពោះព្រះមហាករុណាទិគុណដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់បំផុត ខែសម្តេចព្រះមហា  
ក្សត្រិយានី ជាអម្ចាស់ជីវិតព្រះមាតាជាតិ និងសម្តេចព្រះប្រមុខរដ្ឋ ព្រះ  
បិតាឯករាជ្យជាតិ ដែលទ្រង់សព្វព្រះរាជហឫទ័យ ប្រោសព្រះរាជទាន  
ព្រះបរមរាជបូតម ចំពោះព័ន្ធអនុស្សវច្ឆរមហាសន្និបាត ខែមន្ត្រីសង្ឃ

ចាប់តាំងពីឆ្នាំទី មួយ រហូតដល់ឆ្នាំទី ២៦ នេះ ។

សូមថ្វាយព្រះពរ !

អម្បាញមិញនេះ លោកអ្នកឧកញ៉ា រដ្ឋលេខាធិការក្រសួងធម្មការ  
 បានថ្លែងសេចក្តីថ្វាយពរមាន អំពីមហាសន្និបាតនេះ ដែលមានសេចក្តី  
 ពាក់ទងដល់គុណសម្បជ នៃព្រះពុទ្ធសាសនា ដល់គណៈសន្និសីទ និង  
 ដល់ប្រទេសកម្ពុជាផង ។ ព្រះសន្និសីទអស់ បានដឹងច្បាស់លាស់  
 ណាស់ថា ដោយសារនៃព្រះបរមរាជវង្សបុត្រមុនីវង្ស នៃសម្តេចព្រះ  
 មហា ក្សត្រិយាធិ និង សម្តេចព្រះប្រមុខរដ្ឋជាអម្ចាស់ ការសិក្សា  
 ផ្នែកខាងព្រះពុទ្ធសាសនា ក៏កាន់តែមានការចម្រើនលូតលាស់ ឡើងជា  
 លំដាប់ ។ កិច្ចការដទៃទៀត មានការគ្រប់គ្រងគណៈសន្និសីទដើម  
 ក្នុងព្រះរាជអាណាចក្រព្រំដំបូល ក៏កាន់តែមានរបៀបរៀបរយ ប្រកប  
 ដោយសុខសន្តិភាពជាលំដាប់ដកបមកនេះ ក៏អាស្រ័យនឹងការប្រជុំជាអនុ-  
 សំវចនមហាសន្និបាត ក្រោមព្រះបរមរាជវង្សបុត្រមុនីវង្ស ។ នេះជាព្រះ  
 មហាករុណាទិគុណដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ ឥតមានព្រះសន្និបាតណាមួយប៉ុន្មាន  
 ឡើយ ។

នៅទីបញ្ចប់នេះ អាត្មាភាពជាតំណាងមន្ត្រីសន្និសីទ សូមលើកយក  
 កុសលបុព្វាភិវឌ្ឍន៍ដែលសន្និសីទគ្រប់វគ្គ បានប្រព្រឹត្តប្រតិបត្តិ ក្នុងរយៈកាល  
 មួយឆ្នាំ កន្លងមកហើយនេះ ជាព្រះរាជកុសល ថ្វាយ ៖

សូមសម្តេចព្រះមហាក្សត្រិយានី ជាអម្ចាស់ជីវិត ទ្រង់ប្រកប  
ដោយព្រះពរវរស្នស្តីជោគជ័យមហាមង្គល វិបុលសុខ គ្រប់ប្រការ ។

សូមសម្តេចព្រះប្រមុខរដ្ឋ ជាអម្ចាស់ ទ្រង់ឆាប់បានជាស្រឡះចាក  
ព្រះអាការពេគ មានព្រះកាយពល និង ព្រះបរមសុខភាព ដ៏ល្អបរិបូណ៌  
ឡើងវិញ ។

សូមសម្តេចជាអម្ចាស់ ទាំងពីរព្រះអង្គ ទ្រង់ប្រកបដោយព្រះសិរី  
សុខគ្រប់ប្រការ មានព្រះជន្មយុយើមយូរ អស់កាលជាអវ្វែងវែងឆ្ងាយ ។

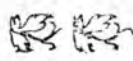
សូមថ្វាយព្រះពរ

មួយទៀត សូមថ្វាយ សូមជូន សព្វហេតុការពារ ចំពោះទ្រង់  
ចំពោះអស់លោកជាសមាជិក នៃព្រះរាជរដ្ឋាភិបាល និង អស់លោក  
មន្ត្រីធំតូចគ្រប់ថ្នាក់គ្រប់ក្រុម ។

សូមទ្រង់ និង អស់លោកបានប្រកបដោយសុភមង្គលគ្រប់យ៉ាង  
សព្វកាលវេលា ទិវា រាត្រី ។

សូមកម្ពុជរដ្ឋ ឯករាជ្យ អព្យាក្រឹត្យ ស្ថិតនៅជាស្ថាពរ ប្រកបដោយ  
សេចក្តីចម្រើនចម្រើនជាទីចូនិវន្ត ។

សូមចម្រើនពរ !



សុន្ទរកថាវិទ្យាសម្ពុទ្ធសូត

និទានកថា-ភិក្ខុស ព្រះរាជតំណាងដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់នៃសម្តេច

ព្រះមហាក្សត្រិយានី និង សម្តេចព្រះប្រមុខរដ្ឋ

សូមថ្វាយបង្គំ ចំពោះសម្តេចព្រះសង្ឃនាយក ទាំងព្រះអង្គ

សូមថ្វាយបង្គំ ចំពោះសម្តេចព្រះធម្មវិន្យាសិបតី ព្រះរាជាគណៈ

ព្រះប៉ានាខុក្រម-ព្រះមេតណ-អនុគណ-ព្រះចៅអធិការ និង ព្រះថេរទុត្តរៈ

គ្រប់ព្រះអង្គ ដែលគង់ក្នុងមហាសន្និបាតជាឧទ្ធស្វរិកនេះ

សូមជម្រាប ឯកឧត្តម សហជីវិន សហជីវិនី និង ពុទ្ធបរិស័ទ

ទាំងអស់ ។

ខ្ញុំព្រះករុណា-ខ្ញុំ ក្នុងឋានៈជាព្រះរាជតំណាង សម្តេចព្រះមហា-  
ត្រ័យានី ជាអម្ចាស់ជីវិតលើត្បូង និង សម្តេចព្រះប្រមុខរដ្ឋជា  
អម្ចាស់ សូមសម្តែងជាបឋម ទូត្រាវៈ កតញ្ញា ចំពោះសម្តេចជា  
អម្ចាស់ ព្រះតេជព្រះគុណគ្រប់ព្រះអង្គ ដែលបាននិមន្តមករួមប្រជុំក្នុង  
ពិធីអនុស័វចូរៈមហាសន្និបាតនៃមន្ត្រីសង្ឃក្នុងឧកាសនេះ ។ ពិធីមហា  
ទ្វារិកនេះ មិនគ្រាន់តែជាប្រពៃណីមួយជីវិតសេស ដែលជាព្រះកេរ្តិ៍មរតក  
ដែលមិនអាចបំភ្លេចបាន នៃព្រះបាទសម្តេច ព្រះសីហនុវរ្ម័ន កាល  
ព្រះអង្គគង់ក្នុងព្រះសីវរាជសម្បត្តិនៅឡើយ ហើយដែលព្រះអង្គតែងតែ



ដូចឧបត្ថម្ភ តាមព្រះរាជសង្ឃាសនាម្ចាស់ ក្នុងផ្លូវព្រះពុទ្ធសាសនានេះ  
 កាន់តែមានកំរិតខ្ពស់ឡើងជាលំដាប់ ព្រមទាំងព្រះអង្គ បានបញ្ចូលព្រះ  
 ពុទ្ធសាសនាទៅក្នុងនរាយោបាយជាតិថែមទៀត គឺ ព្រះរាជនរាយោបាយ  
 សន្តិមនិយមព្រះពុទ្ធសាសនា ដូចសម្តេចជាអម្ចាស់ និង ព្រះករុណាម្ចាស់  
 គ្រប់ព្រះអង្គ ទ្រង់បានជ្រាបសព្វគ្រប់ស្រាប់ ហើយជាពិសេស ឧកាស  
 នេះ គឺជាឧកាសដ៏លម្អយ ដើម្បីដួងជុំព្រះសង្ឃ ដែលនិមន្តមកអំពីគ្រប់  
 វត្តអារាម នៃព្រះរាជាណាចក្រ ក្រោមព្រះអធិបតីភាពនៃសម្តេចព្រះសង្ឃ  
 នាយកទាំងពីរព្រះអង្គ ដើម្បីពិភាក្សារកសេចក្តីចម្រើនក្នុងផ្លូវព្រះពុទ្ធសា-  
 សនា និង វឌ្ឍនភាពនៃប្រទេសកម្ពុជាទាំងមូល តាមគោលត្រូវបាន  
 គឺ ជាតិ សាសនា ព្រះរាជបល្ល័ង្ក ដែលជាគ្រឹះដ៏មាំមួន មាំមួន  
 ខ្មែរ ដូចដែលសហជីវនរវង្សលេខាធិការក្រសួងមហាផ្ទៃ ទទួលបន្ទុកក្រសួង  
 ធម្មការ ទើបបានថ្លែងសុន្ទរកថាដូចហើយនេះថា ប្រទេសកម្ពុជាយើង  
 ក្រោមព្រះភិក្ខុដឹកនាំនៃសម្តេចព្រះប្រមុខរដ្ឋ ជាព្រះប្រធាននៃសន្តិមនិយម  
 និយម និងក្រោមការឧបត្ថម្ភនៃសម្តេចទាំងពីរព្រះអង្គ និងព្រះករុណា  
 គ្រប់ព្រះអង្គ បានចម្រើនលូតលាស់គ្រប់វិស័យ ក្នុងតម្រាយផ្លូវសន្តិម-  
 និយមព្រះពុទ្ធសាសនា ។

ខ្ញុំព្រះករុណា - ខ្ញុំ សូមថ្លែងនូវព្រះមហាករុណា ទិគុណចំពោះសម្តេច

អំណរព្រះគុណចំពោះព្រះករុណាគ្រប់ព្រះអង្គ ដែលបានទិតទាំងឡាយនូវ  
 ព្រះមេត្តាធម៌ ឲ្យប្រជាពលរដ្ឋ ពុទ្ធបរិស័ទ មានសាមគ្គីភាពរវាង  
 ជាធុនមួយកងចលនាសន្តិមកស្រ្តីនិយម ក្នុងគោលបញ្ជាសីលាជាតិ គឺ  
 ជាតិនិយម, ឯករាជ្យនិយម; បូណ៌ភាពនៃផែនដីនិយម,, អព្យាក្រឹត្យ  
 និយម និងសន្តិមនិយមព្រះពុទ្ធសាសនា ដែលមានសម្តេចព្រះប្រមុខរដ្ឋ  
 ទ្រង់គង់ជាព្រះអគ្គមគ្គុទ្ទេសក៍ ។

ជាទីអរសាទ ខ្ញុំព្រះករុណា-ខ្ញុំ សូមប្រសិទ្ធិពរ សុំគុណបុណ្យ  
 ព្រះរតនត្រ័យ ជួយអភិបាលរក្សា សម្តេចទាំងព្រះអង្គ សម្តេចព្រះ  
 ធម្មវង្សធិបតី ព្រះរតនៈព្រះគុណគ្រប់ព្រះអង្គ សូមបានប្រកបតែនូវព្រះ  
 បរមសុខភាព ព្រះកាយពលមាំមួន មានព្រះទ័យាយុ ព្រះជន្មយ៉ិនយូរ  
 ដើម្បីបានជាម្ចាស់នៃពុទ្ធបរិស័ទ និង ប្រជាពលរដ្ឋគ្រប់រូប ។

ទីបំផុតនេះ ខ្ញុំព្រះករុណា-ខ្ញុំ មានសេចក្តីគ្រៀមក្រំក្នុងដួងចិត្ត  
 ឥតឧបមា ចំពោះការបាត់បង់អ្នកប្រាជ្ញជាតិដ៏ជាទីសោកស្តាយមួយព្រះ  
 អង្គ គឺ សម្តេចព្រះសង្ឃរាជព្រះនាម ដួង-ណាត ដែលព្រះអង្គទើបនឹង  
 សោយព្រះទីវង្គត ក្នុងពេលកន្លងមកនេះ ។ ធ្វើតទុកសង្ឃប្រសើរ  
 នេះ ខ្ញុំព្រះករុណា-ខ្ញុំ សូមឧទ្ទិសកុសលកសី ដែលកើតឡើងដោយ  
 សារមហាសន្និបាតនៃមន្ត្រីសង្ឃតាមគន្លងព្រះពុទ្ធសាសនានាថ្ងៃនេះ ថ្វាយ

ចំពោះព្រះវិញ្ញាណក្ខន្ធព្រះអង្គ សូមព្រះអង្គសេចយាងទៅកាន់សុគតិភព  
អស់កាលជាទិវន្តរតៀងទៅ កុំបីឃ្លៀងឃ្លាតឡើយ ។

ខ្ញុំព្រះករុណា-ខ្ញុំ សូមប្រកាសបើក អនុស្សាវរីយៈមហាសន្និបាតមន្ត្រី  
សង្ឃលើកទី ២៦ នេះ ។

សូមអរព្រះគុណ សូមអរគុណ

